

A Tx'an

YET IS CAB LIBROAL CRÓNICAS

A tzet max k'an Salomón
(1 R 3.3-15)

1 ¹A Salomón, c'ajol cham David, max yi wal yip yin is yikbej, yujtol a Jehová is Diosal ayoc yetok; yelxac'al max aj can is yikbej. ²Yuj tu xin, max yawtej masanil eb yet israelal: a ton eb yajaw yayji yin eb soldado, eb ayoc yin opiso, yetokc'al eb yajaw yayji xol is yican, a ton eb mimek yikbej bay conob Israel. ³Max waj ba eb masanil bay lugar can ay ajok bay Gabaón yetok cham, yujtol a bay tu' ay is cajlobal Jehová bay chi co chalej co ba yetok Cham, a ton jun max watx'nej cham Moisés is chekbej Dios bay takin tx'otx'. ⁴A cham rey David maxax yiel is cañail trato Jehová bay Quiriat-jearim, mayal yitek bay jun mantiado watx'nebil yuj bay Jerusalén. ⁵A pax jun altar naba bronce max watx'nej Bezaleel, is c'ajol Uri, is yitxiquin Hur, a tu' ay bay Gabaón, bay satak cajlobal Jehová. Max toj cham rey Salomón yetok masanil conob bay tu' yet chi toj eb k'anlej yab bay Dios. ⁶Max ajapnok Salomón bay ayic' jun altar bronce satak Jehová, a ton bay satak jun mantiado bay chi co chalej co ba yetok Cham. Max yak'on tz'a 1,000 no xajanbal bay Cham yiban jun altar tu'.

⁷A yet jun ak'bal tu' max tx'ox ba Jehová bay Salomón, max yalon bay: K'an ayin tzet yetal chi yochej a c'ul, cax ok wak'on ayach, xi Cham bay.

⁸Max tak'wi Salomón bay Dios: Ach ti' Mamin, yelxac'al max a camc'ulnej David in mam. Ayinxá max in aoc yin reyal q'uexelok. ⁹A tinani' ach Jehová in Diosal, yunokab tzet yetal max al bay in mam tu', yak'ban tol max quin aoc yin reyal yin jun miman conob tol lajanxac'al is bisil axca pokokal tx'otx' tx'otx'. ¹⁰Yuj wal tu' xan chi wochej, tol a in jelanil c'al in nabal chak'a', yet chi je' wikban jun conob ti'. Tok ay junok mactxel chi je' yak'on yajawil yin jun a miman conob ti' yul yet, xi Salomón.

¹¹Max tak'wi pax Dios bay Salomón: Yujtol a jun ti' max yochej a c'ul, cax manak a beyomal, tamwal a mimanbilal, tamwal is camichal eb ajc'ul oc en max a k'ana'. Yetok c'apaxok, manak a cawil max a k'ana'; palta max a k'an a jelanil, c'al a nabal yet ok je' ak'on yajawilal yiban in conob bay max ach waoc yin reyal, ¹²ti' wal ok wak' a jelanil, c'al a nabal, cax ok wak'on c'apax a beyomal, c'al a mimanbilal. C'am junokxa rey lajan axca ach ach ti' yet yalantok, tamwal ayto junokxa axca ach ti' yet ok beyc'altok ti', xi Jehová.

¹³Lajwi tu' max meltzojtek Salomón bay ay cajlobal Dios bay jun lugar can ayaj bay Gabaón, max jayoc bay Jerusalén, axa yocxac'al yin reyal bay conob Israel tu'.

Is beyomal cham rey Salomón

(1 R 10.26-29; 2 Cr 9.25-28)

¹⁴Max wajbaj ec' cham rey Salomón tu' xiwil carruaje yet owal c'al no chej. Ay 1,400 carruaje yetok 12,000 no chej ikom soldado. Ay carruaje c'al no chej ayic' bay juntzan conoblak tol yetc'alta' juntzan tu' yayji ocok. Ay c'apax juntzan tu' yetok eb soldado chi taynen cham rey bay Jerusalén. ¹⁵Manxa jantakok plata c'al oro max waj cham rey bay Jerusalén, axcaxa comon ch'en yayji, manxa jantakok c'apax te c'ute' axcacax'al te yichlakil teal higo bay pananil yichlak witz, cayxac'al tu' yayji te'. ¹⁶A no chej cham rey Salomón tu', a tu' max manlaytek no' bay Egipto, c'al bay Cilicia; a eb is txonjom cham rey max manon bay tu'. ¹⁷A is tojol junok carruaje titnak bay Egipto, 600 siclo plata, axa tojol junok no chej, 150 siclo plata. Axa masanil eb reyal eb hitita c'al eb sirio max manon el bay eb txonjom cham Salomón.

Trato Salomón yetok Hiram reyal Tiro

(1 R 5.1-18; 7.13-14)

2 ¹Max nabalnejxac'al el Salomón watx'nén aj is despacho, c'al yetok is templo Jehová. ²Max sic'can el 70,000 eb iktzom, 80,000 eb mak'om poj ch'en bay jolomlak witz, c'al 3,600 eb caporal chi ikban mulnajil tu'.

³Lajwi tu' max yalontok cham rey Salomón bay Hiram reyal Tiro axca ti': Chi mi je' chak' te te' ayin axca max on yetok in mam yet max watx'nén aj is yatut bay max cajayi. ⁴Ilab tol ok in watx'nej aj jun templo yet Jehová co Diosal on, tol yet yayji ocok, yuj wak'on tz'a perfume, yuj wion aj can Cham, c'al yuj yay txolan ixim pan satak, c'al yuj yak'lay tz'a xajanbal yet k'inibalil, c'al yet yayc'ualil, ac'ala' c'apax yet c'ual xewilal, yetok yet k'in yet unin xajaw, yetokc'al juntzanxa k'in chi chalayc'alta' yuj jion can Jehová co Diosal on atac'ala' chekbanilej ak'bil ayon israel on ti', yin tojbalk'inal. ⁵Palta a jun templo ok in watx'nej aj tu', yowalil tol miman ok yunej, yujtol a co Diosal on, yelxac'al miman yintak masanil juntzan dios. ⁶Palta xin, ¿mac wal junok ok je' watx'nén aj junok is templo? Yujtol a satcan, miman yayji ocok; palta c'am chi yab bay

chi ayji Cham. Yuj tu', tokwal ok je' in watx'nén aj junok templo bay chi je' yayji ec' Jehová; asan mi junok lugar bay chi ak'lay tz'a incienso satak Cham. ⁷Yuj tu' xan atek junok winak jalan mulnaj yin oro, yin plata, yin bronce, c'al yin hierro, c'al yin an tx'al púrpura, cak tx'al, c'al yetok yax tx'al, tol chi je' c'apax yuj watx'nén oc yechelej yin tzanc'al tzet yetal. A' ok colwaj yetok eb tol mehtëol yin juntzan tu' ay bay Judá, c'al bay Jerusalén ti'. A eb tu' ayic' eb wetok cayti', a ton eb tu' max sic'laycan oc yuj in mam. ⁸Cax chaon c'apaxtek te te' ay bay Líbano ayin, a ton te c'ute', te q'uisis, c'al te sándalo, yujtol wojtak tol jalan eb a mulnajwom yin k'akoj te'. Axa eb in mulnajwom ayin ti', ok colwaj eb yetok eb et tu' yin wajban oc ⁹mimanok te te', yujtol a jun templo ok in watx'nej aj tu' caw wal miman ok yunej, tx'okxa ok yun yili. ¹⁰Ok watok 60,000 quintal ixim trigo, ac'ala' axca c'apax tu' ixim cebada, 110,000 galón vino; ac'ala' axca c'apax tu' aceite, yuj is gasto eb a mulnajwom tu', xitok Salomón.

¹¹Lajwi tu xin, max yaontek Hiram reyal Tiro jun carta bay Salomón bay max yal axca ti': Ach rey Salomón, a Jehová max ach aon oc yin reyal bay Israel tu', yujtol caw wal ay is camc'ulal yin is conob. ¹²Xan al-layokab watx' k'anej yin Jehová Diosal Israel, Cham max watx'nén satcan, c'al sat tx'otx' ti', yujtol a' max ach sic'on el xol eb ohtëak ayex ton c'ajol ex cham rey David, tol caw wal aj nabal ach, cuywinak ach wal yin jelanil, tol ok a watx'nej aj jun is templo Jehová c'al yetok junok a despacho. ¹³Ti' chi watok jun winak tol caw wal jalan, caw wal aj nabal: a ton Hiram tol mehtëol yayji. ¹⁴A jun ti' yune' jun ix ix titnak yin is tribual Dan, cax aj conob Tiro ti' is mam. A jun ti' caw wal jalan mulnaj yin oro, plata, bronce, hierro, c'al yin ch'en ch'en; chi je' c'apax mulnaj yin te', yin tx'al púrpura, yax tx'al, c'al yin cak tx'al, c'al yin lino. Tol jalan watx'nén masanil yechelej. Chi je' c'apax nabalnen el tzetbil chi yun yili junok mulnajil, tzanc'al tzet chi k'anlay bay. Ok ayjok ec' yetok eb a mulnajwom tol jalan, a ton eb toltac'a chi mulnaj yetok a mam, cham tol miman yelapnok yul in sat. ¹⁵Yuj tu xin chi wala': atek ixim trigo tu' ayon, ixim cebada, yetok aceite c'al vino max ala' tol ok ak' tu'. ¹⁶Yak'ban tu', ayon ti', ti wal ok jiel te te' bay Líbano jantak te' tol ok oc yopiso oj, cax ok co c'alón ay te', ok jaon oc yiban a' mar, masantac'al bay Joje. Achxa ok etok te' bay Jerusalén, xitok Hiram reyal Tiro bay Salomón.

¹⁷Max lajwi tu xin, max yion aj Salomón is bisil masanil eb tx'ok conobal cajan ec' bay xol conob Israel tu', tx'ok pax max yun bislay eb yuj is mam. Axa is bisil eb max aj xin, 153,600 eb yin masanil. ¹⁸Max oc 70,000 eb tu' yin iktzomal, yetok 80,000 eb mak'om poj ch'en bay jolomlak witz, c'al 3,600 eb caporal, a ton eb chi ak'on mulnajil eb mulnajwom tu'.

Watx'jupal templo yuj Salomón

(1 R 6.1-38)

3 ¹Max chail Salomón yich watx'nén aj templo Jehová bay Jerusalén, a ton bay jolom witz Moriah, bay max tx'ox ba Jehová bay cham David, is mam Salomón tu', a ton jun tx'otx' tu' yet templo yayji yuj cham

David tu', chi yal elapnok a ton bay is tec'bal trigo cham Ornán aj Jebús. ²Max chail yich mulnajil tu' yet cab c'ual waay yet is cab xajaw, yet caneboxa abil yoc yin reyál.

³A cimientó max chek Salomón alay aytok yichok jun templo tu', tix jantak max yun ti'; ay 27 metro is k'atil, yetok baloneb metro sat. ⁴A pax is tentail templo tu xin, ay baloneb metro is k'atil, lajanc'al yetok sat templo tu'. Axa is tel max aj can, baloneb metro c'apaxok. A bay yul is tentail tu' max oc oro yin yuj Salomón. ⁵Max yaon oc bay yul jun templo tu', te chemte' tol taj. Lajwi tu' max yaon oc oro caw wal watx' yin, cax max oc yechel an palma c'al yechel cadena yinlak sat. ⁶Max oc ch'en ch'en manxa watx'ilok yili yelbubok. A ch'en oro max k'an eb tu', a ton wal oro titnak bay Parvaim. ⁷Max oc oro yin satlak chemte' bay yul tu' masanil, masanil yin patzabil c'al yin marcoal puerta, yetokc'al puertail. Max oc c'apax yechel querubín bay satlak chemte' tu'.

⁸Max watx'nen c'apax jun cuarto tol asan Jehová ay yet. Ay baloneb metro is k'atil, lajan yetok sat templo tu', baloneb metro c'apax sat. Lajwi tu' max yaon oc oro caw wal watx' yin. A bay tu' max oc junok 500 quintal ch'en. ⁹A ch'en lawuñ oro, ay 20 onza yalil junjun. Max oc c'apax oro yul juntzan cuarto bay can.

¹⁰A bay yul jun lugar tol asannej Dios ay yet tu', max chek watx'nelay cab te yechel querubín, a juntzan tu' max oc c'apax oro yin. ¹¹⁻¹³A tel is xic' cab yechel querubín tu', baloneb metro yin caneбал; jenan el xic' junjun. Ay cab metro yetok 25 centímetro junjun xic'. Chitac'al apni oc jenan junjun xic' bay satlak pared, axa junjunxa, chi chalej ba bay nan yul. A juntzan querubín ti', lecan ocok, cax t'anancantok bay jun cuarto nan yul. ¹⁴Max chek c'apax watx'nelay junok cortina lino tol a yax tx'al, tx'al púrpura c'al cak tx'al ayoc yelbubok. Max oc c'apax yechel querubín yin.

Cab mimek oy

(1 R 7.15-22)

¹⁵Max yak' watx'jok aj cham rey Salomón cab mimek oy bronce, 16 metro mi is tel. A juntzan tu' max oc bay satak templo. Cab metro, yetok 25 centímetro ay aj makil chon oy tu'. ¹⁶Max watx'nej c'apax cadena axca yili txim, a ton jun tu' max oc yin makil chon oy tu'; cax max watx'nen c'apax 100 yechel granada, max yaon oc yin cadena tu'. ¹⁷Max yaon oc juntzan mimek oy tu' bay satak templo, jun bay yetc'ulal sur, junxa bay yetc'ulal norte. A jun bay sur tu' max yak' yik Jaquín, axa jun bay norte tu' max yak' yik Boaz.

Juntzan mitx'k'abej yet templo

(1 R 7.23-51)

4

¹Max yak' watx'jok c'apax Salomón jun altar naba bronce, baloneb metro max yun is k'atil, yetok baloneb metro is sat, nan is so' metro max aj is

tel can. ²Max watx'nen c'apax jun miman pila yet aej naba bronce. A jun tu' tol suyan yayji, nan is so' metro chi toj bay jun pac' is ti', chi apni bay jun pac'xa. A pax is tel ayaj can xin, cab metro yetok 25 centímetro, nan is canlajoneb metro wal yin. ³A bay yalan is ti' bay yinlak jun pila tu', ayoc ca txol yechel toro yelbubok. Lajoneb juntzan yechel toro yin 45 centímetro, junnejc'al yayji juntzan tu' yetok jun pila. ⁴Axa pax lajcaweb mimek yechel toro naba bronce ayoc batxclubok jun pila tu'. A juntzan tu', oxeb t'anantok bay yetc'ulal norte, oxeb c'apax bay sur, oxeb c'apax bay yetc'ulal bay chi ajol c'u, c'al oxeb bay yetc'ulal yayub c'u. A yakan bay yintak, ayoctok bay yalan. A yiban juntzan tu' batxan ay jun pila tu'. ⁵Ay waxakeb centímetro pimal jun pila tu'. Etxan el is ti' axca yel petan junok xumaquil an lirio. K'okbil chi aytok 17,500 galón aej yul.

⁶Max watx'nej c'apax lajoneb yaliġ pila naba bronce bay chi tx'ajlay masanil tzet yetal chi k'anabax yet chi ak'lay tz'a xajanbal. Oyeb max yaoc bay yetc'ulal sur, oyebxa bay yetc'ulal norte, axa bay jun miman pila tu' xin, a tu' chi tx'aj ba eb cham sacerdote.

⁷Max watx'nej c'apax lajoneb batxclub candil naba oro, axcac'alta' yayji. Max alay octok bay yul templo, oyeb bay yetc'ulal sur, oyeb bay yetc'ulal norte. ⁸Max watx'nen c'apax lajoneb meġa, max yaon octok bay yul templo, oyeb bay yetc'ulal sur, oyeb c'apax bay yetc'ulal norte. Max watx'nej c'apax 100 mimek sec' naba oro.

⁹Max watx'nej c'apax jun yamak'il yet eb sacerdote c'al junxa miman amak'. Max occ'al bronce yin puerta ay nan xol cab amak' tu'. ¹⁰A bay yetc'ulal sur, a tu' max yaoctok jun miman pila tu', bay yesquinail bay yetc'ulal bay chi ajol c'u.

¹¹Max watx'nej cham Hiram juntzan xij, c'al pala yetok mimek sec', axca tu' max yun watx'ji mulnajil yuj Salomón yin is templo Dios. ¹²A jun mulnajil tu', cab mimek oy, cab makil chon oy tu' tol suyan yayji, ay c'apax oc juntzan cadena bay yinlak cab makil chon oy tu'. ¹³400 yechel granada ayoc yin cadena tu', ca txol yayji oc yin junjun cadena. ¹⁴Lajoneb yaliġ pila, lajoneb c'apax yich ayoc yalan juntzan tu', ¹⁵jun miman pila yet aej tu', yetok lajcaweb yechel toro ayoc yalan, ¹⁶yetok c'apax xij, c'al pala yetok tenedor.

Masanil juntzan mitx'k'abej tu' max watx'nej Hiram, cham meġtol. A juntzan tu' max watx'nej yuj Salomón yet is templo Jehová, a ch'en bronce caw wal jopopi max oc yin. ¹⁷A is moldeal masanil tzet yetal tol bronce max watx'nej ay eb yul tx'otx' ixcab tx'otx' ay bay tilak a' Jordán, bay nan xol Sucot c'al Saretán. ¹⁸Xiwilxa mitx'k'abej naba bronce max watx'nej cham Salomón, xan majxa echelay jantak bronce max oc yin.

¹⁹Maxc'al yak' watx'jok Salomón juntzanxa mitx'k'abej yet is templo Dios: axca altar naba oro, c'al juntzan meġa bay chi alay ay ixim pan chi ak'lay bay Jehová, ²⁰yetok juntzan batxclub candil naba oro, c'al yetok candil chi alay oc satak jun lugar tol asannej Jehová ay yet, yet chi oc k'ak'al, atac'ala' yayji chekbanilej.

²¹Max watx'nej c'apax juntzan yechel xumac ayoc batxclubok candil, c'al tenaza, ²²c'al ibal el tanil mechail candil, c'al mimek sec', yetok cucharón, c'al netal

incienso. A masanil juntzan tu', naba oro watx'. Ayoc oro yin puerta bay chon octok yul templo. Ay c'apax oro yin junxa puertail lugar tol asan Dios ay yet.

5 ¹Axa yet max lajwi jantak mulnajil max chek Salomón watx'jok bay templo Jehová, axa yilaytok masanil mitx'k'abej bay c'uanbal yul templo Dios, a ton juntzan mitx'k'abej naba oro, naba plata, c'al juntzanxa tzet yetal tol yet Jehová yayji, tol sabilcan yuj cham rey David is mam.

Yibaniltok te cañail trato bay templo

(1 R 8.1-11)

²Lajwi tu xin, max wajban oc cham rey Salomón masanil eb yicham winakil conob Israel, yetok masanil eb yajaw yayji yin junjun tribu, c'al yetok eb mimek yayji oc yikbej xol eb ac'al oc yetok eb. Max wajnaj oc eb tu' yet chi ilay eltek te cañail trato Jehová bay Sión bay conob David. ³Axa yet c'ual k'in tol miman yelapnok, a ton yet is suk xajaw yul abil, a yet tu' max wajbaj ba eb conob masanil yetok cham rey Salomón. ⁴A yet wajnanxa masanil eb yicham winakil conob Israel tu', max yiontek eb levita te caña tu' bay templo. ⁵Max yion c'apaxtek eb sacerdote, c'al eb levita mantiado bay chi co chalej co ba yetok Dios bay templo, yetok masanil mitx'k'abil. ⁶Ajun cham rey Salomón yetok masanil eb yet israelal maxax waj ba yetok tu'. Ayoc eb satak te cañail is trato Dios, cax chi yak'on tz'a eb xajanbal, a ton no calnel yetok no wacax; tom jantakxa no' max yak' eb, xan c'amxa chi bischaji.

⁷Lajwi tu' max yion octok eb sacerdote te cañail trato Jehová bay yul templo masantac'al bay jun lugar tol asannej Jehová ay yet, bay yalan is xic' juntzan yechel querubín. ⁸Jenantok xic' juntzan tu' yiban jun lugar bay chi ayji te caña tu', c'al yiban is batxbanil te'. ⁹Palta mimek tel te batxbalej tu', xan chitac'al txeclaj te' bay jun lugar tol yet Dios yayji, bay satak jun lugar tol asanxanej Dios ay yet, caxc'al man wal txequelok bay yina. Axca tu' max yun canc'al canok, masantac'al tinani'. ¹⁰A bay yul te caña tu' asan ch'en cab jenan ch'en max yacan aytok cham Moisés bay Horeb ayaytok yul, a ton ch'en bay ayoc is trato Jehová yetok conob Israel yettax max el eb bay Egipto.

¹¹Max eltek eb sacerdote bay yul jun lugar tol yet Dios yayji tu'. A masanil eb sacerdote ayic' bay tu', maxax sakbanej ba eb, caxc'al c'am oc eb yin is turno. ¹²Masanil eb levita ayoc yiban yin bitni, axca Asaf, Hemán, c'al Jedutún, yetokc'al eb c'ajolej, c'al eb icanejal, lecan oc eb cawilal altar bay yetc'ulal bay chi ajol c'u. A lino ayoc pichilok eb, ibil oc platillo, salterio c'al arpa yuj eb. Ay c'apax 120 eb sacerdote chi xuon trompeta yetok eb.

¹³Junej max yun xuon eb trompeta tu', cax jun lajanxac'al yoc nuk' eb bitni, c'al yalon eb watx' k'anej yuj yalon eb yuj diosalil bay Jehová. Max xulay trompeta, c'al yalay oc platillo, yetokc'al juntzanxa mitx'k'abej yin música, yak'ban lanan bitni eb c'apaxok. Max yalon eb axca ti': Jalek watx' k'anej bay Jehová, yujtol yelxac'al watx' Cham, tol ayc'al is camc'ulal yin tojbalk'inal, xi eb yin is bit. A yet jun bek tu' max nojil yul

templo yuj mub. ¹⁴A yuj mub tu', majxa je' yoc eb sacerdote yilon yopiso, yujtol max nojil yul templo tu' yuj is tzekekial Jehová.

K'in yuj yoccan yopiso templo
(1 R 8.12-66)

6 ¹Max yalon cham rey Salomón axca ti': Mamin Jehová, ach wal max ala' tol ayach ec' bay xol k'ek asun.
²Palta ayin ti', max in watx'nej aj jun templo ti' yet chach cajay yul, a ton jun lugar tu' bay ok ach ayjok ec' yin tojbalk'inal, xi cham rey bay Dios.

³Lajwi tu' max toj pax t'anan cham rey bay ayic' masanil eb israel is yet conob, lecan aj eb masanil. Max yalon watx' k'anej yiban eb. ⁴Max yalon axca ti': Al-layokab watx' k'anej yin Jehová co Diosal ayon israel on ti', yujtol mayal yun bay max yak' is ti' bay in mam, yet max yalon axca ti' bay: ⁵Atax yet jun c'ual yet max wieltek in conob bay Egipto, c'am junok conob max in siq'uil bay xol is tribual Israel, yet chi watx'ji aj junok templo bay chin ayji ec'ok, tokwal ay c'apax junok winak max in siq'uilok, yet chi yikbaj in conob Israel ti'. ⁶Palta a tinani' xin, max in siq'uil conob Jerusalén, yet chin ayji ec' bay tu'. Max ach in sic' c'apax elok yet chach oc yin yajawilal xol in conob ti', xi Jehová bay in mam. ⁷A in mam max yochej c'ul max watx'nej aj junok templo yuj yion aj can Jehová, co Diosal ayon israel on ti'. ⁸Yuj tu' xan max yal c'apax Jehová: Caw wal watx' tzet max a na', yujtol max a na' a watx'nen aj jun templo, ⁹palta manak ach ok a watx'nej ajok, palta a jun a c'ajol, a jun tu' ok watx'nen aj jun in templo tu', xi Jehová Dios.

¹⁰Axa tinani' xin, mayal yun bay max yak' Jehová is ti'. Axca wal max yun yalon tu', caytu' max yun woccan q'uexelok in mam tu' yin reyalil. Max in ay chotan bay trono ti', mayal in watx'nej aj jun templo bay Jehová co Diosal. ¹¹Max waon c'apax octok te caña bay ayaytok is trato Jehová max watx'nej jetok ayon israel on ti', xi cham Salomón.

¹²Lajwi tu xin, max oc waan cham rey Salomón satak altar yet Jehová satak masanil conob Israel, max yion aj k'ab can yin txaj. ¹³A tu' ayajtok bay yiban jun plataforma naba bronce max chek watx'nelay nan xol yamak'il, cab metro yetok 25 centímetro is k'atil. Ac'ala' axca tu' c'apax sat, jun metro yetok 35 centímetro ayaj is tel can. Satak wal eb conob Israel tu' max ay jajanok, cax ayaj is k'ab bay satcan. ¹⁴Max yaloni: Mamin Jehová ach co Diosal ayon israel on ti': Tokwal ay junokxa Dios bay satcan, c'al bay sat tx'otx' ti' lajan etok ach ti'. Ach ti' chi yun a trato, cax cha tx'oxon a camc'ulal yin mactxel chach ak'on serbil yetok masanil is c'ul. ¹⁵Mayal yun oj bay max ak' a ti' bay in mam. A wal tinani', tz'akan max yuncan el bay max ak' a ti' tu'. ¹⁶Yuj tu xin Mamin Jehová co Diosal, yunokab bay max ak' a ti' bay cham a chekbej David in mam, axca max yun aloni: C'am bak'in tol c'am junok enatil man ok

oc yin reyalil yin conob Israel in satak, tatol ok taynej ba eb yin is beybal, cax ok yiken eb in chekbanil axca max yun ekeni, cachi bay in mam. ¹⁷Yuj tu xin, Mamin Jehová co Diosal, yunokab bay max ak' a ti' bay in mam a chekbej tu'.

¹⁸Palta xin, ¿chi mi wal je' a cajay ec' yetok eb anima bay sat tx'otx' ti'? Yujtol a satcan, yelxac'al miman yayji ocok, palta tokwal chi yab pax bay chach ayji, akxa ch'an jun templo max in watx'nej aj ti'. ¹⁹Palta xin Mamin, chaab in tewilal. Ab c'apax yet chi aj waw ayin a chekbej in ti' yuj in k'anon a watx'c'ulal. ²⁰Manchak e el a sat yin jun templo ti' yet c'ualil, c'al yet ak'balil, a ton bay jun lugar tol max ala' tol ayachc'al ec'ok. Yuj tu' xan ab wal in txaj ayin a chekbej in ti'. ²¹Ab wal in tewilal, c'al is tewilal a conob Israel ti' yet chon txajli ayach bay jun lugar ti'. A bay satcan tu' bay cajan ach, chab co txaj, cax chak'on tan co yobtakilal on.

²²Tatol ay mac chi ablay yin tol ay is yobtakil bay junok yet animail, cax chi ak'lay pural ul yak'on ti' bay satak altar bay jun a templo ti', ²³atac'al bay satcan tu' chabej, cax cha watx'nen el yin tojolal yiban eb a chekbej. Chak' paktzebal axca wal is mojalil bay mac ay is yobtakil, chi oc yailal yiban yuj wal is yobtakil tu', cax cha bekon el mac c'am is mul, atac'ala' tzetbil wal yayji ocok.

²⁴A yet ok on ayc'ay ayon a conob Israel on ti' yuj co yobtakil, cax chon can yul k'ab eb ajc'ul, ta ok naba co c'ul, ok ach jak'on binaj yin txajil, c'al chon tewi ayach bay a templo ti', ²⁵elok yin a c'ul abentac'al bay satcan tu', cax chak'on tanil co yobtakil on, axa on ak'on meltzoy bay co tx'otx'al max ak' bay eb jichmam on.

²⁶Ta ok yak' waresma bay co conobal ti' yuj co yobtakil on ayach, ta ok ach jak' binaj yin txaj, t'anan ontek yin jun lugar ti', cax ok naon ba co c'ul yin co yobtakil yuj jun yailal tu', ²⁷elok yin a c'ul, abentac'al bay satcan tu' co tewilal ayon a chekbej on ti', cax chak'on tanil co yobtakil on, cha tx'oxon watx' beybalej yet chi co beybalnej. Lajwi tu' cax chaontek nab bay yiban tx'otx' tx'otx' max ak' co sataknej ayon a conob on ti'.

²⁸Ma xin, ta ay wajil, ma ilya' bay co conob ti', ma chi tz'atok awoj yuj k'ak', ma chi jayoc junok yabil awoj, ma chi jay no chapulín, ma junokxa makan c'aj no' chi ak'on lajwok awoj, ma xin, chi jayoc oyan eb ajc'ul yak'on owal yin junok conob yul co makbej ti', tzanc'al tzet chon oni, ²⁹⁻³⁰elok yin a c'ul aben is txaj c'al tewilal yalc'al mactxel ok tewok ayach, ma tewilal ok jun co masanil on ayon a conob on ti', a yet ok jilon tol ayon oc yin yailal. Ta ok co mojbajtok co k'ab ayach bay yetc'ulal jun templo ti', abtek co tewilal bay satcan bay cajan ach ec'ok, axa ak'on tan co yobtakil on tu'. Paktzej ayon junjun on atac'ala' tzet chi co beybalnej on, yujtol ach ti' ojtak wali, tzetbil yili co nabal, c'al tzet chi ec' yul co c'ul junjun on. ³¹Yet watx' mimanokab elapnok co satak on c'al yikem on ayach yak'ban iquis on ec' bay jun tx'otx' max ak' bay jichmam on.

³²Yetok c'apaxok, ta a junok tx'ok conobal tol man a conobok, chi tit bay junok lugar najat, yujtol caw wal miman a binaji, c'al yujtol miman yayji oc

epalil, cax chi txajli bay jun templo ti', ³³elok yin a c'ul abentektac'al bay satcan tu' bay cajan ach. Ak' masanil tzet yetal ok k'anlay ayach, yet watx' chach yojtaknej el masanil nacionlak bay yulyibank'inal ti', cax chi oc eb ach yion aj can axca chi jun ayon a conob Israel on ti'. Catatu' ok yojtaknen el eb, tol a bay jun templo max in watx'nej aj ti', a tu' chi oc tewilal ayach.

³⁴A yet ok on eltok ayon a conob on ti' yin owal yin eb jajc'ul, yalc'al bay ok on a chektok, ta ok on txajloktek ayach bay yetc'ulaltek jun lugar max a sic'can elok, a ton bay ay jun templo max in watx'nej aj ti', ³⁵elok yin a c'ul abentek co txaj on bay satcan tu', c'al co tewilal on ayach, cax chon a colon bay tu'.

³⁶Ta ok oc co mul on ayach xin, (yujtol c'am mactxel tol c'am chi oc is mul) axa ton tit yowal a c'ul jin on tu', xan ok on aoc yul k'ab eb jajc'ul, axa co tojcan on yin presoal bay tx'ok conobal bay najat ma cawil, elok yin a c'ul aben co txaj on. ³⁷Ta a bay jun nación bay chon tojcan tu', a tu' chi na ba co c'ul, cax chi meltzoj co nabal on junelxa ayach, axa co tewi tu', c'al jojtaknen el on, tol max oc co mul ayach; abwaltek co tewilal on xin. ³⁸Ta chon meltzoj yin masanil co c'ul, c'al yetok masanil co nabal ayach, yet ayon ec' bay jun nación bay chon ilaytok yin presoal tu', axa co txajlitek on bay yetc'ulal jun tx'otx' max ak' bay eb jichmam on ti', bay jun conob sic'bil el oj ti', c'al bay yetc'ulal jun templo max in watx'nej aj ti', ³⁹ok ab wal co txaj on, c'al co tewilal on bay satcan bay cajan ach ec' tu', colwajan jetok on, ak' tanil co mul ayon a conob on ti' max oc ayach.

⁴⁰Ach in Diosal, ab wal txaj chi occ'al ayach bay jun lugar ti'.

⁴¹Ajan wan xin ach Jehová co Diosal, cax chach cajaycan yin junelnej bay jun lugar ti' yetok a caña chi tx'oxon el epalil. Mamin, colc'al eb sacerdote chach ak'on serbil, axa eb et, ayokab tzalojc'ulal eb yuj a watx'c'ulal.

⁴²Manchak in entaknej ayin rey in max in a sic'can el ti'. Natek a camc'ulal yin in mam a chekbej, xi cham rey Salomón.

7 ¹A yet max lajwi masanil juntzan is txaj cham rey Salomón ti', max aytek k'ak' bay satcan, cax max tz'aay masanil xajanbal, max nojil yul templo tu' yuj is tzekekial Jehová. ²Yuj tu' xan a eb sacerdote majxa je' yoctok eb bay yul templo tu'. ³A wal yet max yilon masanil eb Israel k'ak'ej, c'al tzekekial Jehová max ayol bay yiban jun templo tu', max ay jajan eb masanil, c'al yay nojan eb, masantac'al max ayc'ay sat eb bay sat amak' tu', max txajli eb, c'al yalon eb yuj diosal bay Jehová. Max yalubtanen eb axca ti': Yelxac'al watx' Cham, yujtol ayc'al is camc'ulal yin tojbalk'inal, xixac'al eb.

⁴Max lajwi juntzan tu xin, axa yak'onc'al cham rey Salomón xajanbal yetok eb conob tu' bay Jehová. ⁵22,000 no wacax yetok 120,000 no calnel max yak' cham yin xajanbalil.

Caytu' max yun yaoncan oc cham yetok eb conob, jun templo tu' yul k'ab Dios.

⁶Axa eb sacerdote xin, chi ayjic'al ec' eb yin yopiso. Axa eb levita chi bitnic'al eb yetokc'al masanil mitx'k'abej yin música watx'nebilcan yuj cham rey David, tol yet Jehová yayji. Chi yalon eb: A is camc'ulal Jehová, ayc'al yin tojbalk'inal, xi eb, axca max yun bitni cham David. Axa eb sacerdote chi xuon trompeta satak eb, lecan c'apax aj masanil eb conob Israel.

⁷Max yaon oc cham Salomón yopiso nan yul amak' ay bay satak templo Jehová, yet chi ak'lay tz'a xajanbal, c'al yak'lay tz'a seboal no xajanbal yet junc'ulalil bay tu', yujtol a jun altar naba bronce max watx'nej ajok, c'am chi yab bay chi ajtok no xajanbal tu', c'al ofrenda yin ixim trigo, c'al seboal no no' tu'.

⁸A yet jun tiempol tu' a cham Salomón yetokc'al eb yet israelal max chaon eb k'inal chinama yin ukeb c'ual. Jun wal miman bulan eb, max tittac'al bay chon octok bay Hamat, bay mojonol yet norte, masantac'al bay a' elom aej yet Egipto bay mojonol yet sur. ⁹Ukeb c'ual max cha eb k'inal altar, axa yin junxa ukeb c'ual xin, max oc k'inal chinama. Lajwi tu' max oc junxa c'ual miman k'in yin lajubal. ¹⁰A yet 23 waay yet is suk xajaw, a yet tu' max pojlenca ba cham rey yetok eb conob, axa paxcantok eb bay yatut yin tzalojc'ulal yuj masanil watx'c'ulal max yak' Jehová bay eb axca max yut yalon bay cham David, bay cham Salomón, c'al bay masanil eb.

Is trato Dios yetok Salomón

(1 R 9.1-9)

¹¹A yet mayal watx'ji el templo Jehová yuj cham rey Salomón, yetok is despacho, c'al yetok masanil tzetak yetal max na tol max watx'nelayi, ¹²max tx'oxon ba Jehová bay yet ak'balil, max yalon bay: Max wab wal a txaj, max in sic'on c'apax el jun lugar ti' in templook bay chi tz'a xajanbal ayin. ¹³Yuj tu xin, ta ay junok waresma chi watek tol c'amxa chi yak' nab, ma chi wal bay no chapulín tol chi yak' lajwok no' awoj, ma junok ilya' chi watek e yiban ayex in conob ex ti', ¹⁴ta chi na ba e c'ul ayex tol chi binaji tol in conob e yayji, cax chex txajli ayin, che bekoncan e yob beybalil, ok wab e tewilal tu' bay satcan, ok wak' tanil e mul, axa wion aj can yaxilal ayex tu'. ¹⁵A tinani' c'al yet ok beyc'altok, ok wabc'al txaj ok oc ayin bay jun lugar ti', ¹⁶yujtol max in sic'can el jun templo ti' bay ok in ayjokc'al ec'ok. A jun ti' ok in taynej, cax naanc'al wuj. ¹⁷A tinani' xin, tatol ok a beybalnejc'al masanil tzet chi wala' axca wal max yun a mam, cax ok eken in ley c'al in chekbanil, ¹⁸ok wak'c'al yun ekbej ti', axca wal in trato max in watx'nej yetok a mam, a ton yet max waloni, tol man ok yak' palta junok yinatil yoc yajawilal e xol ayex conob Israel ex ti'. ¹⁹Palta ta man ok e yikey in ley, c'al in chekbanil max wak'a', axa ok yunej tol ok e yak' serbil, c'al e yoc yin ayilal bay juntzan comon dios, ²⁰ok ex wiel bay jun tx'otx' max wak' ayex ti', ok ex in k'okil in satak, axa in bekoncan jun templo max wacan oc wetok ti', cax ok waontok yin buchbejalok masanil nacionlak. ²¹A jun templo manxa watx'ilok ti', toxac'al ok aycan wekan is pojilal. Tzanc'al mactxel ok ec' bay is cawilal ti', toxac'al ok

c'ayaj c'ul eb yuj, cax ok k'anlen ec' eb, ¿Tzet yuj xan caytu' max yun Jehová yin jun templo ti'? xi mi eb. ²²Axa ok yun tak'welay eb xin: Max beklaycan Jehová yuj eb, a ton Cham Diosal is yichmam eb, Cham max ion eltek eb bay Egipto, axa juntzan comon dios max yak' serbil eb. A yuj tu xin, xan max tit jun miman yailal ti' yiban eb, xi mi eb, xi Jehová bay Salomón.

Juntzanxa tzet max yun cham rey Salomón

(1 R 9.10-28)

8 ¹20 abil max yak' Salomón yin watx'nen aj templo Jehová, c'al is despacho. ²Lajwi tu' max ca watx'nen aj juntzan conob max yak' cham rey Hiram bay, cax max cajak eb Israel bay tu'.

³Lajwi tu', max toj yak'on owal yin conob Hamat yul yet Soba, max yioncanok. ⁴Max ca watx'nen c'apax aj Tadmor, bay tz'inan tx'otx', c'al masanil juntzan conoblak bay chi wajlay ixim trigo, a ton juntzan tu' max watx'nej aj bay yul yet Hamat. ⁵Ac'ala' caytu' max yun ca watx'nen c'apax aj Bet-horón bay yiban, c'al Bet-horón bay yalan, conob wal tol ayoc is murallail; ay c'apax puertail, c'al ayoc ch'en ch'en yijulok puerta tu'. ⁶Max ca watx'nen c'apax Baalat, c'al juntzanxa conoblak bay chi wajlay ixim trigo. Max watx'nej c'apax lugar yet carruaje yet owal, yetokc'al lugar bay chi ayji no chej yet owal, c'al jantak tzet yetal max yochej c'ul max watx'nej bay Jerusalén, bay Líbano, c'al bay masanil tx'otx' ay yul is makbej. ⁷⁻⁸Axa masanil eb yinatil eb anima, maj yak' c'ayil eb israel, a ton eb hitita, eb amorreo, eb heveo, eb ferezeo, c'al eb jebuseo, tol cajan xol eb Israel, max ak'lay pural eb yoc yin mulnajil yuj cham Salomón; cayc'al tu' yayji eb tinani'.

⁹Palta c'am junok eb yet israelal max yak' pural cham yoc yin mulnajil, palta asan yin soldadoal, yin yajawil, yin capitaniil, c'al yin comandanteal yin carruaje yet owal, c'al yetok chej. A yin tu' max oc eb. ¹⁰Ay c'apax 250 eb ayic' yin sat yajawilal yin eb chi mulnaj bay cham rey Salomón.

¹¹Max yiel cham Salomón xal cutz'in cham reyal Egipto is yistzil, bay cajan yul conobal David, max watx'nej cham is na xal bay junxa lugar, yujtol max na tol a xal yistzil tu', man mojok chi ayji bay ay is despacho cham David cham reyalben conob Israel, yujtol a juntzan lugar bay max ayji is cañail trato Jehová, ya' yili.

¹²Max yak' cham rey Salomón xajanbal bay Jehová yiban altar max watx'nej aj bay satak templo, ¹³yet juntzan c'ual chi ak'lay xajanbal tu', atac'ala' yalon ley max yal cham Moisés, chi yal elapnok, a ton yet c'ual xewilal, yet k'in yet unin xajaw, c'al yetok oxeb mimek k'in chi chalay yul abil: a ton k'in yet ixim pan c'am yich, c'al k'in yet wajoj sat awoj, c'al k'in yet chinama.

¹⁴Max oc c'apax yin txolilal mulnajil, axca yayji yuj is mam, yet chi yil eb sacerdote yopiso, c'al yetok eb levita, a ton eb ayoc yiban bitni bay Jehová,

c'al colwaj eb yetok eb sacerdote yet junjun c'u, yetok c'apax yin tzet chi yun yoc eb taynen puerta, bay junjun puerta axca yayji yuj cham David is chekbej Dios. ¹⁵Yuj tu xin, xan c'am wal jabok max q'uex cham tzetbil max yunc'al mulnaj eb sacerdote, eb levita, c'al yetok tesorero axca yayjican yuj cham David. ¹⁶A masanil mulnajil nabil yuj cham rey Salomón, max yi ba yettaxc'al max ay yich templo Jehová, masantac'al max lajwi. Tz'akaki max yunej.

¹⁷Max lajwi tu xin, max toj cham Salomón bay Ezion-geber, c'al bay Elat, bay tilak a' mar, yul is tx'otx'al Edom. ¹⁸Max yatek cham rey Hiram juntzan barco yetok eb mulnajwomc'alta' yin barco tu'. A juntzan winak tu', yojtak eb chi ec' yiban a' mar. Max bet eb tu' yetok eb chekbej cham rey Salomón bay tx'otx' Ofir. Txenxanej man 320 quintalok ch'en oro max yitek eb bay cham rey Salomón tu'.

Cham rey Salomón c'al xal reinail Sabá

(1 R 10.1-13)

9 ¹Max yab xal reinail Sabá k'umal is mimanbilal cham rey Salomón, xan max jay xal bay Jerusalén yet chi ul ak'lay porobal cham yetok juntzan k'anlebal tol caw wal yatak nachaj elok. Max jayoc xal yetok xiwil is chekbej, yetok no camello iknej oc perfume, yetok xiwil oro, c'al yetok ch'en ch'en tol can tojol. A yet max jayoc bay satak cham rey Salomón, max k'anlen masanil tzet yetal tol nabil yuj. ²Axa cham rey Salomón xin, max paktzej masanil is k'anlebal tu', c'am wal junok is k'anlebal xal tol maj paktzej cham. ³A wal yet max yilon xal reina tu' jantak is jelanil cham Salomón tu', toxac'al max c'aycan aj c'ul xal yuj: a ton yuj is despacho max watx'nej ajok, ⁴c'al loj chi eltek bay meña, c'al bay cajan eb ay yopiso yetok, yetokc'al juntzanxa eb is chekbej, c'al pichil eb, tx'okxa yili c'apax is pichil eb chi iontek is copa cham rey, yetokc'al k'ochal bay chon ajtok bay templo Jehová.

⁵Max yalon xal bay cham rey: A tzet max wab bay in conob, yuj tzetak chonej, c'al yuj a jelanil yel ton wali. ⁶A yet tu', c'am chi waoc yin in c'ul tzet chi al-layi, axa tinani' xin, ayin caw chi wilocok. Wal yel tokc'al ay nanok a jelanil max al-lay wab bay tu', yelxac'al chach ec' yiban yintak axca jantak max al-lay ayin. ⁷Tx'okxa tzalojc'ulalil yet eb a chekbej ti', yelxac'al mi watx' yet eb tol ayic' etok, chi yab eb a k'anej yin a jelanilal. ⁸Al-layokab watx' k'anej yin Jehová a Diosal, a ton Cham chi tzaloj etok, xan max yak' ekbej yin yajawilal is q'uexelok. Yuj is camc'ulal a Diosal bay conob Israel ti', yochwan Cham tol ayc'al ec' yin tojbalk'inal, xan max ach yaoc yin reyal, yet chak'on yajawilal yin watx'il, c'al yin tojolal, xi xal.

⁹Max lajwi tu' max yak'on xal cien quintal ch'en oro bay cham rey Salomón, yetok xiwil perfume c'al ch'en ch'en tol can is tojol. C'am junelok max jayoc miman perfume bay Israel axca max jay yuj xal reinail Sabá bay cham rey Salomón.

¹⁰Ac'ala' c'apax eb winak chi mulnaj bay cham Hiram, c'al eb munlajwom Salomón max bet yitek eb oro bay Ofir, max yion c'apaxtek

eb te sándalo, c'al ch'en ch'en tol can is tojol. ¹¹A yetok te sándalo tu' max watx'nej cham rey is k'ochal templo yet Jehová c'al yetok is despacho cham rey tu'. A yetok te te' tu' max watx'ji c'apax arpa, c'al salterio yuj eb sonlom. C'amc'al bay max il-lay juntzan te te' tu' axca tu' yul makbej Judá. ¹²Max el wal yin c'ul cham rey Salomón yak'on bay xal reinail Sabá masanil tzet yetal max k'an xal. Tx'ok pax yel tzet yetal mayal yak' cham rey is q'uexelok tzet yetal max yitek xal bay cham. Max lajwi tu xin, axa meltzotok xal bay is conob tu' yetok masanil eb ajun yetok.

Mimanbilal cham Salomón c'al is beyomal

(1 R 10.14-19; 2 Cr 1.14-17)

¹³500 quintal ch'en oro chi cha' cham Salomón yet junjun abil, ¹⁴c'am pax oc masanil is tojlal eb comerciante tz'akilok. Chi yion c'apaxtek eb reyal Arabia, c'al eb gobernador bay makquiltakil yul yet Israel oro, c'al plata bay cham. ¹⁵Max chek cham watx'nelay 200 mimek makbal julbalej, ayoc oro yin; ay mi lajcawebok libra oro ayoc yin junjun. ¹⁶Lajwi tu' max chekon c'apax cham rey Salomón tu' watx'nelay junxa 300 coc'tak makbal julbalej; ay mi wakebok libra oro max oc yin junjun. A bay jun salón chi yik K'akte' yet Líbano max yak'a'. ¹⁷Max chekon c'apax watx'nelay jun miman trono ayoc oro caw wal watx' yin, ay c'apax oc marfil yelbubok. ¹⁸A jun trono tu', ay wakeb sat k'ochal chi ajtok. Ay c'apax ay oro bay chi ay batxan yakan, junnejc'al yayji yetok jun trono tu'; ay aj is k'ab jun trono tu' bay junjun is tz'eyil. A bay junjun is tz'eyil tu', a tu' waan oc junjun yechel coj. ¹⁹Ay c'apax lajcawebxa yechel coj, junjunc'al ayoc bay junjun is tz'eyil sat k'ochal tu'. Tok ay junokxa rey caytu' max yun watx'nen yet axca jun tu'. ²⁰Yetok c'apaxok a masanil is copa cham rey, oroc'al elok, yetokc'al masanil mitx'k'abej bay salón chi yik K'akte' yet Líbano. C'am junok mitx'k'abej tol plata, yujtol a yul tiempoal cham rey tu', a ch'en plata tu' man mimanok yelapnok ch'en, ²¹yujtol a eb is chekbej cham chi tojc'al yetok eb is chekbej Hiram yetok barco bay Tarsis yin yiontek eb oro, plata, marfil, no maltin, c'al no pavo real yin oxox abil.

²²Ec'ban is beyomal, c'al is jelanil cham rey Salomón yintak masanil eb rey bay yulyibank'inal ti'. ²³A masanil eb rey bay yulyibank'inal max jayoc eb bay, yuj ul yiloni c'al yaben eb jantak yayji oc jelanil cham max ak'lay yuj Dios. ²⁴A masanil eb tu' max yitek eb sabalej bay, yet junjun abil: axca plata, oro, pichilej, arma, perfume, yetok no caballo c'al no mula.

Chi manwi carruaje c'al chej cham Salomón

(1 R 10.26-29; 2 Cr 1.14-17)

²⁵Ay 4,000 caballeriza yet is chej, c'al is carruaje cham rey Salomón, yetok 12,000 chej ikom soldado. Ay carruaje c'al no chej ayic' yetok eb taynemal cham rey bay Jerusalén; axa juntzanxa xin, ata tu' ay bay conoblak tol

yet carruaje c'al chej yayji. ²⁶A cham rey Salomón tu' max yajawbi yiban juntzanxa eb rey chi tojtac'al bay a' miman Éufrates, masantac'al bay yul conobal eb filisteo, chi apnitac'al bay tilak yet Egipto. ²⁷A bay Jerusalén a ch'en plata axcac'al comon ch'en yayji ch'en yuj cham. Axa te c'ute' lajanxac'al max yun te' axca te' yichlakilteal higo bay ac'al. ²⁸A no chej cham rey Salomón, a tu' max ilaytek no' bay Egipto, c'al bay juntzanxa nacionlak.

Is camichal cham rey Salomón

(1 R 11.41-43)

²⁹A janic'okxa yabixal Salomón, yet yichbanil c'al yet lajubal, a tu' tz'ibbil bay yul tx'an libro cham Natán is chekbej Dios, c'al yul yet yabixal Ahías is chekbej Dios aj Silo, c'al bay tz'ibbil ilwal max yil jun chekbej Dios chi yik Iddo yin Jeroboam c'ajol Nabat. ³⁰⁴⁰ abil max yak' Salomón reyal bay Jerusalén xol conob Israel, ³¹axa yet max cam xin, max mukon eb bay conob David is mam. Lajwi tu' axa Roboam is c'ajol max occan yin reyal is q'uexelok.

Pojbanilal nación Israel

(1 R 12.1-24)

10 ¹Max toj Roboam bay conob Siquem, yujtol max wajbaj ba eb yet israelal bay tu', yet chi toj yaoc eb yikbej yin reyal. ²Axa Jeroboam, c'ajol Nabat, max yab jun k'anej ti', xan max meltzotek bay Egipto. A ton bay tu' max tojcanok, yet max elaj bay cham rey Salomón. ³Awtebil c'apaxtek Jeroboam yuj eb is tribual Israel yet chi toj k'anjab yetok Roboam yetok eb. Max yalon eb bay Roboam axca ti':

⁴—A a mam, yelxac'al yatak tzet max yaoc jiban. A tinani' xin, iel janic'ok mulnajil ayoc jiban yuj, axca tu xin, ok ach jak'c'al serbil, xi eb.

⁵Lajwi tu' max tak'wi Roboam bay eb:

—A ton yet cabej cax chin ul e yilon paxok, xi bay eb.

Caytu' max yun toj eb. ⁶Yuj tu xin, a cham rey Roboam max yak' k'anlebal bay eb cham yicham winakil conob, a ton eb max ak'wi serbil bay Salomón is mam, yet iquisto ec'ok, xan max k'anlej axca ti' bay eb:

—¿Tzet quex chi ayex ti'? ¿tzet chi yun in tak'wi bay juntzan anima ti'? xi.

⁷Max yalon eb cham axca ti':

—Ta watx'c'al ok ot a ba bay juntzan anima ti', cax ok eken bay chi yochej c'ul eb, watx'c'al ok ot tak'wok a ba bay eb, ok ach yak'c'al serbil eb yin tojbalk'inal, xi eb bay.

⁸Palta a Roboam, maj yikey bay tzet max yal eb cham icham winak tu', palta tol max k'anlej bay eb ach'ejtak winak, eb tol junej max yun ch'ib yetok, ayoc eb yin opiso tu' yetok. ⁹Max k'anlen bay eb axca ti':

—¿Tzet quex chi ayex ti'? ¿tzet chi wut tak'wok in ba bay juntzan anima ti', tol max k'an eb tol chi wiel janic'ok mulnajil aycan oc yiban eb yuj in mam? xi cham.

¹⁰Axa tak'wi juntzan ach'ej winak Junej max ch'ib yetok tu' axca ti':
 —A bay juntzan anima chi k'anon tol chi el janic'ok mulnajil aycan oc yiban eb yuj a mam tu', caywal ti' ok ot tak'wok a ba axca ti': Caw wal mimanto yin jun yiximal in k'ab ti' yintak is nan in mam tu'. ¹¹Tatol al max yut in mam tu' e yikatz, ec'banxa yalil ok wut e yikatz ayin ti'. Tatol asan tz'um max yak'balnej in mam tu' ex mak'oni; axa ayin ti', a tz'um tol ayoc ch'en yin txam ok wak'balnej e yin, cachi bay eb, xi eb ach'ej tu'. ¹²Axa yet is cabjial tu', max jay pax oc Jeroboam yetok eb conob bay cham rey Roboam tu', axca max yun yaloni. ¹³Palta yelxac'al yob max yun paktzeni. Maj yikey bay tzet max yal eb cham yicham winakil conob. ¹⁴A tzet yetal max yal eb ach'ejtak winak tu', a' max yala': Tatol a in mam tu', al max yut e yikatz, ec'banto yalil ok wut ayin ti'; tatol asan tz'um max yak'balnej in mam tu', ayinxá xin, a wal tz'um ayoc ch'en yin txam ok wak'balnej, xi cham. ¹⁵Caw wal maj cha yab cham rey tu' tzet yetal max yal eb conob, yujtol a Jehová max ak'on yun axca tu', yet watx' chi yuncan el tzet yetal max yal Ahías aj Silo bay Jeroboam is c'ajol Nabat, atac'ala' chekbanil Jehová. ¹⁶A yet max yilon masanil eb conob Israel tol maj cha yab cham rey, xan max yal eb axca ti':

A tinani' xin, c'amxa jalon jet yin yinatil David, c'ajol Isaí. Tonek bay jatut ex jet israelal. Okxa yil Roboam ti' tzet chi yun yelocok, xi eb.

A wal yet jun bek tu' max toj eb. ¹⁷A eb israel cajan bay conoblak yul yet Judá, asanxanej yiban eb tu' max yak' Roboam reyal. ¹⁸Max cheklaytok Adoram yilomal eb munlajwom yin ak'bil puralil, yuj Roboam bay eb israel, palta max k'okch'ennej eb, cax max cami. Yuj tu xin, max ajtok Roboam yul is carruaje, max toj elajok, max meltzojtek bay Jerusalén. ¹⁹Caywal tu' max yun yel eb israel yul k'ab eb yinatil David masantac'al tinani'.

11 ¹A yet max jayoc Roboam bay Jerusalén, max wajbaj 180,000 soldado sic'bil el xol is tribual Judá, c'al xol is tribual Benjamín, yet chi toj eb yak' owal yin juntzanxa tribual Israel, yet chi oc pax eb yul is k'ab junelxa. ²Palta max yal Jehová bay Semaías, is chekbej axca ti': ³Al bay Roboam, c'ajol Salomón reyal Judá, yetok bay masanil eb israel cajan bay Judá, c'al bay eb yet Benjamín, ⁴tol c'am chi yak' eb owal yetok eb yet conob. Meltzojokab eb masanil bay yatut, yujtol ayin max in na jun pojejbail ti', cachi, xi Jehová.

A yet max yaben eb tzet yetal max yal Jehová, axa meltzoj eb tu', majxa tok eb yak'on owal yin Jeroboam.

Is yibalcánilal Roboam

⁵Max ayji ec' Roboam bay Jerusalén, cax max watx'nej aj is murallail juntzan conoblak ay yul makbej Judá, c'al Benjamín: ⁶a ton Belén, Etam,

Tecoa, ⁷Bet-sur, Soco, Adulam, ⁸Gat, Maresa, Zif, ⁹Adoraim, Laquis, Azeca, ¹⁰Zora, Ajalón c'al Hebrón. ¹¹Max watx'nejc'al oc is murallail juntzan conob tu', max yaon oc comandante bay junjun. Miman trigo, aceite, c'al vino max wajbaj bay junjun conob tu'. ¹²Max yak'on c'apax julbalej, c'al lanza bay junjun conob, max watx'nej wal aj sic'libil. Caytu' max yun tec'ban ba cham Roboam bay yul yet Judá c'al yul yet Benjamín.

¹³A eb sacerdote c'al eb levita max tit eb bay yulak makbej Israel, yet junxanej chi yut ba eb yetok Roboam. ¹⁴Max bekcan eb levita is tzetak yetal c'al is tx'otx' bay chi low is jobbejal no', cax max jay eb bay Jerusalén c'al bay juntzanxa lugarlak yul yet Judá, yujtol a Jeroboam, yetokc'al eb is c'ajol, max ukten el eb yin yopiso yak'on serbil Jehová. ¹⁵Yujtol a Jeroboam tu', max yaoc is sacerdote yin yak'lay serbil is diosal, c'al yoc eb ayilal bay juntzan lugar can ay ajok, bay eb demonio c'al bay yechel wacax max watx'nej aj cham. ¹⁶Axa pax eb xolak junjun tribual Israel tol ay wal oc yin nabal yoc yin ayilal bay Jehová is Diosal xin, max beybalnejc'al eb beybal eb sacerdote, c'al eb levita, max jayoc cajan eb bay Jerusalén, yet watx' chi je' yak'onc'al eb xajanbal bay Jehová is Diosal eb yetok yichmam. ¹⁷Caywal tu' max yun yion yip Roboam, c'ajol Salomón yul is makbej Judá yin oxeb abil, yujtol asan oxeb abil max beybalnej is beybal cham David c'al cham Salomón.

¹⁸Max yi' Roboam ix Mahalat, cutz'in Jerimot, c'ajol David, axa is txutx ix a ton Abihail is cutz'in Eliab, yitxiquin Isaí. ¹⁹Eb yuninal Roboam yetok xal Mahalat, a ton Jehús, Semarías c'al Zaham. ²⁰Max lajwi tu', max yion pax Roboam xal Maaca is cutz'in Absalón. A eb is c'ajol, a ton Abías, Atai, Ziza c'al Selomit. ²¹A Roboam tu', ay 18 yistzil yetok 60 eb xal yet is cab yistzil. Ay 28 is c'ajol yetok 60 is cutz'in, palta a wal yin xal Maaca tu' yelxac'al ay is came'ulal cham yintakc'al juntzanxa eb xal tu'.

²²Max yochej c'ul Roboam tol a Abías yune' Maaca max occan is q'uexelok, xan a' max yaoc yin yajawilal xol juntzanxa eb is c'ajol. ²³Aj nabal max yut ba, xan max saklemnejtok is c'ajol tu' bay juntzan conoblak tol ayoc is murallail yul yet Judá tu', c'al yul yet Benjamín. Xiwil loj max yak' bay eb, xiwil c'apax yistzil eb max sayoc cham.

Yayc'aybal Judá yuj Sisac

(1 R 14.21-31)

12 ¹A yet max yion yip Roboam yin yikbej, caw wal tec'anxa max yabej, max bekon yiken is ley Jehová. Caytu' max yun masanil eb yet conob.

²Caw wal tol tenomtak max yut ba eb bay Jehová xin, xan a yet oyebxa abil yoc Roboam yin reyal, a Sisac reyal Egipto max jayoc yak'on owal yin Jerusalén.

³Max jayoc yetok 1,200 carruaje yet owal, yetok c'apax 60,000 soldado ayoc yiban chej, c'al yetok junxa miman bulan soldado c'amxa chi bischaji. A eb aj Libia, eb aj Suka, c'al eb aj Etiopía max tit yetok bay Egipto. ⁴Max ayc'ay conoblak tol ayoc is murallail bay Judá yuj, masantac'al max jayoc eb bay Jerusalén.

⁵Xan max oc cham chekbej Dios chi yik Semaías satak cham rey Roboam yetok eb yajaw yayji xol eb aj Judá maxax waj ba bay Jerusalén, tol elnak aj satak Sisac, max yalon axca ti':

—Chi yal Jehová axca ti': Yujtol max in e bekcanok, yuj tu' xan mayal quex in bekcan bay yul k'ab rey Sisac, xi Jehová, xi Semaías.

⁶A eb yajawil yayji xol conob, c'al yetok reyal eb, yinxac'al ayilal max yojtaknej el eb is tenomtakil, max yalon eb axca ti':

—Tojol tzet chi yun Jehová jin, xi eb.

⁷A yet max yilon Jehová tol ayilal chi yut ba eb, max yalon Cham bay Semaías: Yujtol max yut ba eb yin ayilal, xan man ok wak' c'ayil eb, palta txennej ok yun ex in coloni, majxa in k'anbalnej Sisac yin wion el masanil yowal in c'ul yin conob Jerusalén ti'. ⁸Asan xin, ok can eb yul k'ab Sisac tu', yet watx' ok nachaj el yuj eb, tol tx'ok yel yin quin yak'on serbil eb, tx'ok c'apax yel yin yak'lay serbil eb reyal nacionlak, xi Jehová.

⁹Caytu' max yun jayoc Sisac reyal Egipto yak'on owal yin Jerusalén. Max yion masanil beyomal c'uan bay templo, c'al bay despacho cham rey. Masanil max yieltek, max yion c'apaxtok juntzan makbal julbalej naba oro watx'nebil yuj cham rey Salomón. ¹⁰Axa bronce max k'anbalnej cham Roboam yet chi watx'nej makbal julbalej is q'uexelok juntzan tu', max yak'on taynej eb chi taynen bay chon octok bay despachoal rey. ¹¹Junjuntakc'al el chi toj cham rey bay templo Jehová, chi yiontok eb chi taynen tu' juntzan makbal julbalej. Axa yet chi lajwi tu', cax chi yion paxtek eb bay is cuartel eb. ¹²Yuj tu xin, yujtol max yiay ba Roboam, xan max ay tananok yowal c'ul Jehová yiban. Maj yak' lajwok Cham masanil, watx'xac'al max yuncan bay Judá.

¹³Max yi pax yip cham Roboam junelxa bay Jerusalén, max yak'onc'al reyal bay tu'. 41 abil is k'in'al yet max chaon oc yak'on reyal; 17 abil max yak' reyal bay Jerusalén, a ton jun conob tu' sic'bil el yuj Jehová xol is tribual Israel yet chi cajay ec' bay tu'. A is txutx Roboam tu', chi yik Naama, aj Amón xal. ¹⁴Caw wal yob is beybal Roboam tu' yujtol maj wal yaoc yin c'ul yiken bay Jehová.

¹⁵A is yabixal Roboam yet yichbanil c'al is lajubal, yetokc'al listail eb yuninal, a tu' tz'ibbil bay yul tx'an un yet Semaías c'al yet Iddo, eb is chekbej Dios.

¹⁶Caw wal max occ'al Roboam yin owal yetok Jeroboam. (v 17) A yet max cam Roboam, max muklay bay conob David; lajwi tu' max occan Abiam is c'ajol yin reyal is q'uexelok.

Ocnak Abiam reyalok Judá

(1 R 15.1-7)

13 ¹A yet 18 abilxa yoc Jeroboam yin reyal bay Israel, max chaon el yich yak'on Abiam reyal bay Judá. ²Oxeb abil max yak' reyal bay Jerusalén. A is txutx chi yik Micaías is cutz'in Uriel aj Gabaa.

Max oc owal yuj Abiam yetok Jeroboam. ³Max oc Abiam yin owal, ibil oc 400,000 soldado sic'bil el yuj. Axa Jeroboam xin, ibil c'apax oc 800,000

soldado sic'bil el yuj. ⁴A tu' max yak' eb owal bay siquialal tx'otx' yul yet Efraín. Max ajtok Abiam bay jolom witz Zemaraim. A bay tu' max awji: Ach Jeroboam, yetok e masanil ex israel ayex ec' yetok, abek: ⁵¿Tom man e yojtakok tol a Jehová co Diosal ayon israel on ti', max yaoc ikbej yiban co conob yul k'ab cham David, c'al bay yinatil yin tojbalk'in al yin jun trato tol c'am chi je' q'uexlayi? ⁶Axa Jeroboam c'ajol Nabat, chekbej Salomón, max oc ajc'ulal yin is yajawil. ⁷Max yaoc ba juntzan isaj winak yob is nabal yetok, max oc eb yin yak'on owal yin Roboam c'ajol Salomón. Yujc'al tol unin winakto, cax c'amto wal is nabal, yuj tu' xan maj je' tec'ban ba satak eb. ⁸A tinani', che na' tol ok je' e yak'on owal yin ikbej ayoc yuj Jehová, a ton ibil oc yuj ayon yinatil on David ti', asan mi yujtol xiwil e bisil, cax ibil oc e yuj juntzan oro yechel wacax max watx'nej Jeroboam tu', tol a ton ayoc e diosalok. ⁹Tokwal maj e yuktej c'apax el ayex ti' eb sacerdote yet Jehová, a ton eb yinatil Aarón, yetokc'al eb levita, axa eb e sacerdote max e yaoc yul e yet, axca chi beybalnej juntzanxa nación. Tzanc'al mactxel chi jay yetok junok no ach'ej wacax, c'al ukc'onok no calnel, a jun tu' chi alay oc sacerdotealok juntzan comon dios. A juntzan tu' man diosok. ¹⁰A pax ayon ti', a Jehová co Diosal, c'amc'al bay chi co bekcanok. A juntzan eb sacerdote ayoc yak'on serbil, a ton eb yinatil cham Aarón, axa eb chi colwaj yetok eb, a ton eb levita. ¹¹A ton eb ti' chi ak'onc'al xajanbal, c'al incienso bay Jehová yet junjun k'inibalil, c'al yet junjun yayc'ualil. Atac'ala' ley, chi yaon c'apax ay eb ixim pan caw wal watx' bay meña tol asan Cham ay yet, cax chi yaon c'apax oc eb k'ak'al candil naba oro yet junjun yayc'ualil. Ayon ti' chi jikej wal axca tzet chi yal Jehová co Diosal; axa pax ayex ti', mayal e bekcanok. ¹²Ojtaknejek el xin, tol a Dios chon ikbani; axa eb sacerdote Cham, watx' xa yayji eb yet chi xu eb trompeta yet chi oc owal e yetok ayex ti'. Yuj tu xin, a ayex israel ex ti', manchak e yak' owal yin Jehová co Diosal yetok eb jichmam, yujtol man ok ayc'ay Cham e yuj, xi cham Abiam bay eb.

¹³Palta a Jeroboam xin, mayal yal bay eb yet is cab makan soldado, tol chi yoy ba eb bay yintak eb soldado yet Judá, cax palanxa jayoc eb bay yintak tu', axa pax is pimal eb soldado yet Jeroboam max cancan bay satak eb yet Judá tu'. ¹⁴A yet max yilon eb yet Judá tu' bay yintak, lananxa jayoc eb soldado, c'al bay satak eb c'apaxok. Caywal tu' max yun yaj yaw eb bay Jehová, max xuon c'apax eb sacerdote tu' is trompeta. ¹⁵A yet max aj yaw eb yet Judá tu' yin owal, a Dios max ak'on ayc'ay eb yet Jeroboam tu', a ton masanil eb yet israelal max ayc'ay satak Abiam yetokc'al eb yet Judá. ¹⁶Caytu' max yun yelaj eb israel tu' satak eb yet Judá, yujtol a Dios max aon oc eb yul k'ab eb. ¹⁷Caw wal xiwil anima max mak' cam Abiam yetokc'al is soldado. 500,000 soldado eb israel sic'bil yayji max ayc'ay yuj eb yet tu'. ¹⁸Caytu' max yun yayc'ay eb israel yet jun tiempoal tu', axa eb yet Judá xin, max uj yuj eb, yujtol max ya wal oc eb c'ul yin Jehová is Diosal eb yetok yichmam.

¹⁹Max tzakloj Abiam yintak Jeroboam, cax max yioncan ec' Abiam tu' jayeb conob, a ton Betel, Jesana c'al Efraín, yetokc'al is yaldeail juntzan ti'. ²⁰A Jeroboam tu', majxa yi yip is yikbej yak'ban yet iquisto ec' Abiam. A Jehová max ak'on lajwok Jeroboam tu', xan max cami. ²¹Caywal tu' max yun yion yip yikbej Abiam. Canlajonwan yistzil cham; ay 22 c'ajol yetok 16 is cutz'in. ²²A janic'okxa is yabixal cham Abiam tu' yin tzet max yunej, c'al tzet max yala', a tu' tz'ibbilcan bay tx'an un max tz'ibejcan Iddo is chekbej Dios.

Ocnak Asa reyalok Judá

(1 R 15.8-12)

14 ¹A yet max cam Abiam, a tu' max mukay bay conob David. Lajwi tu', max occan Asa is c'ajol yin reyal is q'uexelok. A yul is tiempoal Asa lajoneb abil ay junc'ulal bay is nación.

²A masanil tzet max yun Asa tu', watx'c'al, tojolec'al satak Jehová is Diosal. ³Max yiel masanil altar yet comon dios eb tx'ok conobal, yetokc'al juntzan lugar yet ayilal bay can ay ajok. Max mak' poj juntzan ch'en ch'en ya' yili yuj eb, max tzoc'on aj te' yechel Asera. ⁴Max yalon c'apax bay eb yet Judá, tol chi ya wal oc ba eb yul k'ab Jehová is Diosal eb yetok yichmam, tol chi yikej eb is ley c'al is chekbanil. ⁵Max yiel bay conoblak yul yet Judá juntzan altar yet incienso bay juntzan lugar can ayajok. Ay junc'ulal yul tiempoal yet ayoc yin reyal.

⁶A wal yet jun tiempoal tu', caw wal junc'ulalxac'al yayji ec' jun nación tu'. C'amxac'al bay max toj eb yin junok owal, yujtol a Jehová max ak'on junc'ulal bay eb, yuj tu' xan max watx'nej aj cham rey Asa juntzan conob tol ayoc is murallail bay Judá. ⁷Max yalon cham bay masanil eb anima bay Judá tu' axca ti': Co watx'nejek aj juntzan conob ti', co watx'nejek oc muralla yin, c'al torre, c'al puerta ayoc ch'en hierro yijulok. Ayto ec' jun nación ti' yul co k'ab, yujtol yikem on bay Jehová co Diosal. A' max ak'on junc'ulal ayon yetok masanil eb cajan ec' co cawilal ti', xi cham. Yuj tu' watx'xac'al max yun yion ba mulnajil.

⁸Ay 300,000 is soldado Asa bay Judá; ay is makbal julbalej eb, c'al yetok lanza. Ay c'apax 280,000 eb yin yet Benjamín. A juntzan tu' ay c'apax is makbal julbalej eb, yetok is julbal eb. A masanil juntzan tu', soldado wal tol jelan. ⁹Max tit Zera is reyal Etiopía yin eb, yetok jun millón soldado, yetokc'al 300 carruaje yet owal, max jayoc eb bay Maresa. ¹⁰Max eltok cham rey Asa yin chalen ba yetok, axa yoc satak tu' yak'on owal bay jobeal yet Sefata, ay cawilal Maresa. ¹¹Yuj tu xin, max aj yaw Asa bay Jehová is Diosal, max yaloni: Mamin Jehová, ach ti' lajan'c'al chi yun a colwaj bay mac tec'an, c'al bay mac c'am wal is tec'anil. Yuj wal tu xin Mamin, colwajan jetok. Ilab tol asannej ach ayach oc yipok co c'ul, xan a wal yin a bi chon jayoc satak jun miman bulan ejército ti'. Ach ti', co Diosal ach, manchak a cha' tec'ban ba eb anima ti' a satak, xi cham rey Asa.

¹²Caytu' max yun yak'on Jehová is colwal bay Asa, yetokc'al bay eb yet Judá; max ayc'ay eb etíope yuj eb, yuj tu xin, max elaj eb tu' bay eb.

¹³Palta max tzaklojc'al Asa, yetok is soldado yintak eb, masantac'al bay Gerar. Xiwil eb etíope max ayc'ayi, majxac'al je' tec'ban ba eb bay satak Jehová, c'al satak eb soldado. Caytu' max yun yioncan eb soldado cham Asa jantakxa is tzet yetal eb ajc'ul tu'. ¹⁴Lajwi tu' max yak'on eb owal yin masanil yaliḡ conoblak ay cawilal Gerar tu', max ayc'ay juntzan tu' satak eb, yujtol max oc xiwc'ulalil yin eb satak Jehová. Masanil juntzan conoblak tu', max yuch lajwok eb Judá tu', max yiontek eb mimek beyomal ay bay. ¹⁵Max oc c'apax eb yin campamento bay ay no jobbejal no', tom jantak calnel, c'al camello max yitek eb yet max meltzojtek eb bay Jerusalén.

Watx'jubal oc beybalej yuj Asa

(1 R 15.13-15)

15 ¹A jun chekbej Dios chi yik Azarías is c'ajol Obed, max oc Yespíritu Dios yin, ²xan max eltok chaon cham Asa, max yalon bay axca ti': Ab tzet ok wal ayach mamin Asa, c'al masanil ex wet conob Judá, c'al ex yinatil Benjamín: A ton wal Jehová ayoc e yetok, tatol ac'al yetok Cham ayex ocok. Ta asan bay chex tewi, tutun ok tak'wokc'al Cham ayex, palta tatol ok e bekcan xin, ok ex beklay c'apax can yuj. ³A co conob ti', mimanxa tiempoal max beytek yin manxanak acaw Dios ayic' yetok, c'amxa eb sacerdote chi cuywaji, c'amxa cuybanilej. ⁴Axa yet max jayoc yailal jiban, max on meltzox pax oc yul k'ab Jehová co Diosal, cax max on col-lay el yuj Cham. ⁵A yet jun tiempoal tu', c'amxa junc'ulal mac chi ec'jabi, c'amxa chi txecloj ikbej xol masanil nacionlak. ⁶Ay juntzan nacionlak, c'al juntzan conoblak max yak'lej c'ayil ba eb, yujtol a Dios max ak'on somchaj c'ul eb yuj mimek yailal. ⁷Palta ayex ti' xin, tec'an che yut e ba, manchak cabax aj e c'ul, yujtol a e mulnajil ti', ok paktzelay ayex, ḡi Azarías bay eb.

⁸A yet max yaben cham rey Asa jun k'anej max yal is chekbej Dios tu', max yion wal yip. Caytu' max yun yion wal el masanil juntzan yechelej ay bay yul yet Judá, c'al yul yet Benjamín, c'al yetok bay yulak juntzan conoblak max yican ec' bay siquial tx'otx' yul yet Efraín, cax max ca watx'nen aj jun altar ay satak tentail templo Jehová. ⁹Lajwi tu xin, max wajban oc masanil eb yet Judá, c'al eb yet Benjamín, yetokc'al juntzanxa eb titnak bay yul yet Efraín, Manasés, c'al Simeón, tol jaynak oc cajan xol eb, yujtol xiwil eb israel max ec'tek yetok Asa, yujtol max yil eb tol ayoc Jehová Dios yetok.

¹⁰A yet yox xajaw, yet 15 abilxa yoc Asa yin reyal, max wajban oc ba eb bay Jerusalén. ¹¹A yet jun c'ual tu' max yak'on eb xajanbal bay Jehová. 700 no wacax, c'al 7,000 no calnel max yak' eb yin xajanbalil, a ton no' max yican ec' eb bay eb ajc'ul. ¹²A yet tu', max yak' eb ti' tol asan Jehová is Diosal eb yetok yichmam, ok yak' serbil. ¹³Max yak'on c'apax eb ti', tatol ay mactxel tol manak Jehová is Diosal chi yak' serbil, caxc'al icham anima ma unin, winak ma ix, a juntzan tu' yowalil chi cami. ¹⁴Max yak' eb ti' yin aw yet tzalojc'ulal, c'al yetok nuk' trompeta, c'al yetok cacho.

¹⁵Masanil eb yet Judá max tzaloj yuj is ti' eb max yak' tu', yujtol yetok masanil c'ul eb max yak'on eb ti', cax max el wal yin c'ul eb yak'on serbil Jehová. Yuj tu xin, max tx'ox wal Cham is colwal bay eb, caytu' max yun yayji junc'ulalil xol eb yetok masanil nación cajan is cawilal eb tu'.

¹⁶Yetok c'apaxok, max yion el Asa tu' is mimanbilal Maaca is txutx ixnam, yujtol max yak' xal watx'jok jun yechel Asera. Coc'xac'al max yut Asa jun yechelej tu', max yak'on tz'a bay ti a' aej chi yik Cedrón.

¹⁷Caxc'al maj yiel juntzan lugar yet ayilal bay can ayajok bay Israel, palta a cham Asa yikemc'al max yut ba bay Jehová. ¹⁸Max yaon octok yul templo masanil ch'en oro, c'al ch'en plata max yak' bay Jehová c'al ch'en max yak' c'apax is mam. ¹⁹C'amc'al owal max oqui, masantac'al yet 35 abilxa yoc Asa yin reyal.

Trato Asa yetok Ben-adad

(1 R 15.16-22)

16 ¹A yet 36 abilxa yoc Asa yin reyal, max tit Baasa reyal Israel yak'on owal yin Judá. Ijanxac'al max cam watx'nen oc murallail conob Ramá, yet watx' c'amxa mac chi je' yoctek yul makbej Judá, tamwal yeltok. ²Yuj tu xin xan max yieltek cham rey Asa masanil ch'en oro c'al ch'en plata bay templo Jehová, c'al bay is despacho, axa yaontok bay Ben-adad reyal Siria, a tu' cajan bay Damasco. Cax max yalon c'apaxtok axca ti': ³Co watx'nej junok co trato etok, axca max yut ba eb co mam. A cayti' chi watok oro c'al plata. Ak' lajwok a trato yetok Baasa is reyal Israel, yet watx' chi yiel ba yak'on owal win, xitok cham Asa.

⁴Max cha c'ul rey Ben-adad tzet yetal max yal rey Asa, xan max chektok is comandante yetok eb soldado, yet chi toj yak' eb owal yin conoblak Israel. Caytu' max yun yayc'ay conob Ijón, conob Dan, conob Abelmaim, yetokc'al masanil conoblak yul yet Neftalí bay chi c'uay trigo. ⁵A yet max al-lay jun ti' bay cham Baasa, max bek watx'nen aj Ramá yuj toj colon is nación. ⁶Caytu' max yun yiontok rey Asa masanil eb yet Judá tu' yetok, max bet yiontek eb ch'en ch'en c'al te te' maxax wajbaj cham Baasa yuj watx'nen aj Ramá yaloni; axa yetok juntzan tu' max watx'nej aj conob Geba, c'al Mizpa.

⁷A yet jun tiempoal tu', max toj jun is chekbej Dios chi yik Hanani yilon rey Asa, max yalon bay axca ti': A eb soldado yet Siria mayal el eb yul a k'ab, yujtol a eb max aoc yipok a c'ul cax manak Jehová. ⁸¿Tom maj el xin, tol a eb etíope, c'al eb libio max wajbaj eb jun miman bulan soldado tol caw wal ay is may, yetok xiwil chej, c'al carruaje yet owal? Palta xin, a Jehová max aon oc eb yul a k'ab, yujtol a' ayoc yipok a c'ul. ⁹Yujtol chi yilc'al Jehová masanil tzet yetal chi uj bay yulyibank'inal ti', chi yak' tec'anil eb tol chi yawal oc c'ul yin sic'libil. Akxa tinani', a jun tzet max on tu', lajan wal axca chi yun junok tol c'am is nabal; yuj tu', a tinani' c'al yet ok beytok, xiwil owal ok ujok, xi bay.

¹⁰Axa rey Asa max tit wal yowal c'ul yin jun chekbej Dios tu', max chek yalay octok yul preso. Ac'ala', a yet jun tiempoal tu', caw wal max etax jaywanok eb bay yul conobal tu' yuj cham.

Is camichal rey Asa

(1 R 15.23-24)

¹¹A is yabixal cham rey Asa, yettaxc'al yichbanil, masantac'al is lajubal, a tu' tz'ibbilcan bay yul tx'an un yet is yabixal eb reyal Judá, c'al eb reyal Israel. ¹²A yet 39 abilxa yoc yin reyal, max oc jun ilya' caw wal ow yin yakan, palta majc'al na ba c'ul yuj jun yailal tu', maj yaoc ba yul k'ab Jehová, palta a bay eb aj an max toji. ¹³A yet max tz'aknaj 41 abil yoc yin reyal, max cami, ¹⁴cax max muklay bay jun is mukbanil max chek watx'nelay bay conob David. Max yaon ay eb xiwil perfume yiban batxlubal is mimanil, yetok masanil pojanil tzet yetal tol suk'uk'ixac'al yoc jabil; caw wal watx'xac'al cawxi. Lajwi tu' max yaon oc eb jun miman k'ak' yuj tx'oxon el eb tol miman yelapnok yul sat eb.

Ocnak Josafat yin reyal

17 ¹Axa Josafat, is c'ajol Asa max oc yin reyal is q'uexelok. Tec'an max yut ba yin colon ba bay Israel. ²Max yaoc soldado bay masanil conoblak ayoc is murallail yul yet Judá. Max ayji destacamento bay masanil yul makbej Judá tu', c'al bay juntzan conoblak yul yet Efraín, a ton juntzan tu' max yican ec' cham Asa.

³Max occ'al Jehová yetok cham Josafat, yujtol lajan max yut is beybal axca max beybalnej cham David, is yichmam yet babelal. Majc'al yak' serbil juntzan yechel Baal, ⁴palta tol a is Diosal yetok yichmam max yak' serbil, max yikej wal is chekbanil. Majc'al tzakloj yintak is beybal eb aj conob Israel. ⁵Yuj tu' xan watx' max yun yayji ec' yin yikbej yuj Jehová. Masanil eb aj Judá tu' max yak' eb sabalej bay, yuj tu' xan caw wal max aj wal can is beyomal, yelxac'al mimanbil max yunej. ⁶Yin masanil is c'ul max tzaklojc'al yintak is cuybej Jehová, max yion c'apax el juntzan lugar yet ayilal bay can ayajok, c'al masanil juntzan yechel Asera.

⁷Oxebxa abil yoc yin yajawilal, max chekontok juntzan eb mimek yajaw yayji: a ton Ben-hail, Abdías, Zacarías, Natanael, c'al Micaías yet chi toj cuylay eb anima bay yul is makbej. ⁸Max toj c'apax juntzan eb levita ti' yetok eb: Semaías, Netanías, Zebadías, Asael, Semiramot, Jonatán, Adonías, Tobías, c'al Tobadonías. Ajun c'apax eb sacerdote ti' yetok eb, a ton Elisama c'al Joram. ⁹Max cheklaytok eb ti' yetok tx'an yunal ley Jehová, yet chi toj cuylay eb anima bay masanil conoblak yul yet Judá.

¹⁰Yuj tu xin, a masanil nacionlak ay cawilal Judá tu' max xiw eb bay Jehová, majxa oc eb yin yak'on owal yin Josafat. ¹¹Axa max yunej, toltax ay eb filisteo max yitek sabalej, c'al ch'en plata yin tojlabalil bay Josafat. Ilab c'apax eb árabe, max yitek eb 7,700 no calnel; ac'ala' cay c'apax tu' bisil no chiwo max yitek eb bay.

¹²Cay wal tu' max yun yion yip Josafat. Max watx'nej aj conoblak ayoc is murallail bay Judá. ¹³Xiwil loj c'uan yuj bay juntzan conob tu'. Ay c'apax is soldado caw wal jelan max ayji ec' bay Jerusalén. ¹⁴Tix listail is soldado ti' atac'ala' is tribual: A Adnas yajaw yayji xol eb soldado yinatil Judá. 300,000 eb soldado wal tol jelan. ¹⁵Axa yet is cab yajaw a ton Johanán, a jun tu' yajaw yayji yin 280,000 soldado. ¹⁶A yet is yox yajaw, a ton Amasías, is c'ajol Zicri; a jun ti' tol max el wal yin c'ul yaon oc ba yin yak'on serbil Jehová, yetok 200,000 soldado caw wal jelan.

¹⁷A Eliada yajaw yayji xol eb soldado yinatil Benjamín, caw wal jelan cham yin ak'oj owal, yetok 200,000 winak ibil oc is julbal, c'al yetok makbal julbalej. ¹⁸Axa Jozabad yajaw yayji yin 180,000 soldado watx'xa yayji is mitx'k'ab yin owal.

¹⁹A masanil juntzan ti' ayoc yalan yikbej cham rey, c'amoc eb ayic' bay conoblak ayoc is murallail yul yet Judá tz'akilok eb ti'.

K'anej Micaías yin Acab

(1 R 22.1-40)

18 ¹A Josafat tu', caw wal max aj can is beyomal, caw mimanbil max yunej. A cutz'in Acab, reyal Israel max yaoc is yalibok.

²Max ec'tok janic'ok tiempoal max toj cham Josafat bay Samaria yilon cham Acab. Axa cham, xiwil no calnel, c'al no wacax max mak' camok yuj chaon k'inal cham Josafat yetokc'al eb ajun yetok. Max yal bay tol chi oc yetok, yin yak'on owal yin Ramot yul yet Galaad. ³A yet tu' max k'anlen cham Acab reyal Israel bay cham Josafat reyal Judá axca ti':

—¿Chi mi yal a c'ul chach toj wetok yet chin toj wak'on owal yin Ramot yul yet Galaad? ñi.

Max tak'wi Josafat bay axca ti':

—Chi je' chin toj etok yetok masanil eb in soldado. ⁴Palta a yet c'amto chon toji, co k'anlej tzet wal yochwan Jehová, ñi cham.

⁵Xan max wajbaj oc cham reyal Israel masanil eb chi yaloc ba chekbejok Dios, ay 400 eb yin masanil. Max k'anlen bay eb axca ti':

—¿Chi mi jak' owal yin Ramot yul yet Galaad, ma c'amak? ñi.

Max tak'wi eb bay axca ti':

—Ocan ak'on owal yin, yujtol a Dios ok aon oc yul a k'ab, ñi eb.

⁶Palta max k'anlej Josafat axca ti':

—¿Tom c'am junok chekbej Jehová cayti' yet chi co k'anlej bay? ñi.

⁷Axa tak'wi cham reyal Israel tu' bay Josafat:

—Ay jun chi je' k'anlen bay Jehová juj, a ton Micaías c'ajol Imla. Palta caw wal chin cak jun tu', yujtol c'am junelok chi yal tzet yetal watx' ayin, palta asanc'al yobal chi yala', ñi bay Josafat.

Palta max yalon Josafat:

—Manchak al axca tu', ñi bay.

⁸Lajwi tu' max yawten cham reyal Israel jun is chekbej, max yalon bay:

—Yin wal aymanil chi toj awtej Micaías c'ajol Imla, xi.

⁹A eb rey tu' cawanil, ayoc is pichil eb yet reyal, chotan ay eb bay trono bay chon octok bay yul conob Samaria. Ayic' masanil eb chi yaloc ba chekbejok Dios tu' satak eb. ¹⁰A Sedequías, c'ajol Quenaana max watx'nej juntzan ch'en ch'en axca yili cacho, chi el yaw chi yaloni: Axcawal ti' yalon Jehová: A yetok juntzan cacho ti' ok ak' owal yetok eb sirio, masantac'al ok yal lajwi eb, xi Jehová, xi Sedequías.

¹¹Masanilxac'al eb chekbej tu', jun lajanxac'al yalon eb: Ocan yin ak'on owal yin Ramot yul yet Galaad, ok ayc'ay oj, yujtol a Jehová ok aon oc jun conob tu' yul a k'ab, xi eb.

¹²A jun chekbej max bet awten Micaías max yal axca ti':

—A masanil eb chekbej Dios, watx'xac'al max yut k'anjab ba eb bay cham rey tu'. Yuj tu' xan chi wal ayach, caytu' ok ot alon axca chi yun yalon eb tu', watx'c'al ok ot aloni, xi.

¹³Max tak'wi Micaías, max yaloni:

—Chi wak' in ti' bay Jehová, tol asan tzet yetal ok yal in Diosal tu' ayin, a' ok wala', xi bay.

¹⁴Lajwi tu' max oc satak cham rey, max k'anlen cham bay axca ti':

—¿Watx' mi chi jak' owal yin conob Ramot yul yet Galaad, ma c'amak? xi bay. Max tz'ak yalon Micaías tu':

—Ocan yin ak'on owal yin, toc'alta' ok ayc'ay oj, yujtol ok alay oc yul a k'ab, xi.

¹⁵Palta max tak'wi cham rey tu' bay axca ti':

—¿Jayeltoc'al ok wal ayach tol chak' a ti' alon k'anej yel ayin yet chalon chekbanilej yet Jehová? xi bay.

¹⁶Lajwi tu' max yalon Micaías axca ti':

Max wil masanil eb israel, toxac'al max saklemcantok eb bay jolomlak witz axca calnel tol c'am yilomal, xan max yal Jehová ayin: A juntzan ti' c'amxa mac chi ikban eb; junjunxac'al meltzajokab bay yatut, xi Jehová, xi Micaías.

¹⁷Xan max yal pax cham reyal Israel bay Josafat axca ti':

—Ila wal max wal ayach, tol a jun winak ti' c'am bay chi yal junok tzet yetal watx' ayin, palta asanc'al yobal chi yala', xi bay.

¹⁸Maxto wal yal cham Micaías janic'xa. Abek wal is k'anej Jehová xin. Max wila' tol chotan ay Cham yul is trono; masanil eb ejército yet satcan lecan oc eb bay yinlak. ¹⁹Axa yak'on Jehová is k'anlebal tu': ¿Mactxel chi toj iptzen Acab, reyal Israel, yet chi oc yin yak'on owal yin conob Ramot, yet chi cam bay tu'? xi Jehová. Tx'ok tzet chi yal juntzan eb, tx'ok pax tzet chi yal juntzanxa eb. ²⁰Palta ay jun espíritu max oc satak Jehová, max yaloni tol a' chi toj ak'on yunej. Max k'anlen Jehová bay yuj tzet ok yutej. ²¹Max yalon jun espíritu tu' tol ok yak' yal masanil eb chekbej tu' lek'tial bay cham rey. Max yalon Jehová: Ok ton je' oj axca tu xin, asi', xi bay. ²²A tinani' xin, ojtakxa tol a Jehová max

chatek jun espíritu lek'ti' yin eb chekbej ti', caywal tu' ok yun titcan eban, xi Micaías tu'.

²³Xan max jitztek ba Sedequías, c'ajol Quenaana c'atan Micaías, cax max mak'ontok sat, max yaloni:

—¿Tzetbil max yun yel Yespíritu Jehová win yin toj k'anjab ayach? xi.

²⁴Max tak'wi pax cham Micaías bay:

—Ok nachaj el oj yet jun c'ual, yet toxac'al ok ach ec' a say bay watx' ok a c'ubaj el a ba, xi.

²⁵Max yalon cham reyal Israel axca ti:

—Mitx'ek Micaías ti', che yiontok bay Amón is gobernadoral conob, c'al bay satak Joás in c'ajol. ²⁶Che yaloni tol ayin chi wala' tol chi oc preso; jabjab ch'an lobej, c'al yuc'a' chi ak'layi, masantac'al yet ok in meltzoj yin tzalojc'ulalil, xi.

²⁷Maxto yal Micaías janic'xa:

Tatol yin tzalojc'ulal ok ach meltzojtek, tita' tol manak Jehová chi k'anjab el win chi yal tu', xi bay. Maxto yal c'apaxok: Abek e masanil ex conoblak, xi.

²⁸Caytu' max yun toj cham reyal Israel, c'al cham Josafat reyal Judá yin owal yin conob Ramot yul yet Galaad. ²⁹Max yalon cham reyal Israel bay cham Josafat axca ti':

—A yet ok in oc xol owal tu', ok in q'uexil in pichil; a pax ach ti' xin, ayokabc'al oc a pichil yet a reyal tu', xi.

Xan max q'uexil cham reyal Israel is pichil, axa toj eb cawanil yin owal tu'.

³⁰Palta a cham reyal Siria mayal yal bay eb capitán yayji yin carruaje yet owal, tol c'am chi oc eb yak'on owal yin junokxa mactxel, palta asan yin reyal Israel.

³¹A yet max yilon eb capitán tu' yin cham Josafat, max na eb tol a cham reyal Israel tu', xan max yoy ba eb yin, yet chi yak'on eb owal yetok yalon eb. Axa yaj yaw cham Josafat k'anon colwal, cax max col-lay yuj Jehová. A Cham max ion el eb capitán tu' yin. ³²A yet max yilon eb tol manak reyal Israel tu', max bek eb yak'on owal yin. ³³Palta ay jun soldado comonc'al max jultok is julbal, palanc'al yasji cham reyal Israel tu'. A bay chi nublej ba is colbalba ayocok, a tu' max low jun julbalej tu'. Axa yalon cham bay mac inej oc carruaje tu' axca ti':

—I meltzoj carruaje ti', chin eon el xol owal ti', yujtol caw wal miman max yun in lajwi, xi bay.

³⁴Caw wal ow max yun yoc owal yet jun c'ual tu', maxtoc'al tec'baj ba cham reyal Israel yoc waan satak eb sirio bay yul is carruaje, masantac'al yet yayxa wal c'u. Axa yet max tojxac'al c'u xin, max cam cham.

Tenchebalil Josafat yuj is chekbej Dios

19 ¹A cham Josafat max meltzojtek yin watx'c'ulalil bay is despacho bay Jerusalén. ²Palta a Jehú, jun is chekbej Dios, a ton is c'ajol Hanani,

max eltek chaoni, max yalon bay: ¿Tzet yuj xan max ach colwaj yetok jun yob is nabal tu'? ¿Tzet yuj xan watx'xac'al ak'on yetok jun ajc'ul oc yin Jehová? Yuj wal tu' xan mayal tit yowal Cham en. ³Palta xin, ayto wal juntzanxa tzet yetal watx'to yoc a watx'ilok, yujtol max ak' lajwok yechel Asera ay bay yul a nación ti', yuj c'apax tol max aoc a nabal yin ak'on serbil Dios, xi Jehú bay.

Ocnak eb juez yuj Josafat

⁴A tu' max cajay ec' cham Josafat bay Jerusalén, palta tol beybalnebil yuj, tol chi bet yilc'al is conob, chi tojtac'al bay Beerseba, masantac'al bay siquialal tx'otx' yul yet Efraín, yet chi ilay meltzoy eb yuj bay Jehová is Diosal eb, yetok yichmam. ⁵Caytu' max yun yalay oc eb juez yuj bay masanil conoblak ayoc is murallail yul yet Judá. ⁶Max yalon bay eb juez tu' axca ti': Chi cam wal e yilon tzet yetal ok e yunej, yujtol manak yochwan eb anima ok e yunej, palta tol a wal is yochwan Jehová, tol ok occ'al e yetok yin tzet ok e yunej. ⁷Yuj tu xin, mimanokab yelapnok Jehová yul e sat, chi cam e yilon tzet ok e yunej, yujtol a Jehová co Diosal man ok techaj yuj yilon oc tzet man watx'ok che yunej, yetok c'apaxok yin tol ay q'uexanil anima yul e sat, c'al yin e chaon tumin yin ewantakil, xi bay eb.

⁸Max yaon c'apax oc cham Josafat juntzan eb yajaw yayji xol conob, yetok juntzan eb levita, c'al eb sacerdote cajan ec' bay Jerusalén yin juezal yin cuybanilej atac'ala' ley Jehová, c'al yin watx'nen el eb owal yin juntzanxa tzet yetal xol eb cajan bay Jerusalén tu'. ⁹Max yak'on juntzan chekbanilej ti' bay eb: Ayex ti', ok e yil e yopiso ti', ayokab yelapnok Jehová yul e sat, yikem exc'al, watx'c'al che yut e ba. ¹⁰A yet ok jayoc eb cajan bay Jerusalén ti', ma bay juntzanxa conoblak e satak, yuj junok k'anej, ta mak'oj cam anima, ma juntzanokxa tzet yetal chi yun eb tol man atac'alok ley ma chekbanilej, chi cam wal e yalon bay eb tol c'amokab chi oc is mul eb bay Jehová, yet watx' c'am chi tit yowal Cham e yiban ayex ti', c'al yiban eb. Watx'c'al che yut e ba xin, yet c'am chi titcan e yiban. ¹¹A Amarías sat sacerdote yayji, asannej chi je' yalon tzet chi uj yin yet Jehová, axa Zebadías c'ajol Ismael, yajaw c'apax yayji oc xol eb tribual Judá, asannej chi je' yalon yin tzet chi uj yin yet gobierno. Ay c'apax oc eb levita yin opiso e yetok. Tec'bajek e ba xin, ak'ek e yip yin e yopiso. A mactxel tol watx'c'al tzet ok yunej, ayokab oc Jehová yetok, xi cham bay eb.

Yayc'aybal conob Moab c'al conob Amón

20 ¹Lajwi yeq'uel jun tiempoal, a eb moabita, c'al eb amonita max junanej ba eb yetok eb meunita, max oc eb yak'on owal yin Judá. ²Caytu' max yun jayoc jaywanok winak yalon bay cham Josafat reyal Judá axca ti': A bay Edom yetokc'al bay junxa k'axepaltok a' Mar Muerto, a tu' chi tit jun miman bulan soldado en. Ayxa ec' eb bay conob Hazezón-tamar, xi eb. (A jun conob tu' ac'al oc chi yik c'apax En-gadi.)

³Caw wal max xiwaj cham Josafat; max naoni tol chi yaoc ba yul k'ab Jehová, xan max yala' tol chi oc masanil anima yul yet Judá yin c'ajbanc'ulal. ⁴Max tit eb anima ay bay junjun conoblak ay yul yet Judá yin k'anon eb colwal cham yetok. ⁵Yuj tu xin, max aj wan cham rey Josafat xol masanil eb anima wajan ec' bay Jerusalén tu' bay sat jun ac' yamak'il templo Jehová. ⁶Max aj yaw cham max yalon axca ti': Ach Jehová co Diosal ach, yetok eb jichmam on, ach ti' Dios ach bay satcan, Yajaw ach c'apax yiban masanil nacionlak. Yul a k'ab, a tu' ay ipejal c'al ikbejal. Tok ay mactxel chi je' ach tenon oc wanajok. ⁷Ach co Diosal, ach max a k'okcan el juntzan anima cajan sat tx'otx' ti' co satak ayon a conob Israel on ti'. Yin tojbalk'inal max ak' tx'otx' tx'otx' ti' ayon, yinatil on Abraham a watx'il anima. ⁸A yet mayal cajay eb jichmam on cayti', max watx'nen aj eb jun templo ayach, max yalon eb axca ti': ⁹Tatol chi jayoc junok yailal jiban yuj co yobtakil, axca owal, ilya', ma wajil, ok on jayoc a satak bay a templo ti'. A nan xol co yailal tu' ok co k'anon a colwal, ok ab co tewilal, axa on a colon tu', xi eb. ¹⁰A tinani', ilabi ayic' eb amonita, eb moabita, yetokc'al eb cajan bay siquilal tx'otx' yul yet Seir, a ton bay tx'otx' tx'otx' eb maj yal a c'ul max on octok ayon israel on tu', yet max on tit bay Egipto; palta tol max co q'uexbenej co ba, maj jak' lajwok el eb. ¹¹Axa tinani' xin, a chi yun paktzen eb ayon yuj maj jiec' tx'otx' eb tu', chi yochej eb chi oc yak'on owal jin yet chon yiel eb bay tx'otx' tx'otx' tol et max ak' co sataknej. ¹²Yuj tu xin, ach co Diosal, elok wal yin a c'ul chaoc yailal yiban eb xin, yujtol ayon ti', caw wal c'am jip chi jabej, yet chi je' co tec'ban co ba on satak jun miman bulan soldado tu', yet chi jak' owal yetok. Caw wal man jojtakok tzet wal chi jun on; yuj tu' xan a wal en ay oc co nabal, xi cham rey bay Jehová.

¹³Masanil eb Judá, lecan ec' eb satak Jehová, yetok masanil yistzil eb, c'al yuninal eb, ajun eb yaliŋ unin c'apaxok. ¹⁴A yet wajan ec' masanil eb conob tu', max oc Yespíritu Jehová yin jun levita yinatil Asaf, chi yik Jahaziel, c'ajol Zacarías, is yitxiquin Benaía. A Benaía tu', c'ajol Jeiel, is yitxiquin Matanías. ¹⁵Max yalon cham Jahaziel tu' axca ti': Abek wal xin, ex cajyom ex bay Judá, c'al bay Jerusalén, yetok c'apax ach rey Josafat. Xi wal Jehová axca ti': C'am chex xiwi, tamwal cabax aj e c'ul yuj jun miman bulan soldado tu', yujtol a jun owal tu', man e yetok ayex ti', palta wet. ¹⁶A yet yecal chex aytok e yak'on owal yin eb. Ok ajtek eb bay witzal yet Sis, axa ayex ti', ok e chalej e ba yetok eb bay chi tit a' elom aej bay tilak tz'inan tx'otx' yet Jeruel. ¹⁷Mayexnak ok e yak' owal tu', palta toc'al ok ex ayjok ec' bay tu', c'amc'al tzet ok e yunej, toc'al ok e yila' tzet ok yun ex in coloni, xi Jehová. Yuj tu' xan a e masanil ex cajan ex bay Jerusalén c'al bay Judá, c'amc'al chex xiwajok, tamwal cabax aj e c'ul. Yecal chex toj yin eb, yujtol a Jehová ayoc e yetok, xi cham Jahaziel.

¹⁸Yuj tu xin, max ay jajan cham Josafat, max ay nojan sat tx'otx'; max ay c'apax nojan masanil eb anima cajan bay Judá c'al bay Jerusalén yin ayilal

satak Jehová. ¹⁹Axa yaj wan eb levita, eb yinatil Coat yetok eb yinatil Coré; caw wal can max yun yaj nuk' eb bitni bay Jehová is Diosal Israel.

²⁰Axa yet k'inibalil yet junxa c'ual xin, max aj wan eb masanil, max toj eb bay beal tz'inan tx'otx' yul yet Tecoa. A wal yet max toj eb tu', max oc lecan cham rey Josafat, max yalon bay eb axca ti': Abek tzet ok wal xin, ex aj Jerusalén c'al ex aj Judá: Aek wal oc e c'ul yin Jehová co Diosal cax c'am tzet ok on onok, che yaon wal oc eb chekbej Dios ti' yipok e c'ul, axca tu xin, watx'c'al ok yun jelocok, xi bay eb.

²¹A yet mayal k'anjab cham yetok eb conob tu', max sic'on el juntzan eb bitnom. Max yaon oc eb pichil chi k'anc'alta' eb yet chi bitni yet k'in; axa toj eb satak eb soldado tu'. Chi yalon eb watx' k'anej bay Jehová yin bital axca ti': Jalek yuj diosalil bay Jehová, yujtol ayc'al ec' is camc'ulal yin tojbalk'inal, xi eb.

²²A wal yet max chaon el eb yich bitnen bit yin tzalojc'ulal tu', axa Jehová max aon oc uchlejbaile xol eb amonita, c'al eb moabita, yetokc'al xol eb max tit bay siquial tx'otx' bay Seir yin yak'on owal yin Judá, xan max ayc'ay eb. ²³Yujtol a eb amonita yetok eb moabita max oc eb yak'on owal yin eb max tit bay Seir, max lajwi eb tu' yuj eb. Lajwi tu', axac'al oc eb max yak'lej lajwok ba. ²⁴Axa yet max apni oc eb winak yet Judá bay lugar bay txequelxa tok tz'inan tx'otx', max toj sat eb yiban eb soldado ajc'ul tu', asanxanej camnak latz'an ay max yil eb, c'amxa junok max elcanok. ²⁵Xan max toj cham Josafat yetokc'al is soldado ibil oc yuj, yin toj yion aj eb masanil tzet yetal max can yuj eb ajc'ul tu'. Max ilchaj pichilej, c'al juntzanxa tzet yetal tol can is tojol. Yuj tu' max yi' eb xiwil tzet yetal, palta aytoc'al majxa tzakay eb yiontek. A jantak tzet yetal max yitek eb tu', oxeb wal c'u max yak' eb wajban ajok.

²⁶Axa yet is can c'ual xin, max wajban oc ba eb bay jun jobe. A bay tu' max yal eb watx' k'anej bay Jehová. Yuj tu' xan max yak' eb yik jun lugar tu', Jobeal yet Beraca, (Beraca chi yal elapnok aloj watx' k'anej). Ac'ala'c'al bi jun lugar tu' tinani'. ²⁷Max lajwi tu xin, yinxac'al tzalojc'ulal max yun babji Josafat yin meltzojtek yetok eb aj Judá c'al eb aj Jerusalén, yujtol a Jehová max ak'on tzalojc'ulal bay eb yuj max ayc'ay eb ajc'ul tu'. ²⁸A yet max jayoc eb bay Jerusalén, max toj eb bay templo Jehová yetok sonal te salterio, te cítara c'al trompeta.

²⁹A yet max ablayi tol a Jehová max yak' owal yin eb ajc'ul yin Israel, masanil juntzanxa nación max oc miman xiwc'ulalil yin eb. ³⁰Yuj tu' ay junc'ulal yul is makbej cham Josafat, yujtol a Dios max ak'on junc'ulalil bay, yetok juntzanxa nacionlak ay bay is cawilal tu'.

Yabixal yunben Josafat

(1 R 22.41-50)

³¹35 abil is k'inal cham Josafat yet max chaon el yich yak'on reyal bay Judá, 25 abil max yak' reyal bay Jerusalén. A is txutx chi yik Azuba is cutz'in Silhi.

³²A cham Josafat tu', watx'c'al max yut ba axca max yut ba cham Asa is mam. A masanil tzet yetal max yunej, caw wal tojolc'al satak Jehová.

³³Palta juntzan lugar yet ayilal bay can ayajok, majc'al yielok, yujtol man masanilok eb conob tec'anxa is nabal tzakloj yintak Diosal eb yetok yichmam.

³⁴A janic'okxa is yabixal yettaxc'al max el yich, masantac'al is lajubal, a tu' tz'ibbil bay yul tx'an un yet Jehú, is c'ajol Hanani, junnej yayji yetok tx'an yunal yabixal eb reyal Israel.

³⁵Axa yin tzunanil max watx'nej cham Josafat is trato yetok Ocozías, reyal Israel. A jun rey tu', caw wal yob is nabal. ³⁶Max wajan watx'nen aj eb juntzan barco axca juntzan chi toj bay conob Tarsis. A tu' max watx'nej aj eb bay conob Ezion-geber. ³⁷Yuj tu xin, a Eliezer aj Maresa, c'ajol Dodava max alon el jun k'anej ti' yin cham Josafat: A Jehová ok yak' coc'axtok masanil tzet yetal max a watx'nej ti', yujc'al wal tol junej max ot a mulnajil yetok cham Ocozías, xi. A yet tu', max coc'axtok juntzan barco max watx'nej eb tu', majxa je' toj te' yin is viaje.

Ocnak Joram yin reyal

(2 R 8.16-24)

21 ¹Max cam cham Josafat; a tu' max mukay cham bay conob David is yichmam. Lajwi tu' axa Joram is c'ajol max occan yin reyal is q'uexelok. ²A eb yuǵtak Joram c'ajol Josafat tu', a ton eb ti': Azarías, Jehiel, Zacarías, Azarías, Micael, c'al Sefatías. A masanil juntzan tu', c'ajol Josafat reyal Judá c'al eb. ³A is mam eb tu', xiwil ch'en oro max salay bay eb yuj, c'al ch'en plata, yetokc'al juntzanxa tzet yetal tol can is tojol. Max ak'lay c'apax conob caw wal watx' cawxi is murallail bay eb yul yet Judá. Axa ikbej yin reyal max yak' bay Joram is c'ajol, yujtol babel c'ajolej jun tu'. ⁴Palta a Joram tu xin, a yet max yion wal yip yin is yikbej tu', max tekon cam masanil eb yuǵtak tu', c'al yetok juntzanxa eb yajaw yayji bay conob Judá. ⁵³² abil is k'linal yet max oc yin reyal tu', waxakeb abil max yak' reyal bay Jerusalén. ⁶Ac'al is beybal eb reyal Israel yinatil Acab max beybalnej, yujtol a is yistzil, cutz'in cham Acab tu' xal. Yuj tu' xan caw wal yob is yunben satak Jehová. ⁷Yuj is ti' Jehová yak'nak yetok cham rey David tol a is yinatil ayc'al yikbej yin tojbalk'linal, xan maj yal c'ul Jehová max c'aylay el yinatil David tu'.

⁸A yul tiempoal ayoc Joram yin reyal, max yiel ba eb aj Edom yin is makbej Judá, max yaoc eb reyal yul yet. ⁹Caytu' max yun toj cham Joram yetok eb capitán, c'al yetok carruaje yin yak'on owal yetok eb edomita. Axa eb edomita max yoy ba eb yin. Axa yet ak'balil max aj wan Joram yetok eb is capitán yin yak'on eb owal yetok eb edomita, masantac'al max poj eb be bay max elaj eb. ¹⁰Palta a eb aj Edom max je' yuj eb yion el ba yul k'ab eb aj Judá masantac'al tinani'. A ton yet jun tiempoal tu' max yi c'apax el ba conob Libna, yujtol a cham Joram, mayal beklaycan Jehová yuj, a ton is

Diosal eb yichmam. ¹¹Max watx'nej aj lugarlak yet ayilal bay can ayajok yul yet Judá. A yuj tu' xan a masanil eb cajyom bay Jerusalén max yut ba eb tenomtakil bay Jehová. Caytu' max yun yetax el beybal eb aj Judá tu' yuj.

¹²A yet tu xin, max chaon cham Joram tu' jun is carta cham Elías is chekbej Dios, bay max yal axca ti': A Jehová is Diosal echmam David, a' chi alon ayach: Man lananok a beybalnen is beybal cham rey Josafat a mam, tamwal yet cham rey Asa, echmam, ¹³palta tol a is beybal juntzan reyal Israel cha beybalnej. Oj toni xan masanil eb aj Judá, c'al eb aj Jerusalén chi oc tenomtakil bay Jehová axca wal is beybal eb yinatil Acab. Yetok c'apaxok, tol max a mak' wal cam eb oxtak, a eb tu' watx' beybal eb entak. ¹⁴Yuj wal tu' xan a Jehová ok yak' ayc'ay jun yailal yiban a conob, yiban eb onenal, c'al yiban eb xal estzil, c'al yiban masanil tzet yetal ay ayach. ¹⁵Axa eban ach ti', xiwil pojanil ilya' ok jayocok. Ok oc jun ya c'ul en, tol junjunc'al c'u ok ajc'al can, masantac'al ok yal yeltek a tx'ancan yuj jun ilya' tu', xi Cham, xi jun carta tu'.

¹⁶Yuj tu xin, a Jehová max ak'on yun eb filisteo, c'al eb árabe cajan cawilal Cus yin tit yowal eb yin cham rey Joram. ¹⁷Max toj eb tu' yin Judá xin. Max ayc'ay yuj eb, max yitok eb masanil beyomal ay bay despacho cham rey, max ilaytok masanil yuninal c'al eb xal yistzil. Asanxanej wal jun lajub c'ajol cham max cani, a ton Ocozías. ¹⁸A yet max lajwi ec' masanil juntzan ti', max yaon oc Jehová jun ilya' yin is c'ul tol c'amxa chi anchaji. ¹⁹Max ec' tiempo xin; yet max lajwi cab abil michchaji, max eltek is tx'ancan yuj jun ilya' tu'. Axca tu' max yun cami, yin wal mimek yailal max yunej. A yet max cam tu', c'am junok miman k'ak' max oqui, yuj tx'oxon eb conob tol ay yelapnok yul sat eb axca max utlayc'al eb yichmam. ²⁰32 abil is k'inal yet max chaon el yich yak'on reyal. Waxakeb abil max yak' reyal bay Jerusalén. Max cam yin tol c'am mactxel max naoni. Max muklay bay conob David, palta manak bay mukbanil eb rey.

Ocnak Ocozías yin reyal

(2 R 8.25-29)

22 ¹A masanil eb cajan bay Jerusalén, max yaoc eb Ocozías is lajub c'ajol Joram yin reyal q'uexelok is mam. Max octok jun ti' yin reyal yujtol a eb árabe maxax yak' owal yin Judá, maxax mak' cam eb juntzanxa eb c'ajol Joram, reyal Judá. ²22 abil is k'inal Ocozías yet max chaon el yich yak'on reyal; junnej abil max yak' reyal bay Jerusalén; Atalía yoc bi is txutx. A xal tu' yitxiquin Omri xal. ³⁻⁴A rey Ocozías tu', max beybalnej axca beybal Acab yetokc'al yinatil. A is txutx max cuyon yin yobal nabalej, yujtol ay yuj ba yetok Acab tu', xan caw wal yob tzet max yun satak Jehová. A ton eb yican tu' max ak'onc'al c'ul yin yobal, yet toxa max cam is mam tu', yuj tu' xan max tit-xac'al yiban.

⁵Yujc'al tol max yikey masanil juntzan nabalej tu', xan max junanej Ocozías is nabal yetok Joram, c'ajol Acab reyal Israel, yet max yak'on eb

owal yin conob Ramot, yul yet Galaad c'al yin Hazael, reyal Siria. Palta a eb sirio tu' max ak'on yasjok rey Joram. ⁶A yuj tu' max meltzotek bay Jezreel yet max ul yantej ba. Tutun tol ya'ay Joram tu', xan max toj rey Ocozías yilon bay Jezreel tu'.

Camichal Ocozías

(2 R 9.27-29)

⁷Naanxa yuj Dios, tol a yet ok tok Ocozías tu' yilon Joram, a yet tu' ok camok. Ato wal yapni ocok, max eltek yetok Joram yet chi chalej ba yetok cham Jehú, is c'ajol Nimsi. Palta a Jehová, mayal sic'lay el Jehú yuj, yet chi yak'xac'al lajwok el masanil yinatil Acab, yetokc'al masanil yican. ⁸A yet lanan yunen cham Jehú tu' yochwan Jehová yin yinatil Acab, max ilchajtek eb yajaw yayji bay Judá c'al eb yican Ocozías, a ton eb ajun yetok yet max toj yilon Joram, cax max mak'lay cam eb. ⁹Max chekon saylay c'apax ec' Ocozías yujtol max c'ubaj el ba bay conob Samaria, max mitx'on eb, axa yiontok eb bay Jehú. A bay tu' max mak'lay camok, palta max muklay yuj eb, yujtol max yal eb tol yinatil Josafat, cham max ak'wi serbil bay Jehová yin masanil is c'ul, xi eb. Lajwi tu', c'amxa junokxa xol yican Ocozías maxto je' tec'ban ba yin yoccan yin reyal.

Ocnak Atalía reinailok Judá

(2 R 11.1-21)

¹⁰A yet max yaben xal Atalía tol mayal cam Ocozías is yune', max yak'on lajwok masanil eb yinatil cham reyal Judá tu'. ¹¹Palta a xal Josaba, is cutz'in cham rey Joram, a' max ion el Joás nan xol juntzanxa is c'ajol Ocozías, tol toxa ok camok, cax max c'uay el nak bay xal Atalía. A tu' max bet c'uay el nak yetok ix chi ilon ch'ibok bay jun cuarto bay chi way anima bay templo. Caytu' max yunej, xan maj cam nak. A xal Josaba cutz'in rey Joram, yanab Ocozías xal, yistzil cham sacerdote Joiada yayji, a max uten axca tu'. ¹²A bay templo Jehová max c'uay el Joás tu' yetok ix ix max ilon ch'ib yin wakeb abil. Yak'ban tu' a Atalía ayoc yin yajawilal bay nación tu'.

23 ¹A yet ayxa oc nak unin yin ukeb abil xin, max tec'ban ba cham sacerdote Joiada, cax max chekon yawtelay masanil eb capitán ti': Azarías c'ajol Jeroham, Ismael c'ajol Johanán, Azarías c'ajol Obed, Maasías c'ajol Adaía, c'al Elisafat c'ajol Zicri. Max yaloni tol junxanej chi yun is nabal eb yetok. ²A ton eb tu' max toj bay masanil yul yet Judá, yuj toj wajban oc eb masanil eb levita ay bay tu', c'al eb yajaw yayji yin junjun makan is tribual, yet chi toj eb masanil bay Jerusalén. ³A masanil eb max waj ba tu', max watx'nej eb jun trato yetok rey tu', bay templo Dios.

Max yalon cham Joiada bay eb axca ti': Ilabi, tix jun is c'ajol cham camom rey ayic' jetok ti'. A ton jun ti' yowalil ok oc yin reyal, axca max yun yak'on Jehová is ti' yin yinatil David. ⁴Caywal ti' ok e yun ayex ti' axca ti': A junok

yet is yox makan ex ayex sacerdote ex ti', c'al ayex levita ex ti', mac ex ayex oc yin e yopiso yet c'ual xewilal, ayex ok e taynej bay ti' templo. ⁵Axa junxa yet is cab makan, a chi taynen bay ti' despacho yet eb rey, axa junxa yet is yox makan, a chi taynen bay puertail cimiento. Axa masanil conob xin, ayoctek yul yamak'il templo ti'. ⁶Palta c'am junok mac chi octek bay yul templo, asan eb sacerdote, c'al eb levita ayoc yin yopiso. Asan eb tu' chi je' yoqui, yujtol sic'bil el eb; axa eb conob xin, chi taynen yina atac'ala' chekbanil Jehová. ⁷Axa eb levita, a eb ok oc oyan yin jun rey ti', junjunc'al ibil oc is yarma, xan a mac chi yak'xac'al pural ba yoctok yul templo, tojolc'al cami. Axa ayex ti xin, ayexc'al jun yetok jun rey ti' bayc'al chi toji, xi cham Joiada bay eb.

⁸A eb levita, yetokc'al masanil eb anima aj Judá, max yikey eb yunen masanil tzet yetal max yal cham sacerdote Joiada. Junjunc'al capitán max ayjic'al ec' yetok eb ayoc yul k'ab, eb chi oc yin yopiso yet c'ual xewilal, c'al eb chi eli, yujtol maj chalay el eb yuj cham sacerdote Joiada yet chi lajwi is turno eb. ⁹Lajwi tu', max yak'on cham sacerdote lanza c'al makbal julbalej bay eb capitán, a ton juntzan mitx'k'abej tu' yet cham David yayji. A tu' ayic' juntzan tu' bay is templo Dios. ¹⁰Lajwi tu', max alay oc eb yuj bay puertalak, chi tojtac'al bay txiquin templo bay sur, masantac'al bay junxa txiquin bay norte, c'al masanil yinlak altar, junjun ibilxac'al oc is lanza yet chi taynej eb jun rey tu'. ¹¹Lajwi tu', max yion eltek cham sacerdote Joiada yetok eb is c'ajol, jun c'ajol camom rey tu'. Max yaon aj eb is corona, cax max yak'on jun yunal trato Dios bay. Lajwi tu', max secon ajtok eb aceite yiban is jolom, axa yalon el eb tol reyxax. Lajwi tu', max aj yaw masanil anima, max yaloni: Viva cham rey, xi'xac'al eb.

¹²A yet max yaben xal Atalía yel yaw eb anima tu', chi yak'on binaj eb rey, max toj xal bay templo Jehová bay ayic' eb masanil. ¹³Max yilon xal jun rey tu' tol lecan oc bay jun miman oy, bay chon octok yul templo, axa bay is tz'eyil, a tu' ayic' eb yajaw, c'al eb chi je' yaon oc música; masanil eb anima chi tzaloji, chi xuon eb trompeta; c'al eb chi bitni yetok mitx'k'abej yin música, chi ikbelay eb yin bit, c'al yin yalon eb watx' k'anej. Yuj tu xin, max tzilontok xal Atalía tu' is pichil, max el yaw:

—¡Uktem ex el yajaw ayex ti', uktem ex el yajaw! xi'xac'al xal.

¹⁴Palta max chekon eltok cham sacerdote Joiada eb capitán, a ton eb yajaw yiban eb soldado, max yalon bay eb axca ti':

—Iek eltok xal bay e nan e xol bay txolan ex oc tu', cax che tzoc'on c'apax cam mactxel chi tzakloj yintak, xi.

Maxax yal cham sacerdote tol c'am chi mak'lay cam xal bay templo Jehová. ¹⁵Yuj tu' max mitx' eb. A yet max elapnok bay puertail no chej yet eb rey, axa mak'on cam eb tu'.

¹⁶Lajwi tu' max watx'nen cham sacerdote Joiada jun trato yetok eb conob c'al yetok jun rey tu', tol acaw conob Jehová okab eb. ¹⁷Lajwi tu', max toj eb bay templo Baal, max bet yuchon ay eb, max mak'on poj eb altar, c'al

mak'on poj eb juntzan yechelej. Axa Matán is sacerdote Baal tu' yayji, max tzoc'on cam eb bay satak altar tu'. ¹⁸Max yaon oc cham Joiada mulnajil bay templo Jehová yul k'ab eb sacerdote, c'al eb levita, yet watx' chi yikej eb yunen mulnajil abilcan oc yul k'ab eb yuj cham rey David. Yowalil chi yak' tz'a eb xajanbal chi ak'lay bay Jehová axcac'al yalon ley max yal cham Moisés, yak'ban lanan yoc son, c'al bit axca yaloncan cham rey David. ¹⁹Max yaon c'apax oc taynemal bay ti' templo Jehová, yet watx' man comonok chi octok eb anima tol man watx'ok yayji, atac'ala' ley. ²⁰Lajwi tu', max yikbantok cham Joiada eb anima tol mimanbil: a ton eb capitán, eb gobernador yayji bay junjun conob, c'al yetok masanil anima. Caytu' max yun yelteq eb yetok is rey tu' bay templo, axa yaytok eb bay despacho yetok rey tu'. A tu' max ca yoctok eb bay jun puerta bay yiban. Axa yay chotan jun rey tu' yuj eb bay yul trono. ²¹Masanil conob max tzalobji ajok. Yujtol mayal tzoc'lay cam xal Atalía, yuj tu' xan junc'ulalxac'al max yun cancan conob.

Ocnak Joás yin reyal

(2 R 12.1-21)

24 ¹Ukeb abil is k'inal Joás tu' yet max chaon el yich yoc yin reyal. Cawinak abil max yak' reyal bay Jerusalén. A is txutx chi yik Sibia, aj Beerseba xal. ²A masanil tzet max yun Joás, caw wal tojol satak Jehová yak'ban iquisto ec' cham sacerdote Joiada. ³A cham tu' max sayon cawan yistzil Joás; ay is c'ajol c'al is cutz'in yetok eb xal.

⁴Max lajwi yeq'uel janic' tiempoal, max naon rey Joás tol chi nipelay templo Jehová. ⁵A yuj tu' xan max wajbaj oc eb sacerdote c'al eb levita, max yalon bay eb axca ti': Asek bay masanil conoblak ay yul yet Judá, chi toj e yion aj ch'en tumin, ch'en chi wajlayc'alta' yet junjun abil xol masanil eb jet israelal, yuj nipelay is templo Dios. Yelc'ulal che yak' e yip yin jun ti', xi bay eb. Palta a eb levita xin, maj wal yak' eb yip yin jun tu'. ⁶Xan max yawtej rey Joás cham Joiada sat sacerdote, max yalon bay axca ti':

—¿Tzet yuj xan c'am wal chaoc yin a c'ul eptzen eb levita yet chi yitek eb bay Judá c'al bay Jerusalén tojlabal axca yaloncan cham Moisés is chekbej Jehová, bay max yala' tol a masanil eb jet israelal chi wajon aj ch'en tumin yuj watx'nelay is mantiadoal cañail trato Jehová? xi cham rey.

⁷Yowalil chi ca watx'nelay templo, yujtol a xal Atalía, caw wal yob xal, yetok masanil eb max tzakloj yintak. A yet ayto ec' xal tu', max octok bay yul templo, yin k'anon masanil mitx'k'abej yet Jehová yayji yet max oc eb yin ayilal bay Baal. ⁸Caytu' max yun chekon cham rey watx'nelay jun caña max alay ay bay ti' templo Jehová yina. ⁹Max yalon el eb bay masanil yul yet Judá, c'al bay masanil yul yet Jerusalén, tol chi ilaytek ch'en colwal max yalcan cham Moisés is chekbej Jehová bay takin tx'otx'. ¹⁰Masanil eb yajaw yayji, c'al masanil eb conob, yetok wal masanil c'ul eb max bet yaon aytok eb is colwal bay yul jun caña tu', masantac'al max yal noj yuj

eb. ¹¹Axa eb levita max iontok jun caña tu' bay junok ayoc yiban yilon yuj cham rey junjun c'u. A yet max yiloni tol caw wal mimanxa tumin, max apni oc yajtz'ib cham rey tu', yetok jun sic'bil el yuj cham sat sacerdote tol a ok ilonok. Lajwi tu xin, max secon eltek eb ch'en bay yul jun caña tu', axa bet yak'oncan eb te' junelxa bay max alay ay tu'. Yuj tu xin, caw wal xiwil tumin max wajnaji. ¹²Caytu' max yun yak'onc'al cham rey yetok cham sacerdote Joiada ch'en tumin tu' bay eb ayoc yin yilon mulnajil bay templo tu', yet chi saylay mactxel chi mak'wi poj ch'en, c'al eb josom te', yetok eb mulnajwom yin ch'en hierro, c'al yin ch'en bronce, yet chi nipelay is templo Jehová. ¹³Xan a eb chi ikban mulnajil max iptzen eb chi nipen templo. Max watx'nej eb axcac'al yayji is planoal yet yichbanil, caw wal watx' max yun watx'jican yuj eb. ¹⁴A yet max lajwi watx'ji yuj eb, max yiontok eb ch'en tumin maxto cani bay cham rey, c'al bay cham sacerdote Joiada, cax max chekon eb cham watx'nelay mitx'k'abej yet templo Jehová yetok ch'en, a ton mitx'k'abej ay yopiso yul templo c'al juntzan ay yopiso bay altar, axca cucharón yetokc'al juntzanxa mitx'k'abej tol oro c'al plata.

A yet iquisto ec' cham sacerdote Joiada, chi ak'layc'al xajanbal bay templo Jehová. ¹⁵Palta cham Joiada xin, yelc'ulal max oc icham winakil. Yinxac'al ichamil max yun cami. ¹³⁰abil is k'inal yet max cam tu'. ¹⁶A tu' max mukay bay mukan eb rey bay conobal David, yujtol watx'c'al tzet max yun yuj watx'ilok eb yet conob, yuj yion aj can Dios, c'al yuj templo.

¹⁷A yet mayal camtok cham Joiada xin, max apni oc eb yajaw yayji bay Judá, max bet tx'oxon eb yikemal bay cham rey, yuj monten eb, axa max yun xin, max chaon yab cham nabal eb. ¹⁸Caytu' max yun bekoncan eb is templo Jehová is Diosal eb, ac'al ton a' is Diosal yichmam eb. Axa bay yechel Asera max oc eb yin ayilal, c'al bay juntzanxa comon dios. Yuj wal tenomtakil eb tu', xan max tit yowal Jehová yin Judá, c'al yin Jerusalén. ¹⁹Maxto wal chektok Jehová is chekbej yuj yal-lay bay eb yet chi meltzoy eb bay Cham junelxa. Palta majxac'al cha yab eb bay tzet max yal eb chekbej tu'.

²⁰Yuj tu xin, max oc Yespíritu Dios yin Zacarías is c'ajol cham camom Joiada. Max ajtok lecan bay jun lugar can ayajok, max yalon bay eb conob axca ti': A Jehová chi aloni: ¿Tzet yuj xan c'am che yikej in chekbanil? ¿Tzet yuj xan che saytek yailal e yiban? Yujtol ayex ti' max in e bekcanok, yuj tu' xan ok ex in bek c'apax canok, xi Cham, xi Zacarías tu' bay eb conob.

²¹Palta lajanxac'al max yun yoc eb conob tu' ajc'ulal yin, max k'okch'ennej eb bay yul yamak'il templo Jehová, axca max yun cheklay eb yuj cham rey. ²²C'am yelapnok yul sat cham rey Joás jantak watx'c'ulal max tx'ox cham Joiada bay. A ti' yet, max mak'lay cam Zacarías is c'ajol cham yuj. A yet toxa chi cam Zacarías tu' max aj yaw yalon axca ti': Yilokab Jehová jun ti', a' ok ak'on yowalil bay, xi.

²³A yet max waay pax abil, max tit eb soldado sirio yak'on owal yin Joás, max apnitac'al oc eb bay Judá, c'al bay Jerusalén. Max mak'on

cam eb masanil eb yajaw yayji bay nación tu'. Max yion eltek eb masanil tzet yetal ay tojol, max yaontok eb bay cham is reyal eb bay Damasco.

²⁴Jaywannej eb soldado sirio max apniocok, axa Jehová max aon oc jun miman bulan soldado yet Judá yul k'ab eb, yujtol maxax bekcan eb Cham, a ton is Diosal, ac'al ton a' Diosal yichmam eb. Caywal tu' max yun yaben yail Joás yuj yob tzet max yunej.

²⁵A yet max el eb sirio bay tu', txenxanej maj camcan Joás tu' yuj eb; axa eb ayoc yin yajawilal yetok xin, max watx' mak'nenxac'al cam eb bay is tx'at, yuj is camichal is c'ajol cham sacerdote Joiada. Lajwi tu', max muklay bay conobal David; palta manak bay chi mukay eb rey. ²⁶A eb max mak'onxac'al cam tu', a ton Zabad yune' xal Simeat aj Amón, c'al Jozaba yune' xal Simrit aj Moab.

²⁷Is yabixal Joás, c'al eb is c'ajol, a k'anej max yal eb chekbej Dios yin, c'al yuj nipelay templo Jehová, a masanil juntzan tu', a tu' tz'ibbilcan bay yul tx'an un yet yabixal eb rey. A Amasías is c'ajol max occan yin reyal is qu'exelok.

Ocnak Amasías yin reyalok Judá

(2 R 14.1-22)

25 ¹25 abil is k'inál Amasías yet max oc yin reyal; ²⁹abil max yak' reyal bay Jerusalén. A is txutx chi yik Joadán, aj Jerusalén xal. ²A tzet yetal max yun Amasías, watx' yul sat Jehová, asan xin, man wal yinok masanil c'ul max yuneni.

³A yet max yion yip is yikbej tu', max mak' cam eb ayoc yin yajawilal, eb max mak'on cam is mam. ⁴Palta maj mak'lay cam eb is c'ajol eb yuj, yujtol tz'ibbilcan bay tx'an yunal ley yet Moisés, bay max yal Jehová: A eb mamej c'am chi je' cam eb yuj tzet yetal chi yun yuninal eb, tamwal eb uninalej chi cam yuj tzet yetal chi yun is mam eb; palta junjunc'al chi cam yuj is mul, xi.

⁵A Amasías tu' max wajbaj oc masanil eb winak yet Judá c'al eb yet Benjamín. Max sic'lay oc yin makquiltakil, atac'ala' yinatil. Max yaon oc eb yajaw yin mil c'al yin cien; max yion aj bisil eb ayxa 20 abil is k'inál chi beyc'altok. Axa max yun xin, tol 300,000 eb tiempoalxa toj yin owal, chi je' k'anon eb lanza c'al makbal julbalej. ⁶Max k'anon c'apax 100,000 soldado bay Israel; 80 quintal ch'en plata max yak' tojolok.

⁷Palta a yet tu', ay jun chekbej Dios max apni oc satak cham Amasías, max yalon bay axca ti':

—Ach rey, manchak aoc eb soldado yet Israel etok, yujtol a Jehová c'am oc yetok eb tu', c'am c'apax oc yetok eb yet Efraín. ⁸Caxc'al mi cha na' tol a yuj eb tu' xan ay ep yin owal, palta a Dios ok ach ak'on ayc'ay satak eb ajc'ul, yujtol a Cham ay yipalil yin colwaji c'al yin yak'on lajwok, xi.

⁹Axa k'anlen Amasías bay jun chekbej Dios tu' axca ti':

—Palta ¿tzet yetal ok yun pax ch'en 80 quintal plata max wak' bay eb israel? xi.

Max tak'wi pax jun chekbej Dios tu' bay:

—A Jehová chi je' yak'on ec'ban yintak ch'en tu' ayach, xi bay.

¹⁰Lajwi tu xin, a Amasías max chekon pax eb soldado max tit bay yul yet Efraín bay yatut; palta max tit yowal c'ul eb yin eb yet Judá, caw wal ow eb yet max meltzøj eb.

¹¹Caytu' max yun yion yip cham rey Amasías, axa toj yetok is soldado bay jobeal yet atz'am. A bay tu' max mak' cam 10,000 soldado aj Seir.

¹²Ac'ala' eb Judá max mitx'on c'apax junxa 10,000, max yiontok eb bay jolom junok witz caw wal satlak ch'en yeq'ui. A bay satlak ch'en tu' max tenlay el eb yuj eb, coc'xac'al max yuntok eb.

¹³Axa pax eb soldado maj chalaytok yuj Amasías tu' yin owal, palta tol max ak'lay meltzøjcan eb yuj bay yatut, max yak'on can lajwok eb jayeb conob yul yet Judá, chi tojtac'al bay Samaria masantac'al bay Bet-horón. Max mak' cam eb 3,000 anima, max yelk'anentok eb xiwil tzetak yetal.

¹⁴A yet max meltzøjtek Amasías, yet mayal yak' ayc'ay Edom, max yitek juntzan dios yet Seir, max yaon oc is diosalok. Max oc yin ayilal bay, c'al yak'on tz'a incienso bay. ¹⁵Caytu' max yun tit yowal Jehová yin, xan max chektok jun is chekbej yalon bay cham rey:

—¿Tzet yuj xan chach oc yin ayilal bay juntzan comon dios tol maj je' yuj colon el is conob yul a k'ab? xi.

¹⁶A yet max yalon jun chekbej Dios tu', axa tak'wi cham rey tu' axca ti':

—Tokwal max jal ayach tol ach ok aoc in nabal ayin rey in ti'. Bek alon juntzan tzet yetal tu', ¿ma chi yochej a c'ul chach mak'lay camok? xi bay.

Axa jun chekbej Dios tu' majxa teyej ocok, asanxanej max yal bay axca ti':

—Wojtak ayin ti' tol nabilxa yuj Dios tol ok ach yak' lajwok, yujtol c'am chekej tzet chi wal ayach ti', xi bay.

¹⁷Palta a Amasías reyal Judá, max k'anlej is nabal bay juntzanxa ak'om nabalej, xan max chek toj al-lay bay Joás c'ajol Joacaz, yitxiquin cham Jehú, reyal Israel: Sebach, jak'lej owal, xitok bay. ¹⁸Palta a Joás max yaltok juntzan k'anlej ti' bay: Ay jun sak q'uix max yaltok bay jun c'ute' yet Líbano: Ak' ix a cutz'in yistzilok in c'ajol, xitok. Palta ay jun no chiwajwom no' max ec' bay tu'. A no' max tec'on ay jun q'uix tu'. ¹⁹Ach ti' cha maynej a ba yujtol mayal ayc'ay eb edomita oj. A yuj tu' xan chochej cha say tzetbil chi yun elay can. Palta yelxac'al watx' tol chach canc'al bay atut, ¿tzet yuj xan chi yochej a c'ul chetek junok yailal eban, c'al yiban conob Judá? xitok Joás tu' bay.

²⁰Palta a Amasías maj cha yab axca tu', yujtol a Dios mayal na tol ok ocxac'al yul k'ab Joás, yuj wal tol a bay juntzan diosal eb edomita chi oc yin ayilal.

²¹Caytu' max yun toj Joás yak'on owal yin Amasías; a tu' max chalej ba yetok bay Bet-semes, a yul makbej Judá ay jun tu'. ²²Max ayc'ay Judá tu' yuj Israel, max elaj eb soldado aj Judá tu', max tojcan eb bay yatut. ²³Max michchaj Amasías, cham reyal Judá bay Bet-semes tu' yuj Joás, cham reyal Israel. Lajwi tu' max ilaytek bay Jerusalén. A bay tu' max uchlay ay muralla yuj eb israel. Ay mi junok 180 metro

max yuchay eb, max tojtac'al bay puerta yet Efraín, masantac'al bay puertail txiquin jun muralla tu'. ²⁴Axa yiontok masanil ch'en oro, c'al ch'en plata yetokc'al juntzanxa tzet yetal ay bay yul templo Dios, a ton juntzan chi taynelay yuj eb yinatil Obed-edom, c'al masanil jantak beyomal ay bay is despacho cham rey. Max yitok juntzan anima yetok bay Samaria, yuj yak'on pural Amasías yoccan yin watx'c'ulal yetok. ²⁵15 abilito max ec' Amasías, c'ajol Joás, yin reyalok Judá, yet mayal cam Joás, c'ajol Joacaz reyal Israel. ²⁶A janic'okxa is yabixal Amasías yet max el yich c'al is lajubal, a tu' tz'ibbilcan bay yul tx'an yunal yabixal eb reyal Judá, c'al eb reyal Israel. ²⁷Atax wal yet max yion el ba Amasías yin Jehová, atax yet tu' ay eb max c'oli naon tol ok mak' cam eb; c'o'janc'ulal xin, max elajok axa tojcan bay conob Laquis, palta max tzakloj eb ajc'ul yintak bay jun conob tu'. A bay tu' max yak' cam eb. ²⁸Lajwi tu' max yiontok eb is mimanil yiban chej, max mukon eb bay mukan eb yichmam cham bay conob David.

Ocnak Uzías yin reyal

(2 R 14.21-22; 15.1-7)

26 ¹Yuj tu xin, a masanil eb conob bay Judá max yaoc eb Uzías yin reyal q'uexelok Amasías is mam. 16 abil is k'in al Uzías yet tu'.

²A yet maxax cam is mam, max yi pax ec' conob Elat junelxa, yet chi oc pax yul makbej Judá, cax max ca watx'nen ajok.

³A yet 16 abil is k'in al Uzías tu', max chaon el yich yak'on reyal. 52 abil max yak' reyal bay Jerusalén. A is txutx chi yik Jecolías, aj Jerusalén xal.

⁴A masanil tzet yetal max yun Uzías, watx' satak Jehová, axca max yun Amasías is mam. ⁵Yak'ban iquisto ec' cham Zacarías, yaomal oc is nabal yin yet Dios, caw wal yikem max yut ba bay Jehová, caw wal max aj can yuj Cham.

⁶A Uzías tu' max toj yin owal yin eb filisteo, max yuchay is murallail conob Gat, Jabnia c'al Asdod. Max watx'nen aj conoblak yul yet Asdod bay xol eb filisteo. ⁷Max colwaj Dios yetok yet max yak'on owal yin eb filisteo tu', yetokc'al yin eb árabes cajan bay Gur-baal c'al yin eb meunita. ⁸Max yak' c'apax eb amonita tojlabal bay Uzías, max apnitac'al oc is k'umal bay mojon al yet Egipto, yujtol max aj wal can is mimanbilal.

⁹Max watx'nej aj juntzan torre bay yiban murallail Jerusalén, bay yiban is puertail bay txiquin, bay puerta bay jobe, c'al bay juntzanxa txiquinlak; caw wal watx' max yutej. ¹⁰Max watx'nej c'apax aj juntzan cuartel ay is torreal bay tz'inan tx'otx'. Max jot c'apax xiwil uc'bala', yujtol caw wal xiwilxa is jobbejal no' bay ac'al, c'al bay yichlak witz. Ay c'apax is mulnajwom chi mulnaj yin awoj uva, c'al yin hortaliza bay is satak ay bay siquital tx'otx', c'al bay ac'al. Caw wal pitz'an c'ul yin awoj.

¹¹Ayxa jun miman bulan ejército watx'xa yayji yet chi toj yin owal. A listail eb yin makquiltakil, a Jehiel c'al Maasías iney ocok. A mac chi ikban eb tu', a ton Hananías, a' ayoc yin opiso yetok cham rey Uzías. ¹²A eb yajaw yayji yin eb soldado, ay 2,600 eb. ¹³Ay 307,500 soldado tol watx'xa yayji yet

chi toj yin owal, caw wal miman yayji ocok yet chi colwaj bay cham rey yin owal. ¹⁴Max chek cham rey Uzías watx'nelay makbal julbalej yet masanil eb soldado, lanza, ch'en toctor, makbal txamc'ulej, julbalej c'al jurjubej. ¹⁵Max say cham eb winak caw jelan yuj watx'nen aj mimek máquina yet owal, cax max watx'nen ajtok bay yibanlak torre, bay yiban muralla bay can ayajok. A bay tu' chi julwaji, c'al k'okon eltok mimek ch'en. Max toj wal is k'umal najat. A Dios max colwaj yetok, xan ayxa is may max yun binaji.

¹⁶A wal yet max yionxac'al yip yin yikbej, axa maynen aj ba tu', caywal tu' max yun yayc'ayi. Yujtol tenomtak max yut ba bay Jehová Dios, max octok yul templo Cham, yin yak'on tz'a incienso bay altar. ¹⁷Tzunan yoctok cham sacerdote Azarías yintak, ajun c'apax 80 sacerdote yet Jehová caw wal c'am chi xiwi. ¹⁸A eb tu' max oc satak cham rey, max yalon eb axca ti' bay: Mamin rey Uzías, ach ti' man opisook ak'on tz'a incienso bay Jehová, palta ayon sacerdote on ti' yinatil on Aarón, sic'bil on oc yin jun opiso ti', xan watx' chach eltok bay jun lugar ti' mamin rey, yujtol mayal oc a yobtakil satak Jehová, xan man ok ach chalay yuj Cham, xi eb bay.

¹⁹A cham rey Uzías, lecan oc bay c'atan altar yet incienso bay yul templo, ibil aj txayib yet incienso yuj. Yak'ban lanan caktzaj oc yin eb cham sacerdote, a wal yet jun bek tu' max txeclaj ay lepra yin is nan sat. ²⁰A yet max yilon cham sat sacerdote, yetokc'al juntzanxa eb tu', tol mayal eltek lepra yin is nan sat cham rey, max yion eltek eb yin aymanil. Max yochej c'apax cham rey tu' chi eltek yin aymanil, yujtol mayal jayoc yailal yiban yuj Jehová.

²¹Ayc'al lepra yin cham rey Uzías, masantac'al yet max cami, xan tx'oklil max ayji bay junok na, majxa chalay octok yul templo Jehová; axa Jotam is c'ajol max occan is q'uexelok yin yilon despacho, c'al yin yak'on yajawilal bay yul nación tu'.

²²Axa janic'okxa is yabixal cham rey Uzías, yet yichbanil masantac'al is lajubal, max tz'ibej Isaías is chekbej Dios, c'ajol Amoz. ²³A yet max cam tu', a tu' max mukay bay camposanto yet eb rey, yujtol ay lepra yin, xan maj je' mukon eb bay is panteón eb rey. Lajwi tu' max occan Jotam is c'ajol yin reyal is q'uexelok.

Ocnak Jotam yin reyal

(2 R 15.32-38)

27 ¹²⁵abil is k'in al Jotam yet max oc yin reyal. ¹⁶abil max yak' reyal bay Jerusalén. Jerusa bi is txutx, is cutz'in Sadoc xal.

²A is yunben Jotam, watx' satak Jehová axca max yun Uzías is mam. Palta maj octok yul templo Jehová yak'on tz'a incienso, axca max yut ba is mam tu'. Axa pax eb conob xin, max beybalnejc'al eb yob beybalej. ³A cham Jotam tu', max watx'nen aj jun puertail templo bay yiban, xiwil tzet max watx'nej aj bay yiban is murallail conob bay mukbil el jobe. ⁴Max watx'nej c'apax aj mimek conob bay siquialal tx'otx' yul yet Judá, yetok

cuartel c'al torre bay xolak te'. ⁵Max yak'c'al owal yetok eb amonita; a eb tu' max ayc'ay eb yuj. A yet jun abil tu' max yak' eb amonita tojlalab bay. Max yak' eb 75 quintal ch'en plata, yetok 37,000 quintal ixim trigo, ac'ala' cay c'apax tu' ixim cebada max yak' eb. Cac'al tu' max yun eb yin oxeb abil.

⁶Caw wal mimanbil max yun Jotam, yujtol caw wal watx' is beybal satak Jehová is Diosal. ⁷A janic'okxa is yabixal rey Jotam, c'al tzetak max yunej, yetokc'al tzet max yun yak'on owal, a tu' tz'ibbil bay yunal yabixal yet eb reyal Israel c'al Judá.

⁸25 abil is k'inal Jotam yet max oc yin reyal. 16 abil max yak' reyal bay Jerusalén. ⁹A yet max cami, max muklay yetok eb is yichmam bay conob David. Lajwi tu', axa Acaz is c'ajol max occan yin reyal is q'uexelok.

Ocnak Acaz yin reyal bay Judá

(2 R 16.1-20)

28 ¹20 abil is k'inal Acaz yet max oc yin reyal. 16 abil max yak' reyal bay Jerusalén, palta man watx'ok tzet max yun satak Jehová, man axcaok David is yichmam. ²Max beybalnej is beybal eb reyal Israel; max watx'nej ch'en ch'en chi chac'layi yin yechelok Baal. ³Max yak' tz'a incienso bay jobeal yet Ben-hinom, max yak'on c'apax tz'a is yuninal yin xajanbalil, axca wal is yob beybalil juntzan nacionlak max ilay el satak eb israel yuj Jehová. ⁴Yetok c'apaxok, max yak' tz'a xajanbal c'al yak'on tz'a incienso bay lugarlak bay can ayajok, c'al bay yichlak te te' caw wal pim xak. ⁵⁻⁶Yuj tu' xan max alay oc yul k'ab cham reyal Siria yuj Jehová Dios, caw wal xiwil mac max ilaytok preso bay Damasco. Yetok c'apaxok, max beklay c'apax yuj Jehová yul k'ab Peka c'ajol Remalías, reyal Israel. A' max mak'on cam 120,000 soldado caw wal tec'an yet Judá yin junnej c'ual, yujtol max becan eb Jehová is Diosal ac'al ton a' Diosal eb yichmam eb.

⁷Ay jun soldado yin yinatil Efraín chi yik Zicri, a' max mak'on cam Maasías c'ajol cham rey, yetok Azricam ikbajwom bay despacho, c'al yetok Elcana, cab yajaw yayji bay despacho cham rey. ⁸Caxc'al yet conob ba eb yetok eb israel, palta max ilaytok 200,000 eb ix ix, c'al eb unin yuj eb yin presoal bay Samaria, yetok xiwil tzet yetal. ⁹A bay tu', ay jun is chekbej Dios chi yik Obed. A jun tu' max eltek satak eb soldado yet max apni oc eb bay Samaria tu'. Max yalon bay eb axca ti':

—Ilabi, a Jehová co Diosal, ac'al ton a' is Diosal eb jichmam; yuj wal yowal c'ul yin Judá xan max yaoc eb yul e k'ab, axa ayex ti' tol max e mak' cam eb yin c'amxac'al yabenc'ulal. A jun e mul tu', yojtak Dios tzet max e yunej. ¹⁰Axa tinani', che na' tol che yaoc eb aj Judá yetok eb aj Jerusalén e mosook. Tokwal c'am c'apax e mul ayex ti' satak Jehová.

¹¹Abek tzet ok wal xin: a tinani', ak'ek meltzoy masanil eb e yet israelal max e yitek yin presoal ti', yujtol mayal caktzaj tit yowal Jehová e yin, xi cham Obed.

¹²Caytu' max yun yaj wan eb yajaw yayji xol eb yinatil Efraín, a ton Azarías c'ajol Johanán, Berequías c'ajol Mesilemot, Ezequías c'ajol Salum, c'al yetok Amasías c'ajol Adlai, a ton eb tu' max oc satak eb max jayoc yin owal tu'. ¹³Max yalon eb axca ti':

—Manchak e yitek eb aj preso tu' cayti', yujtol mayal oc co yobtakil bay Jehová. Mayal caktzaj tit yowal c'ul jin, axa ayex ti' che yochejc'al che say tzet chi yun yaj can co yobtakil satak Cham, xi eb.

¹⁴Yuj tu xin, a masanil eb soldado max bekoncan masanil eb aj preso tu', c'al yetok masanil tzetac yetal max bet yitek eb bay satak eb yajawilal conob, yetokc'al satak masanil anima.

¹⁵Yuj tu' xan max aj wan eb canwan winak mayal binaji, max il-lay eb aj preso tu' yuj eb. A xol masanil tzetac yetal max bet yitek eb soldado yetok eb, a tu' max ilay ajtek pichilej max alay oc yin eb t'iran elok. Max alay c'apax oc xanab eb, max ak'lay low eb, c'al yuq'uena' eb. Max antelay eb yas yayji yetok aceite. Lajwi tu', a eb c'amxa chi je' beyi, max alay ajtok eb yiban no burro, max bet yak'can eb bay Jericó, a ton bay conobal an palma, bay cawilal eb yet conob eb. Lajwi tu' axa meltzotok eb bay Samaria tu'.

¹⁶A yet jun tiempoal tu' max k'an cham rey Acaz is colwal cham reyal Asiria. ¹⁷Yujtol a eb aj Edom max jayoc eb ul yak'on owal yin Judá, cax xiwil eb max ilaytok yin presoal yuj eb. ¹⁸Cay c'apax tu' eb filisteo, max yitok tzetac yetal ay bay juntzan conoblak bay yichlak witz, c'al bay sur yul yet Judá: a ton Bet-semes, Ajalón, Gederot, Soco, Timna c'al Gimzo, yetokc'al yaldeail junjun. Lajwi tu' max jayoc cajan eb bay tu'.

¹⁹Max ilay ay Judá yuj Jehová, yujtol a Acaz reyal Judá tu', max ikbantok eb anima yin mimek yobtakil; caw wal tenomtak max yut ba cham bay Jehová. ²⁰Max jay c'apax oc Tiglat-pileser reyal Asiria. A' max ak'onxac'al ayc'ayok, maj colwaj jabok. ²¹Max wajbaj eltek Acaz tzetac yetal can tojol bay templo Jehová, c'al bay despacho eb rey, c'al bay na eb yajaw yayji bay tu', yuj yak'on bay cham reyal Asiria, palta nabac'al, maj colwaj jabok. ²²Caxc'al miman yailal max jayoc yiban, palta a Acaz tu', max ajc'al can yaon oc is yobtakil satak Jehová. ²³Yujtol aynakxa c'ay yuj eb sirio, max yak' tz'a cham xajanbal bay is diosal eb, max yalon axca ti': Yujtol a diosal eb sirio chi colwaji, yuj tu' xan ok wak' xajanbal bay ayin ti', yet watx' ok colwaj wetok, xi Acaz. Caywal tu' max yun cancan yalan yetok masanil eb yet conob. ²⁴Yetok c'apaxok, max wajbaj aj cham rey Acaz tu' mitx'k'abej bay templo Dios, cax max mak'on pojok. Max makchencan templo tu', axa watx'nen aj altar bay txiquinlak calleal bay Jerusalén. ²⁵Max watx'nen c'apax aj juntzan altar bay can ayajok bay yul conoblak Judá. A bay tu' max yak' tz'a incienso bay comon dios. Caytu' max yun tx'emontek yowal c'ul Jehová Diosal is yichmam.

²⁶Axa masanil tzet yetal max yun xin, yet yichbanil c'al yet lajubal, a tu' tz'ibbilcan ay bay tx'an yunal yabixal yet eb reyal Judá, c'al Israel.

²⁷Max cam Acaz xin, max mukay bay conob Jerusalén, palta man junejok

max mukay yetok eb rey. Axa Ezequías is c'ajol, max occan yin reyal is q'uexelok.

Ocnak Ezequías yin reyal
(2 R 18.1-3)

29 ¹25 abil is k'inál Ezequías yet max oc yin reyal. 29 abil max yak' reyal bay Jerusalén. Abías bi is txutx, is cutz'in cham Zacarías. ²Watz'c'al tzet max yun satak Jehová, axca wal is beybal cham David is yichmam.

Max el pax yich ayilal bay templo yuj Ezequías

³A yet babel xajaw yet babel abil yoc yin reyal, max jakon puertail templo Jehová cax max ca watz'nén ajok. ⁴Max wajbanelay oc eb sacerdote c'al eb levita yuj bay yamak'il templo bay yetc'ulal yichcan. ⁵Max yalon c'apax axca ti': Ex levita, abek tzet ok wala': Watz'nejek e ba, cax che watz'nén c'apax el is templo Jehová, a ton co Diosal yetok eb jichmam. Iek eltek masanil tzet yetal man watz'ok bay yul is cajlobal Cham. ⁶Yujtol a eb jichmam, tenomtak max yut ba eb. Caw wal yob tzet max beybalnej eb satak Jehová co Diosal. Max bekcan eb, max el tx'uman eb yin is cajlobal Cham. ⁷Max makchej eb is puertail, max buton c'apax tan eb tzeztebalej. Majxac'al yak' tz'a eb incienso; c'amxa xajanbal max yak' tz'a eb bay lugar yet co Diosal ayon israel on ti'. ⁸Yuj wal tu' xan max tit yowal c'ul Jehová jin, c'al yin Jerusalén ti', xan chon bilajok, toxac'al chi c'aycan aj co c'ul jilon oc co yailal. Buchbejalcac'al chi juncan yuj juntzanxa nación, axca wal jilon ti'. ⁹Yuj wal tu', ay eb co mam max cam yin owal, xiwil c'apax eb jistzil, c'al eb juninal mayal ilaytok eb yin presoal. ¹⁰Yuj tu' xan max in nabalnej el in watz'nén jun trato yetok Jehová, co Diosal ayon israel on ti', yet watz' c'amxa chi yaoc yowal c'ul jiban. ¹¹Yuj wal tu' xin, ex wet conob, c'amc'al chex mayji e watz'nén is templo Jehová, Cham max ex sic'on elok, yet watz' chex oc yak'omalok serbil, yet che yak'on c'apax incienso bay, xi cham rey Ezequías.

¹²Tix listail eb levita max oc yin jun mulnajil ti': A xol eb yinatil Coat: a ton Mahat, c'ajol Amasai, c'al Joel c'ajol Azarías. Axa xol eb yet Merari: a ton Cis c'ajol Abdi, c'al Azarías c'ajol Jehalelel. Axa xol eb yet Gersón: a ton Joa c'ajol Zima, c'al Edén c'ajol Joa. ¹³Axa xol eb yet Elizafán, a Simri c'al Jehiel. A xol eb yet Asaf, a Zacarías c'al Matanías. ¹⁴Axa xol eb yet Hemán: a ton Jehiel c'al Simei. Axa xol eb yet Jedutún: a ton Semaías c'al Uziel. ¹⁵Yin babelal, max wajbaj oc eb masanil eb yican, cax max watz'nén ba eb masanil, atac'ala' yalon ley. Lajwi tu' axa yoctok eb bay yul templo tu', max sakbanen eb atac'ala' yalon cham rey, axca wal max yun yalon c'apax Jehová.

¹⁶Lajwi tu' xin, max octok eb sacerdote bay yul templo yuj sakbaneni. Max yieltek eb masanil tzetak yetal man watz'ok atac'ala' ley, bay

yamak'il templo tu', axa eb levita max iontok bay jobeal a' Cedrón. ¹⁷Max chaoc eb sakbanen el juntzan yamak'il templo tu', yet wal babel c'ual yet babel xajaw, axa yet is waxakeb c'ual mayal apni oc eb bay ti' templo. Waxakebto c'ual max yak' eb sakbanen templo, xan a yin 16 c'ual tu' mayal sakbican masanil yuj eb. ¹⁸Lajwi tu xin, max apni oc eb bay cham rey, max yalon eb axca ti': Mayal co sakbanej templo Jehová; yetok altar bay chi tz'a xajanbal, yetokc'al jantak is mitx'k'abil; yetokc'al meña yet ixim pan, c'al yetok is mitx'k'abil; ¹⁹yetok c'apaxok max co watx'nej, c'al co sakbanen juntzan mitx'k'abej ibil el yuj cham rey Acaz yuj is tenomtakil. Axa tinani', watx'xa yayji bay satak is yaltar Jehová, xi eb bay.

²⁰Yuj tu xin, max pet aj wan cham rey Ezequías, max wajban oc masanil eb yajaw yayji bay yul conobal tu', max toj eb bay templo Jehová. ²¹Max yitok eb ukc'on no ach'ej wacax, ukc'on no icham calnel, c'al ukc'on no ach'ej calnel, c'al yetok ukc'on no ach'ej chiwo. A juntzan tu' ofrenda yuj yak'lay tan yobtakil eb yajawil conob, c'al eb yul makbej Judá, c'al yuj sakbanil templo. Max yalon cham rey bay eb cham sacerdote, a ton eb yinatil cham Aarón, tol chi yak' tz'a eb xajanbal tu' bay yiban altar yet Jehová. ²²Max mak' cam eb sacerdote no wacax, max chaon eb chiq'uul no', max txijon ay eb yiban altar. Ac'ala', axca tu' max yut c'apax eb no icham calnel, c'al yetok no ach'ej calnel.

²³Lajwi tu' max yiontok eb no chiwo yin ofrendail yuj yak'lay tan yobtakil bay satak cham rey, c'al bay satak eb conob, max yaon oc eb is k'ab yiban no no' tu'. ²⁴Max lajwi tu', max mak'on cam eb sacerdote no no' tu', max secon ay eb is chiq'uul no' yiban altar. A jun tu' ofrenda yuj yak'lay tan yobtakil masanil eb israel, atac'ala' tzet max yal cham rey.

²⁵Max ya c'apax oc cham rey Ezequías eb levita bay templo Jehová yuj sonli eb yetok platillo, salterio, c'al cítara, atac'ala' max yun yaloncan cham rey David yetok cham Gad, is yaomal oc nabal cham rey David tu' yetokc'al cham Natán chekbej Dios. A juntzan chekbanilej tu', a Jehová max chekon yalcan eb is chekbej. ²⁶Yuj tu' xan lecan oc eb levita yetok mitx'k'abej yin música watx'nebilcan yuj cham rey David, axa eb sacerdote lecan c'apax oc eb yetok is trompeta.

²⁷Lajwi tu xin, max yalon cham rey Ezequías tol chi ak'lay tz'a xajanbal bay yiban altar. A wal yet max chaon el eb yich, a wal yet tu' max el pax yich bitni eb chi bitni, yuj yion aj can eb Jehová, c'al xuon eb trompeta, cax chi alay c'apax oc juntzanxa mitx'k'abej yet música. ²⁸Axa masanil eb conob, jajan ay eb yin ayilal, yak'ban lanan bitni eb ayoc yin jun coro tu', cax chi xuon c'apax eb sacerdote tu' trompeta. Ato yet max lajwi tz'a masanil xajanbal tu', catatu' max oc wanaj yoc bit, ²⁹cax max ay jajan cham rey yetok masanil eb ajun yetok yin ayilal. ³⁰Max lajwi tu', max yalon cham rey Ezequías, yetokc'al eb yajaw yayji bay eb levita tol chi bitnej eb salmo bay Jehová, a ton juntzan salmo yet cham rey David, yetokc'al yet Asaf is chekbej Jehová. Yin wal tzalojc'ulalil max yikey eb yuneni, cax max ay c'apax jajan eb yin ayilal.

³¹Lajwi tu xin, max yalon cham rey Ezequías bay eb conob: Yak'ban tol ayex ti', mayal e watx'nej e ba satak Jehová, titanek, iektek e xajanbal c'al e yofrenda bay templo Cham yuj e yalon yuj diosal, xi cham bay eb. Xan max yitek masanil eb conob is xajanbal c'al is yofrenda yuj yalon yuj diosalil; axa mac chi el wal yin c'ul yak'oni, max yak' eb xajanbal tol chi tz'a'i. ³²70 no toro, 100 no icham calnel, c'al 200 no ach'ej calnel max yitek eb conob tz'a yin xajanbalil bay Jehová. ³³A masanil no no' max yak' eb yin xajanbalil, ay 600 no wacax, yetok 3,000 no calnel c'al no chiwo.

³⁴Palta c'am wal tx'ial eb sacerdote, c'am chi tzakay eb yin yion el tz'umal no xajanbal chi tz'a tu'. Yuj tu' xan max colwaj eb yet levitail eb yetok. Caytu' max yun lajwi jun mulnajil tu' yuj eb levita, masantac'al max watx'nej ba juntzanxa eb sacerdote, yujtol max tx'ox eb levita tol bekan c'ul eb watx'nen ba eb yintak eb sacerdote. ³⁵Aytoc'al junxa miman bulan xajanbal max ak'layi, yetokc'al is seboal no xajanbal yet junc'ulalil, c'al yetok vino max ak'lay yin ofrendail yetok no xajanbal chi tz'a'i.

Caytu' max yun chaon el eb yich yoc yin ayilal bay templo Jehová junelxa. ³⁶Axa cham rey Ezequías, yetokc'al masanil eb conob, caw wal max tzalob eb yuj tzet max yun Jehová yetok eb conob tu', yujtol yin wal aymanil max yi ba masanil.

Chanak cham rey Ezequías k'in Pascua

30 ¹Max chek cham rey Ezequías yal-lay bay Israel c'al bay Judá yuj chalay k'in Pascua bay Jehová Diosal Israel; max toj c'apax carta bay eb yet Efraín, c'al bay eb yet Manasés, yet max awtelay eb yin yoc eb ayilal bay Jehová bay Jerusalén. ²A yet mayal lajwi k'anjab cham rey yetok eb ayoc yin yajawilal, c'al yetok eb conob bay Jerusalén, max nabalnen eb chaon k'in Pascua yet is cab xajaw, ³yujtol maj je' chaon eb jun k'in tu' yin is tiempoal, yujtol man xiwilok eb sacerdote max watx'nej ba atac'ala' yalon ley, tamwal eb conob max wajbaj ba bay Jerusalén. ⁴Yujtol max cha' c'ul cham rey yetok eb conob tzet yetal max nalay tu', ⁵xan max nabalnej el eb yaontok carta bay masanil eb israel. Max tojtac'al bay Beerseba, masantac'al bay Dan. Max awtelay eb, yet chi toj eb bay Jerusalén chaon k'in Pascua bay Jehová is Diosal Israel. Yujtol a yet yalantok, maj cha eb k'in yetok xiwilok anima axca tz'ibelaycanok.

⁶Caywal tu' max yun toj carta yuj cham rey, c'al eb yajaw yayji yetok, bay masanil yul yet Israel c'al yul yet Judá, bay max yal axca ti': Ex jet israelal, meltzojanektek bay Jehová, a ton is Diosal jichmam Abraham, Isaac, c'al Israel, cax ok meltzojtek Cham ayex, a ton ayex max ex elcan yul is k'ab eb reyal Asiria. ⁷Man lajanok che yut e ba axca eb jichmam c'al axca eb jet israelal, tol caw wal tenomtak max yut ba eb bay Jehová, a ton co Diosal yetok eb jichmam. A wal Cham max aon oc eb yalan etnejc'ulal, axca ton wal chi jil tinani'. ⁸Yuj tu' xan manchak e yak' pitbok e c'ul, axca max yun eb jichmam

tu'. Aek oc e ba yul k'ab Jehová, cax che ca watx'nen trato yetok, cax chex jayoc bay is cajlobal sic'bil el yuj Cham yin junelnej. Ak'ek serbil Jehová co Diosal, yet watx' c'amxa chi tit yowal c'ul e yin. ⁹Tatol ayex ti' ok e yawal oc e ba yul k'ab Jehová, a eb ajc'ul max iontok eb jet israelal, c'al eb e yuninal yin presoal tu', ok cusaj c'ul eb yin eb, cax ok beklaytek eb yuj eb bay co conobal ti', yujtol a Jehová co Diosal, caw wal watx' is c'ul, ay is camc'ulal, tokwal ok ex yintaknejcan elok, tatol ok ex meltzotek yul k'ab, xitok cham rey tu' bay eb.

¹⁰Caytu' max yun toj eb chekbej tu' bay masanil yulak yet Efraín, c'al yulak yet Manasés, max tojc'al eb bay conoblak, masantac'al max apni oc eb bay yul yet Zabulón. Palta toc'al max tzewi eb anima tu', c'al buchwaj eb yin eb chekbej tu'. ¹¹Palta ay jaywanok eb winak yin is tribual Aser, yin yet Manasés, c'al yin yet Zabulón max yiay ba eb bay Dios, axa tit eb bay Jerusalén. ¹²Max ak'lay yun eb anima bay Judá yin junanen is nabal yuj Dios yin yiken eb chekbanilej max yal cham rey, yetokc'al eb ayoc yin yajawilal yetok, atac'ala' tzet max yun yalon Jehová.

¹³Caywal tu' max yun wajon ba jun miman bulan eb anima bay Jerusalén yin yet is cab xajaw, yin chaon eb k'in yet ixim pan c'am yich. ¹⁴Yin babelal max yuchil eb masanil altar, c'al juntzan lugar bay chi ak'lay tz'a incienso bay Jerusalén tu'. Max k'okoncan aytok eb bay jobeal a' Cedrón. ¹⁵A yet 14 waay yet is cab xajaw tu', max mak'on cam eb no ach'ej calnel yet Pascua.

A eb sacerdote c'al eb levita, toxac'al max q'uixwi aj eb, yuj tu' xan max watx'nej ba eb, atac'ala' yalon ley. Max yiontok eb no xajanbal chi tz'a bay templo Jehová. ¹⁶Caytu' max yun yoc eb yin yopiso junelxa, atac'ala' yalon ley Moisés is chekbej Dios. A eb sacerdote max txijon ay chiq'uil no xajanbal max yak' eb yet levitail eb bay. ¹⁷Yujtol xiwiltoc'al eb anima xol conob tu' c'amtoc'al chi watx'nej ba; yowalil max mak' cam eb levita no no' yin xajanbalil yuj eb c'amto chi watx'nej ba tu', yet watx' chi oc yopiso no' yet k'in. ¹⁸⁻¹⁹Ay c'apax jun miman bulan eb anima yin yinatil Efraín, yin yet Manasés, yin yet Isacar, c'al yin yet Zabulón, a ton eb tu' max chaon is lobej yin no xajanbal yet Pascua, palta man axcaok wal tz'ibelaycanok, yujtol maj wal watx'nej ba eb atac'ala' yalon ley. Palta max txajli cham rey Ezequías yuj eb bay Jehová axca ti': Mamin Jehová co Diosal ach yetok eb jichmam, tol miman a camc'ulal. Ak' tanil is yobtakil mac chi el wal yin c'ul jayoc ayach, caxc'al mi maj watx'nej wal ba, atac'ala' leyal a templo, xi cham.

²⁰Max cha' wal yab Jehová is tewilal cham rey Ezequías, xan max yak' tanil is yobtakil eb conob. ²¹Yuj tu xin, xan ukeb c'ual max ayji ec' eb israel tu' bay Jerusalén, yin tzalojc'ulal max chaon eb k'in al ixim pan c'am yich. Axa eb sacerdote c'al yetok eb levita, ayc'al oc eb yin bitnen watx' k'anej bay Jehová yin junjun c'u, yetok masanil mitx'k'abej yin música caw wal watx', tol yet Jehová yayji. ²²Axa cham Ezequías, max yal yuj diosalil bay eb levita yuj tx'oxon el eb is jelanilal yin yak'wi serbil eb bay Jehová. Yin

ukeb c'ual max low eb, max yak'on eb xajanbal yet junc'ulalil, c'al yalon eb watx' k'anej bay Jehová is Diosal eb yetok yichmam. ²³Lajwi tu' max yalon eb conob masanil, tol chi yak' ukebokxa c'ual k'in. Caw wal yin tzalojc'ulal max yun chaon eb k'in tu'. ²⁴A Ezequías reyal Judá max sa' 1,000 no ach'ej wacax, yetok 7,000 no calnel, c'al no chiwo bay eb conob. Axa masanil eb yajaw bay junjun conoblak max sa' eb 1,000 no ach'ej wacax, yetok 10,000 no calnel, c'al no chiwo. Caw wal xiwil eb sacerdote max watx'nej oc ba. ²⁵Masanil eb anima aj Judá tu', max tzalojbi aj eb, cay c'apax tu' eb sacerdote, c'al masanil eb levita, masanil eb max tit bay Israel, yetok masanil eb tx'ok conobal max jayoc cajan bay yul tx'otx'al Israel, c'al eb cajan bay yul yet Judá. ²⁶Caw wal xiwil tzalojc'ulal max uj bay Jerusalén, yujtol atax yul tiempoal Salomón, c'ajol cham David reyalben Israel, c'amtoc'al bay max uj axca jun tu' bay Jerusalén. ²⁷Max lajwi tu', max aj lecan eb sacerdote c'al eb levita yin k'anon eb watx'c'ulal Jehová yiban eb conob. Max ablaytac'al is txaj eb tu' bay satcan, a ton bay cajan Dios.

31 ¹A yet mayal lajwi jun k'in tu', masanil eb israel wajan ec' bay tu' max toj eb bay conoblak yul yet Judá. Max mak'on poj eb masanil juntzan ch'en ya' yili yalon eb, c'al yetok juntzan yechel Asera. Max yuchon ay eb masanil juntzan lugar yet ayilal bay can ayajok. Masanil juntzan tu' max yak' lajwok eb bay Judá, c'al bay yul yet Benjamín, yetokc'al bay yul yet Efraín, c'al yul yet Manasés. Max lajwi tu' max meltzoy masanil eb israel tu' bay is conobal, junjunc'al max tojcan bay is tx'otx'al.

²Max lajwi tu' max pojon ec' cham Ezequías eb sacerdote c'al eb levita yin is turno, junjun makan yetok is yopiso: a ton ak'oj tz'a xajanbal, c'al ak'oj xajanbal yet junc'ulalil, c'al aloj yuj diosal, c'al bitnelay watx' k'anej bay Jehová, c'al taynej puertalak yet templo. ³Max yak'on cham rey no no' yet chi oc yin xajanbalil, c'al juntzanxa tzet yetal chi k'anlay yet chi ak'lay xajanbal yet k'inibalil, c'al yet yayc'ualil, c'al yet c'ual xewilal, c'al yet k'in chi chalay yet unin xajaw, c'al yet juntzanxa k'in mimek yelapnok, axca tz'ibelaycan yul ley Jehová. ⁴Max yalon c'apax bay masanil eb anima cajan bay Jerusalén, tol chi yak' eb is colwal tol t'inanc'alta' ok yak' eb bay eb sacerdote, c'al bay eb levita, yet watx' tol becan eb yak'on serbil Jehová atac'ala' ley. ⁵A yet max eltok chekbanilej tu', max yak' eb israel jantak wal max el yin c'ul eb: trigo, vino, aceite, yal cab c'al masanil jantak sat yawoj eb caw wal watx' chi waja'. Yetok c'apaxok max yitek eb diezmoal masanil is yawoj. Caw wal miman max yak' eb.

⁶Masanil eb anima cajan bay Jerusalén c'al yetok eb cajyom bay juntzanxa conob yul yet Judá, max yic'altek eb diezmoal is wacax c'al diezmoal is calnel, c'al is chiwo, yetokc'al is diezmoal masanil tzetay yetal eb tol yet-xa Jehová is Diosal eb yayji ocok. Yinxa bulanil chi yun jayoc is colwal eb masanil. ⁷A wal yet is yox xajaw max c'oli wajban eb masanil juntzan tzet yetal tu'. Ato yet ukeb xajaw max lajwi yak'on eb. ⁸A yet max

bet yilon cham Ezequías yetokc'al eb ayoc yin yajawilal yetok, masanil tzet yetal max wajnaj tu', max yalon eb watx' k'anej bay Dios, c'al yiban is conob, a ton Israel. ⁹Lajwi tu' max k'anlen cham Ezequías bay eb sacerdote, c'al bay eb levita yuj masanil juntzan tzet yetal max jayoc bulan tu'. ¹⁰Axa cham sat sacerdote Azarías, yinatil Sadoc, max tak'wi axca ti': Ataxc'al yet max chaon el eb yich yiontek is colwal yuj templo Jehová, ayc'al co lobej; caw wal mimanto chi cani. Masanil juntzan ti' mayal yak'can sobra, yujtol a Jehová, max yak' wal is watx'c'ulal yiban is conob, xi cham bay.

¹¹Yuj wal tu' xan max chek cham Ezequías watx'nelay is c'unail juntzan tu' bay templo bay chi c'uayi. Axa yet mayal watx'ji xin, ¹²tz'akaki max yun yaon octok eb juntzan colwal, c'al juntzan diezmo tu' yul, a ton masanil tzet yetal max yitek eb anima tu', c'al masanil tzet yetal tol yet Jehová yayji. A jun levita chi yik Conanías max oc yilomalok; axa Simeí is yuxtak, max oc yet is cab yilomalok juntzan tu'. ¹³A cham rey Ezequías, yetok cham sat sacerdote Azarías max aon oc eb yiban lajonwan eb yet levitail yin mulnajil, a ton eb ti': Jehiel, Azazías, Nahat, Asael, Jerimot, Jozabad, Eliel, Ismaquías, Mahat c'al Benaía. ¹⁴A Coré, c'ajol Imna yinatil Leví, yajaw yayji xol eb taynem puertail templo bay yetc'ulal yichcan. Ay c'apax oc yiban yin chaon ofrenda, c'al pojon ec' ofrenda chi el yin c'ul eb anima yak'oni, c'al tzet yetal tol yet Jehová yayji ocok. ¹⁵A eb levita: a ton Edén, Miniamín, Jesúa, Semaías, Amarías c'al Secanías, yin bayc'al ijan max yun colwaj yetok Coré yin pojon ec' ofrenda xol conoblak eb sacerdote, atac'ala' yayji oc is makquiltakil eb, eb icham anima c'al eb unin. ¹⁶Max pojon ec' eb xol masanil eb winak chi jayoc yil yopiso bay templo yet junjun c'u, atac'ala' is turno eb, asan tatol tz'ib yayji eb yin listail eb yinatil Leví, oxeb abil is k'inál chi beyc'altok, ¹⁷a ton is listail eb sacerdote watx'nebil yin atac'ala' yichmam eb. Axa eb levita 20 abil is k'inál chi beyc'altok, ayoc eb yin lista atac'ala' yopiso eb, c'al yin txolilal is turno eb. ¹⁸A bay lista tu' chi tz'ibelaycan eb xal istzilej, eb c'ajolej, c'al eb cutz'inej, chi yal elapnok masanil mac ayoc yalan yikbej eb. Yin bay ijanilal max yun pojon ec' eb juntzan ofrenda ak'bil bay Dios. ¹⁹Ay c'apax eb winak tol ayoc yiban pojon ec' is gasto eb sacerdote, c'al eb levita tol tz'ibbil yin is listail eb yichmam eb, a ton eb cajan yinlak is conobal eb sacerdote, yetokc'al bay juntzanxa conob.

²⁰Max yun cham rey Ezequías masanil juntzan ti' bay yul yet Judá. A masanil tzet max yun tu', caw wal watx', tojol, bayc'al ijan satak Jehová is Diosal. ²¹A masanil tzet max yun yin ak'oj serbilal bay templo Dios max yun wal ikemal bay Dios yin masanil is c'ul, atac'ala' yalon ley c'al chekbanilej. Yuj tu' xan caw wal watx'c'al max elocok.

Ocnak Senaquerib yak'on owal yin Judá

(2 R 18.13—19.37; Is 36—37)

32

¹A yet mayal yun cham Ezequías masanil juntzan ti', yuj yak'wi serbil bay Dios yin bayc'al ijanil, max jayoc Senaquerib reyal Asiria, max yoymanej aj conoblak yul yet Judá, tol watx' cawxi, yuj yion ec'ok.

²A yet max yilon Ezequías tol t'inanxac'al chi jay Senaquerib yak'on aye'ay Jerusalén, ³max naon yetok eb yajaw yayji, c'al eb soldado tol chi mukil eb nuk'lak a' aej ay bay yinlak conob tu'. Max cha c'ul eb tzet max wajan alnej tu'. ⁴Caytu' max yun wajban xiwil anima, max mukon el eb nuk'lak a' aej tu', yetokc'al a' aej chi el yakan cawilal tu', yet watx' a yet chi jayoc eb asirio c'amxa aej chi ilchaj yuj eb.

⁵Max yak' wal cham rey Ezequías yip watx'nen aj murallail conob bay uchbil ayok. Max watx'nen c'apax aj juntzan torre bay yibanlak muralla c'al junxa yaliñ muralla bay yinlak. Max yaoc yip muralla bay mukbil el jobe bay conob David. Xiwilxa lanza c'al makbal julbalej max watx'nej.

⁶Max yaon oc yikbej juntzanxa winak yoc yin yajawilal yin masanil conob, max wajnaj oc eb bay puertail conob, cax max yiptzen eb. Max yalon axca ti': ⁷Caw wal tec'an che yut e ba, manchak ex xiwi, tamwal cabax aj e c'ul satak cham reyal Asiria, c'al bay jun miman bulan soldado ajun yetok, yujtol miman jipalil yintak eb tu'. ⁸A cham tu', a eb is soldado ayoc yipok c'ul; a pax ayon ti', a Jehová co Diosal ayoc jetok, a' ok ak'on owal juj, ñi cham bay eb. A wal yet max yaben eb conob tu' is k'anej cham rey Ezequías, caw wal max yi' yip is nabal eb.

⁹Yak'ban ayoc Senaquerib reyal Asiria yin yak'on owal yin conob Laquis, yetok masanil is soldado, max chektok juntzan eb is chekbej bay Jerusalén, yet chi toj yal eb bay Ezequías reyal Judá, c'al bay masanil eb aj Judá cajan bay tu' axca ti':

¹⁰A Senaquerib, reyal Asiria chi yaltek: ¿Tzet yuj xan che na' tol watx'xac'al e yayji, xan ayex can ec' bay Jerusalén; ilab tol oybil exxa ajok? ¹¹Tatol chi yal Ezequías ayex, tol a Jehová e Diosal ok ex colon el yul in k'ab, tatol axca tu', toc'al chex yetnej; tol ok ex cam yuj wajil, c'al yuj takintial yuj. ¹²Tokwal manak Ezequías tu' max uchon lajwok juntzan lugar yet ayilal bay can ayajok, c'al altar yet jun Dios tu', cax max yalon bay masanil eb anima bay Judá, c'al bay Jerusalén tol asan jun altar bay chi yak' tz'a eb incienso. ¹³¿Tom man e yojtakok tzet yetal max wun yetok eb wichmam bay juntzanxa conoblak? Tokwal max je' yuj is diosal juntzan conoblak tu' colon el eb yul in k'ab. ¹⁴¿Baytal ay junok juntzan is diosal juntzan nacionlak max yuch lajwok eb wichmam tu' max je' colon el is conob yul k'ab eb, xan tzet yuj xan che na' tol a e diosal ok ex colonok? ¹⁵Yuj tu xin, manchak e yak' e ba etnelay yuj Ezequías tu'. Manchak e yaoc yin e c'ul tzet chi yala', yujtol c'am junok is diosal juntzan conob tu' max je' yuj colon el is conob yul in k'ab, tamwal yul k'ab eb wichmam, akxa e diosal tu', ¿tom ok je' ex colon el yul in k'ab? ñitek cham miman rey Senaquerib, ñi eb.

¹⁶A ton juntzan ti', c'al yetok juntzanxa max yal eb chekbej reyal Asiria yin Jehová Dios, c'al yin Ezequías is chekbej. ¹⁷Maxtoc'al tz'ibej Senaquerib carta yuj yalon buchwal k'anej yin Jehová Diosal Israel. A yin tx'an tu' max yal axca ti': Axca juntzan is diosal juntzanxa nacionlak,

tokwal max je' yuj colon el ba yul in k'ab, axca tu' c'apax is diosal Ezequías, ¿tom ok je' yuj colon el is conob yul in k'ab? ¿itok yin tx'an.

¹⁸Caytu' max yun yawji c'apax tok eb chekbej Senaquerib yin eb anima bay Jerusalén, a ton bay eb ayic' yiban muralla; yip wal eb yel yaw yin hebreo, yet chi xibtelay eb yuj eb, axca tu' ok yun yayc'ay conob tu' yuj eb yaloni. ¹⁹Chi lajbaj wal eb is Diosal Jerusalén yetok is diosal juntzanxa nacionlak tol watx'nebil yuj anima.

²⁰A yuj jun k'anej tu xin, xan a cham rey Ezequías yetok Isaías chekbej Dios, c'ajol Amoz, max txajli eb. Max k'anon eb colwal bay Jehová. ²¹Yuj tu xin, max chektok Cham jun yángel yet max toj ak'lay lajwok masanil eb soldado, eb capitán, c'al eb comandante yet is campamento cham reyal Asiria. Yinxac'al q'uixawil max yun meltzojcantok jun rey tu' bay is conob. Axa yet max octok bay yul templo is diosal, a bay tu' max teklay cam yuj cawanok eb is c'ajol.

²²Caytu' max yun colon el Jehová Ezequías, yetokc'al masanil eb anima cajan bay Jerusalén, yul is k'ab Senaquerib reyal Asiria. Max col-lay c'apax el eb yul k'ab juntzanxa nacionlak; junc'ulalxac'al max yun yayji ec' yetok conoblak cajan bay is cawilal tu'. ²³Yuj tu xin, xiwil mactxel max yitek yofrenda bay Jerusalén yuj yak'on eb bay Jehová, cax max yak'on eb sabalej caw wal ay tojol bay Ezequías reyal Judá. Atax yet tu' max aj can is mimanbilal satak juntzanxa nación.

Yabinak ay cham Ezequías

(2 R 20.1-11; Is 38.1-22)

²⁴A yet jun tiempoal tu' max yabi ay cham Ezequías, ijan max cami; palta max txajli bay Jehová, axa Cham max tx'oxon jun yechelej bay, tol ok watx'jok pax c'ul. ²⁵Caxc'al xiwil watx'il tzet max cha' Ezequías, palta maj tx'ox watx'c'ulalil bay Jehová, a ti' yet tol max maynej ba. Yuj wal tu' xan max tit yowal Jehová yin, yetok yin Judá c'al yin Jerusalén.

²⁶Axa yintakil tu' max yiay ba Ezequías bay Dios yetokc'al eb cajan bay Jerusalén, caytu' max yut c'apax ba eb. Yuj tu' xan majtoc'al yatok Jehová yowal c'ul yiban eb yak'ban iquisto ec' Ezequías.

Yajcanilal Ezequías

²⁷A cham Ezequías caw wal beyom, mimanbil max yunej. Caw wal xiwil ch'en plata c'al ch'en oro max wajbaj ec'ok, c'al yetok ch'en ch'en can tojol, yetok perfume, yetok makbal julbalej, c'al yetok masanil tzet yetal tol ay is tojol. ²⁸Max watx'nej aj is nail bay chi c'uay ixim trigo, yetok vino c'al yetok aceite. Max watx'nej c'apax aj corral yet no wacax, no calnel, c'al no chiwo. ²⁹Max yak'on c'apax watx'nelay aj aldealak, yujtol xiwil is wacax, xiwil c'apax is calnel, caw wal xiwil is beyomal max yak' Dios.

³⁰A ton cham Ezequías ti' max chekon makchelay el a' nuk' aej bay yiban, a ton bay yet Gihón, axa bay yalan tx'otx' max ca yec'oc a', a ton

bay yetc'ulal yayub c'u bay conob David, a tu' max apni oc a'. Watx'c'al max yun yeloc Ezequías yin masanil tzetax max yunej.

Ulnak ec' eb aj Babilonia bay Ezequías
(2 R 20.12-19; Is 39.1-8)

³¹Axa eb yajaw bay Babilonia max chektek eb is chekbej, yet max ul k'anlej eb tzet yayji jun milagro c'ayubtakxac'al max uj bay Judá. Max beklay Ezequías yuj Dios yunen bay chi cha c'ul, yuj yak'lay porobal c'al yilon Cham tzetbil yayji is nabal.

Is camichal Ezequías
(2 R 20.20-21)

³²A jantakto is yabixal Ezequías yuj tzetax max yunej, c'al is yikemal bay Dios, a tu' tz'ibbilcan bay tz'ibbil tzet yetal max yil Isafás, c'ajol Amoz, c'al yul tx'an yunal yabixal eb reyal Judá c'al Israel. ³³A yet max cam Ezequías, a tu' max mukay bay tzalan bay ay mukbanil eb yinatil David. Masanil eb Judá, c'al eb cajan bay Jerusalén caw wal watx' max yun mukon eb, axa Manasés is c'ajol max occan is q'uexelok yin reyal.

Ocnak Manasés yin reyal
(2 R 21.1-18)

33 ¹Lajcaweb abil is k'inál Manasés yet max oc yin reyal; 55 abil max yak' reyal bay Jerusalén. ²Palta caw wal yob tzet max yun satak Jehová, yujtol max beybalnejc'al masanil is yob beybalil juntzan nación max ilay el satak eb israel tu' yuj Cham. ³Max ca watx'nej aj juntzan lugarlak yet ayilal bay can ayajok tol maxax yuchay Ezequías is mam. Max watx'nej aj yaltaril Baal, max watx'nen c'apax aj yechel Asera; yetok c'apaxok, max oc yin ayilal bay masanil tzeztebalej ay bay satcan. ⁴Max watx'nej aj juntzan altar bay templo Jehová, a ton jun templo bay max yal Cham tol a tu' ok binaj bay Jerusalén yin tojbalk'inal. ⁵Bay yul cab yamak'il templo Jehová, max watx'nej aj juntzanxa altar bay chi oc ayilal bay juntzan tzeztebalej ay satcan tu'.

⁶Max yak'on c'apax tz'a eb is c'ajol yin xajanbalil bay jobeal yet Ben-hinom, max beybalnen yin yalon ba bay eb yibank'inal, max beybalnen yin naon el k'anej, c'al yin tol tz'akan ay c'ul yaloni; max yikban conob yin k'umen pixan camnak c'al yin ajbalil. Caw wal yob tzet max el yunen satak Jehová, xan max tx'em wal yowal c'ul Cham. ⁷Max yaon octok jun yechelej maxax watx'nej bay yul templo Dios. A yin jun templo tu', max yal Jehová bay cham David c'al bay Salomón is c'ajol axca ti': A ton jun templo bay Jerusalén ti', max in sic'can el bay xol eb is tribual Israel, tol in cajlobal chi yuncan yin tojbalk'inal. ⁸Majxac'al wiel eb israel ti' junelxa bay jun tx'otx' max wak' bay yichmam eb, asan tatol chi yikej eb masanil chekbanilej, c'al yetok masanil cuybanilej max in chek yal Moisés bay eb, xi Jehová.

⁹Palta a Manasés xin, max yikbajtok eb aj Judá c'al eb aj Jerusalén yin beybalej caw wal yob, ec'banxa yobal eb yintak is yob beybalil juntzan nación max c'aylay el satak eb israel. ¹⁰Max tenchanelay Manasés c'al is conob yuj Jehová, palta maj yikej eb bay tzet max yal Cham. ¹¹Yuj tu' xan max yatek Jehová eb soldado yet Asiria yin eb, max mitx'lay Manasés tu' yuj eb, max yaon oc eb gancho yin is txam, max c'al-lay yetok ch'en cadena tol bronce, axa yiontok eb bay Babilonia.

¹²Axa yet max yaben wal yailal tu xin, max tewi bay Jehová is Diosal; caw wal yelc'ulal max yiay ba bay satak Cham is Diosal yetok eb yichmam. ¹³A yet max txajli tu', max yab Cham is tewilal, axa meltzotjek junelxa yuj Cham bay Jerusalén c'al yin yikbej. Catawal tu' max nachaj el yuj Manasés tol asan Jehová Dios toni.

¹⁴Max lajwi tu' max ca watx'nen Manasés murallail bay yetc'ulal yichcan bay conobal David, max yaon oc tz'akil tel. Max chail yich bay cawilal bay chi ajol nuk' a' aej chi yik Gihón, max yiontok bay yetc'ulal norte, masantac'al bay puertail yet no txay bay cawilal tzalan chi yik Ofel. Max yaon c'apax oc comandante c'al soldado bay conobal watx' cawxi bay Judá. ¹⁵Max yion el diosal eb tx'ok conobal, c'al jun yechelej max yaotok yul templo, c'al juntzan altar max watx'nej aj bay tzalanil yet templo c'al bay Jerusalén. A juntzan tu' max yuchiltok bay yina. ¹⁶Lajwi tu' max ca watx'nen aj altar yet Jehová, max yak'on xajanbal yet junc'ulalil, c'al yet aloj yuj diosal; cax max yalon bay eb aj Judá tol chi oc eb yin ayilal bay Jehová, a ton is Diosal. ¹⁷Palta xin, a eb conob tu', max yak'c'al tz'a eb xajanbal bay juntzan lugar yet ayilal bay can ayajok, caxc'al a bay Jehová is Diosal eb chi yak' eb yaloni.

¹⁸A janic'okxa is yabixal Manasés, c'al is txaj bay Dios, c'al tzet max yalil eb is chekbej Jehová, is Diosal Israel yin, a tu' tz'ibbilcan bay tx'an yunal yabixal eb reyal Israel. ¹⁹Tz'ibbil c'apax can is txaj, c'al is paktzebal max cha'. A masanil yabixal is tenomtakil, c'al bay max watx'nej aj lugarlak ayilal bay can ayajok, c'al bay max watx'nej ay yechel Asera c'al juntzanxa yechelej, yet c'amto chi na ba c'ul yion ay ba bay Dios, a tu' tz'ibbilcan ay bay max tz'ibejan eb chekbej Dios. ²⁰A yet max cami, a tu' max muklay bay juntzan awoj bay is despacho. Lajwi tu', axa Amón is c'ajol max occan yin reyal is q'uexelok.

Ocnak Amón yin reyal

(2 R 21.19-26)

²¹22 abil is k'in al Amón yet max chaon el yich yak'on reyal, cab abil max yak' reyal bay Jerusalén. ²²Palta caw wal yob tzet max yun satak Jehová, axca wal max yun Manasés is mam. Max yak'on tz'a xajanbal, c'al yoc yin ayilal bay juntzan diosal is mam tu'. ²³Maj yiay ba satak Jehová, axca max yun is mam, palta aytoc'al yobtakil max yunej.

²⁴Axa eb ayoc yin opiso yetok, max nabalnej el eb mak'on cam bay is despacho. ²⁵Axa eb anima bay yul conobal tu', max mak'on cam eb max mak'on cam cham rey Amón tu'. Axa Josías is c'ajol max yacan oc eb yin reyal is q'uexelok.

Ocnak Josías yin reyal

(2 R 22.1-2)

34 ¹A Josías, waxakeb abil is k'inal yet max chaon el yich yak'on reyal; 31 abil max yak' reyal bay Jerusalén. ²Watx' tzet max yun Josías satak Jehová, lajan wal max yut is beybal axca wal yet cham David is yichmam; majc'al el q'uexnaj yin is beybal tu'.

A tzet max yun cham Josías

³A yet waxakebxa abil yoc yin reyal, yet ach'ej winak wali, a wal yet tu' max yaoc ba yul k'ab Dios, a ton is Diosal yetok David is yichmam. Axa yet 12 abilxa yoc yin reyal, cax max chaon el yich c'ayon el beybalej yob bay conob Judá, c'al bay Jerusalén. Max yuchontok masanil lugarlak yet ayilal bay can ayajok, c'al yechel yet Asera, c'al juntzanxa yechelej josbil, c'al juntzan yechelej watx'nebil yul molde. ⁴Max mak'lay poj masanil juntzan yechel Baal is satak, max chekon c'apax mak'lay poj altar bay chi ak'lay tz'a incienso bay juntzan lugarlak yet ayilal. Max chekon c'apax mak'lay poj yechel Asera, yetokc'al masanil juntzanxa yechelej; pokokxac'al max yuncantok. Lajwi tu' max yaontok is pokokal juntzan tu' yiban is mukbanil juntzan eb max ak'on xajanbal bay. ⁵Max yak'on tz'a is bakil eb sacerdoteal juntzan dios tu' bay yiban pojilal altar, caytu' max yun sakbanen Judá c'al Jerusalén. ⁶Ac'ala' axca tu' max yut c'apax bay yul conoblak yet Manasés, yul yet Efraín, c'al yul yet Simeón, masantac'al max apni oc bay yul yet Neftalí, c'al bay juntzan conob uchquiltak yinlak tu'. ⁷Max yuch lajwok masanil juntzan altar, c'al juntzan yechel Asera, c'al juntzanxa yechelej, pokokxac'al max yutcanok, max yuchon c'apaxtok masanil juntzan altar bay chi tz'a incienso bay masanil yul makbej Israel. Max lajwi tu' axa meltzotek bay Jerusalén.

Ilchajnak tx'an yunal ley

(2 R 22.3—23.3)

⁸A yet 18 abilxa yoc yin reyal, yet mayal lajwi sakbanen nación tu' c'al templo, max chekon nipelay is templo Jehová Dios. Max occan jun mulnajil ti' yiban Safán, is c'ajol Azalías, c'al Amasías yalcalil conob, c'al Joa cham ajtz'ib, a ton is c'ajol Joacaz. ⁹A eb tu' max bet ilon cham sat sacerdote Hilcías, max bet yak'on eb ch'en tumín max chalay bay is templo Dios a ton ch'en max wajaj eb levita ayoc yin taynemalok puerta xol eb aj Manasés, c'al eb aj Efraín, a ton masanil juntzan anima maxto cancan yul yet Israel. Ay c'apax ch'en max wajlay xol eb aj Judá, c'al xol eb aj Benjamín, c'al xol masanil eb cajan bay Jerusalén. ¹⁰Lajwi tu' max yak'on ch'en bay eb ayoc yiban watx'nen mulnajil bay templo Jehová, axa eb tu' max ak'on tojol eb chi mulnaj yin templo. ¹¹Max yak'on eb ch'en tumín tu' bay eb josom te', c'al bay eb mextol yayji yin mulnajil

tu', yet chi manlay ch'en ch'en tol josbil, yetokc'al masanil te te' chi occ'al is mitx'banilok, cax chi oc is patzabil juntzan na max bek etax ay eb reyal Judá.

¹²⁻¹³A juntzan winak tu' caw wal watx' max yut yilon eb is mulnajil tu'. A mactxel chi ikban eb yin mulnajil tu', a eb levita: a ton Jahat c'al Abdías, yinatil Merari eb, c'al Zacarías yetok Mesulam, yinatil Coat eb. A eb chi ikban masanil eb ayoc yin iktzomal, c'al yikbelay masanil eb chi mulnaji, levita eb. (Masanil eb levita tu' chic'al je' yuj eb música.) A eb tu' ayoc yin ajtz'ibal, ay c'apax eb ayoc yin caporalil c'al yin taynem puertail.

¹⁴A yet max yion eltek eb ch'en tumin maxax ilaytok bay templo Jehová, max ilchaj tx'an yunal ley yuj cham sacerdote Hilcías, a ton tzet max yalcán Jehová bay cham Moisés. ¹⁵Lajwi tu' max yalon bay Safán tol ajtz'ib yayji, tol max ilchaj tx'an yunal ley bay templo Jehová yuj. Max yak'on tx'an bay Safán tu'. ¹⁶Axa cham tu' max iontok bay cham rey, max yalon bay axca ti':

—A ayon a chekbej on ti' mamin rey, lanan jilon masanil mulnajil max alay oc jiban. ¹⁷Max ak'lay uljok ch'en plata max ilchaj yul templo tu' cax max ak'lay bay eb chi ikban mulnajil, c'al yetok eb ayoc yiban yilon mulnajil tu', xi.

¹⁸Max yalon c'apax cham Safán bay cham rey tol ay jun tx'an un max ak'lay bay yuj cham sat sacerdote Hilcías, xan max awtelay tx'an satak cham rey tu' yuj. ¹⁹A wal yet max yaben cham rey tzet yetal chi yal tx'an un tu', max tzilontok is pichil yuj bilc'ulal. ²⁰Lajwi tu' max yalon bay cham Hilcías, bay Ahicam, c'ajol Safán, bay Abdón c'ajol Micaías, bay Safán cham ajtz'ib c'al bay Asaías ay yopiso bay cham rey:

²¹—Asek, chi toj e k'anlej bay Jehová wuj ayin ti', c'al yuj masanil anima maxto can bay Israel, c'al bay Judá yuj tzet chi yun co cani, atac'ala' tzet chi yal jun tx'an un max ilchaj ti'. Yujtol caw wal mi aytek yowal c'ul Jehová jiban tinani'. Ilab tol a eb jichmam maj yikej eb tzet max yal Cham, tamwal max beybalnej eb tzet yetal chi yal tx'an un ti'.

²²A cham Hilcías yetokc'al juntzanxa eb max cheklaytok yuj cham rey, max toj il-lay xal Hulda is chekbej Dios yuj eb. A yichamil xal, chi yik Salum c'ajol Ticva, yitxiuin Harhas, a ton chi c'uban masanil pichilej bay templo. A tu' cajan xal bay yet is cab makan yayji oc conob Jerusalén. A yet max k'anjab eb bay xal, ²³max yalon xal bay eb axca ti':

—Caywal ti' yalon Jehová co Diosal axca ti': Alek bay mac max ex chekontek e k'anlej ayin: ²⁴Ayin Jehová in ti' chi wala': Ok watek junok c'aybanilal yiban jun lugar ti', c'al yiban masanil anima cajan bay, axca wal tz'ibelaycan bay yul tx'an un max awtelay aj bay a satak. ²⁵Yujtol max in e becanok, axa bay juntzan comon dios max e yak' tz'a incienso. Max e tx'emontek yowal in c'ul yuj tzetax yetal che beybalnej. Yuj wal tu' xan mayal tit yowal in c'ul yiban jun lugar ti', c'amxa chi tan yowal in c'ul tu' yiban, xi Jehová. ²⁶Xan alek bay cham reyal Judá, a ton mac max ex chekontek ul e k'anlej bay Jehová, tol chi yal Jehová axca ti':

Yujtol max a cha ab tzet max abej, ²⁷max a wal oc yin a c'ul, max aon oc a ba yul in k'ab yet max abeni tol ay yowal in c'ul yiban jun lugar ti', c'al yiban eb c'ajyom bay, yuj wal tol max ach oc yin ayilal ayin, max a tzilontok a pichil, c'al max ach ok' in satak, yuj tu' xan max in cha' wab tzet max ala'. Ayin wal caw Jehová in chi wal ayach: ²⁸Ayin ok wak' yunej tol yinc'al watx'c'ulalil ok yun a cami, axa a mukay yetok eb echmam tu', man ok el jun c'aybanilal ok watek yiban jun lugar ti', c'al yiban masanil mactxel cajan bay, xi Jehová, xi xal.

Caytu' max yun meltzotjek eb chekbej cham rey, max ul yalon eb paktzebal k'anlebal tu', ²⁹xan max chek cham rey yawtelay masanil eb yichamwinakil Judá, c'al eb yet Jerusalén tol chi wajbaj oc ba eb masanil. ³⁰Lajwi tu x'in, a cham rey, yetokc'al masanil eb winak bay Judá c'al masanil eb c'ajyom bay Jerusalén, yetokc'al eb sacerdote, c'al yetok eb levita, yetok masanil anima bay yul nación tu', masanil eb unin yetokc'al masanil eb icham anima, max toj eb bay templo Jehová. A bay tu' max chek cham rey yawtelay yab eb anima tzet yetal chi yal yul tx'an yunal trato, a ton tx'an max ilchaj yuj eb bay yul templo Jehová. ³¹Lajwi tu' max oc lecan cham rey c'atan jun miman oy bay tu'. A bay tu' max yak' is ti' bay satak Jehová, tol yin masanil c'ul ok yikej beybalnen wal yin watx' masanil chekbanilej c'al ley, cax ok yiken c'apax axca yayjican trato tz'ibbil bay yul tx'an un. ³²Lajwi tu' max yalon bay masanil eb anima aj Jerusalén c'al masanil eb yet Benjamín tol chi yak' eb is ti' yin yiken masanil. A masanil eb ayic' bay Jerusalén max yikej eb axca yayjican is trato is Diosal eb yetok eb yichmam. ³³A cham Josías max ak'on c'ayil masanil yechelej yajbejtak bay yul tx'otx'al Israel. A masanil mac ayic' bay Israel max oc eb yin ayilal bay Jehová Dios. A yet iquisto ec' cham Josías, majc'al pojil ba eb yintak Jehová, a ton is Diosal eb yetok eb yichmam.

Chabanilal k'in Pascua yuj Josías

(2 R 23.21-33)

35 ¹Max cha' Josías k'in Pascua bay Jehová bay Jerusalén. A yet 14 waay babel xajaw max ak'lay cam no calnel yin xajanbalil yuj k'in. ²Max yaon oc eb sacerdote yin yopiso, max iptzelay eb yuj yet chi oc eb yin yopiso tu' bay templo Jehová. ³Max ak'lay c'apax is cuybanil eb levita ayoc yin serbilal bay Dios, tol mehtol yayji eb xol yet israelal. Max yalon axca ti': Aek octok te cañail trato Jehová bay yul templo max watx'nej Salomón c'ajol David, reyal Israel. Manxa ok e batxic'ok. A tinani', occanek yin serbilal bay Jehová co Diosal, c'al bay eb jet israelal tol conob on Cham. ⁴Aek oc e ba yin txolilal, cax che yak'on e turno atac'ala' tz'ibelaycan yuj cham David reyal Israel, c'al yuj Salomón is c'ajol. ⁵Pojek ec' e ba bay templo, yet watx' a' ayex, ayex ec' bay tu' chex

colwaj yetok junjunok makan eb e yet israelal tol yicanc'al ba. ⁶A ex ok e yak' cam no xajanbal yet k'in Pascua. Yuj tu' xan watx'nejek e ba, atac'ala' yalon ley, cax che watx'nen masanil tzet yetal, yet watx' chi je' yiken eb jet israelal masanil tzet max yalcán cham Moisés yuj Jehová, xi cham rey.

⁷Lajwi tu', max pojón el cham rey Josías xiwil no no' xol is jobbejal no', cax max yak'on bay eb conob, yet watx' ay no no' bay tu', yet chi chalay k'in Pascua. No calnel yetok no chiwo: 30,000 no' yin masanil, yetok 3,000 no ach'ej wacax. ⁸Yetok c'apax eb ayoc yin yajawilal yetok cham rey max yak' c'apax eb sabalej bay eb conob, bay eb sacerdote, c'al bay eb levita. Axa pax cham Hilcías, cham Zacarías c'al yetok cham Jehiel, a ton eb chi ilon is templo Jehová, max yak' eb 2,600 no calnel yet chi chalay k'in Pascua, yetok 300 no ach'ej wacax. ⁹A Conanías, yetok eb yux'tak, a ton Semaías c'al Natanael, yetok c'apax Hasabías, Jehiel c'al Josabad, max yak' eb 5,000 no calnel c'al no chiwo, yuj chalay k'in Pascua, yetok 500 no ach'ej wacax yuj yoc yin xajanbalil yuj eb levita.

¹⁰A yet watx'xa yayji yet chi chalay k'in tu', a eb sacerdote max oc eb bay is lugar; axa eb levita max txolon oc ba eb yin is turno, axca max yun yalon cham rey. ¹¹Caytu' max yun yak'on cam eb no no' yin xajanbalil yet k'in Pascua. A yet lanan k'olon el eb levita tu' no xajanbal, chi yak'on eb chiq'uul no' bay eb sacerdote. Axa eb tu' chi txijon ay is chiq'uul no' bay yiban altar. ¹²Max pojón ec' eb sacerdote tu' is seboal no no' t'inan chi tz'a yin xajanbalil, cax max yak'on bay junjun makan yicanc'al ba, yet chi yak'on eb bay Jehová, axca wal yalon bay yul tx'an un yet cham Moisés. Ac'ala' axca tu' max yut c'apax eb no wacax. ¹³Lajwi tu xin, max bolon eb no' Pascua tu', axca tz'ibelaycanok. Axa juntzanxa no' xajanbal max txic eb bay yulak xij, c'al yulak xaltin. Yinxac'al aymanil max yun pojón ec' eb no' xol conob. ¹⁴Lajwi tu xin, max watx'nen eb levita tzet yetal tol yet eb yayji yet c'apax eb sacerdote yetok eb, yujtol a eb sacerdote yinatil cham Aarón eb, ay wal oc yiban eb yak'on tz'a xajanbal tu' yetok c'apax seboal no' masantac'al max yal yaj ak'bal. Yuj wal tu' xan a eb levita max watx'nej el eb yet, c'al yetok yet eb sacerdote.

¹⁵Axa pax eb chi bitni, a ton eb yinatil Asaf, a eb ti' ay c'apax oc yin yopiso atac'ala' yayjican yuj cham rey David, yetok Asaf, Hemán, c'al Jedutún, tol is chekbej Dios yayji eb tu' bay cham rey David tu'. Axa eb taynem puerta xin, ayic' eb yilon yopiso; c'am wal junok eb tu' tol max bekcan is lugar, yujtol a eb yet levitail, a eb tu' max watx'nen el yet eb taynem puerta tu'.

¹⁶Caytu' max yun yak'lay serbil Jehová yet c'ual k'in Pascua, c'al yak'lay tz'a xajanbal satak Cham bay altar, atac'ala' max yun yalon cham rey Josías. ¹⁷A masanil eb Israel ayic' yet jun tiempoal tu', max cha eb k'in Pascua yin ukeb c'ual; a ton yet tu' max lo' eb ixim pan c'am yich ay ocok. ¹⁸C'am bay max chalay junok k'in Pascua axca jun tu' yettax is tiempoal cham Samuel is chekbej Dios. C'am wal junokxa reyal Israel max chaon k'in Pascua axca max yun chaon cham rey Josías, yetok

eb sacerdote, yetok eb levita, c'al yetok masanil eb anima bay Judá, yetokc'al eb Israel ayic' yet tu', yetok c'apax eb cajan bay Jerusalén. ¹⁹A yet 18 abilxa yoc Josías yin reyal max chalay jun k'in Pascua tu'.

Is camichal cham rey Josías

(2 R 23.28-30)

²⁰Yet maxax ca watx'nej aj cham rey Josías templo, axa Necao reyal Egipto, max toj bay a' Éufrates yin yak'on owal bay conob Carquemis. Axa toj cham rey Josías makon sat Necao tu'. ²¹Axa cham Necao tu' max chektok chekbej yet chi yal bay: Manchak ak' owal win, ach reyal Judá, yujtol manak en chin toj wak' owal, palta a yin conob tol lanan wak'on owal yetok, yujtol a Dios max alon ayin tol chi wak' wip yin owal ti'. Yuj a watx'ilok, bek a teyelen a ba yetok Dios, yet watx' c'am chach yak' c'ayilok, yujtol a Cham ayoc wetok, xitok bay.

²²Palta a Josías majc'al meltzajok, palta tol max q'uex ba yuj yak'on owal yin. Maj wal cha yab tzet yetal max yal Necao, caxc'al a Dios max ak'on yala'. Caytu' max yun yoc yin owal bay jobeal yet Meguido. ²³A eb julwajwom max julwaj eb yin Josías, axa yalon cham bay eb is chekbej tu': Iek in el cayti', yujtol caw wal miman max yun in lajwi, xi. ²⁴Axa yion eltek eb is chekbej bay yul carruaje tu', max yaon octok eb bay yul junxa yet is cab carruaje, axa yiontek eb bay Jerusalén. A bay tu' max camxac'al, max mukon eb bay is panteón eb yichmam. Masanil eb aj Judá c'al eb aj Jerusalén max ok' eb yuj is camichal cham rey Josías. ²⁵Axa Jeremías max watx'nej jun poesía yuj nalaytek is camichal cham, chitoc'al binaj yet jun c'ual ti' tinani'. Masanil eb winak chi bitni, c'al eb ix ix chi bitni chi natek eb jun bit yet is camichal cham rey Josías, yet chi bitnen eb juntzan bit yet eb camnak. A jun bit tu' max ocxác'al is beybalok eb Israel, ayoc tz'akilok juntzan bital eb camnak.

²⁶A janic'okxa yabixal cham Josías, yetok is mulnajbal, tol caw wal watx' chalen ba axca tz'ibelaycan bay yul tx'an yunal ley Jehová, ²⁷c'al masanil tzetak yetal max yun yettax yichbanil c'al lajubal, a tu' tz'ibbilcan bay yul tx'an yunal yabixal eb reyal Israel c'al Judá.

Ocnak Joacaz yin reyal

(2 R 23.31-35)

36 ¹A masanil eb anima bay Jerusalén max aon oc Joacaz, c'ajol cham Josías yin reyal bay Jerusalén q'uexelok is mam. ²²³ abil is k'linal Joacaz yet max chaon el yich yak'on reyal, cax oxebnej xajaw max yak' reyal. ³A cham reyal Egipto max ion el bay is trono bay Jerusalén, cax max yaon oc jun tojlalab yiban conob, 75 quintal ch'en plata, c'al oxeb arroba ch'en oro. ⁴Axa Eliaquim yuxtak Joacaz max oc yin reyal bay Judá, c'al bay Jerusalén yuj cham reyal Egipto. A cham Necao tu' max q'uexon is bi Eliaquim, max yak'on yik Joacim; axa Joacaz max yitok bay Egipto.

Ocnak Joacim yin reyal*(2 R 23.36—24.7)*

⁵25 abil is k'inál Joacim yet max oc yin reyal tu', 11 abil max yak' reyal bay Jerusalén. Palta caw wal yob tzet max yun satak Jehová is Diosal. ⁶Axa cham Nabucodonosor, reyal Babilonia max jayoc yin, max c'alban yetok ch'en cadena bronce, yuj yiontok bay Babilonia yaloni. ⁷Max yiontok Nabucodonosor tu' juntzan mitx'k'abej yet templo Jehová, max yaon octok bay yul templo is diosal bay Babilonia.

⁸A janic'okxa is yabixal Joacim c'al is beybal tol yob, c'al tzetak max yunej, a tu' tz'ibbilcan bay yul tx'an yunal yabixal eb reyal Israel c'al eb yet Judá. Axa Joaquín is c'ajol max occan yin reyal is q'uexelok.

Tojnak Joaquín bay Babilonia*(2 R 24.8-17)*

⁹18 abil is k'inál Joaquín yet max chaon el yich yak'on reyal; oxeb xajaw yetok lajoneb c'u max yak' reyal bay Jerusalén, palta caw wal yob is beybal satak Jehová.

¹⁰A yet babel xajaw yet jun abil tu', max yalon cham rey Nabucodonosor tol chi ilaytok bay Babilonia, yetok juntzan mitx'k'abej tol caw wal can tojol bay templo Jehová. Max yaon oc Sedequías, yican Joaquín yin reyal bay Judá, c'al bay Jerusalén.

Ocnak Sedequías yin reyal

¹¹21 abil is k'inál Sedequías yet max oc yin reyal, 11 abil max yak' reyal bay Jerusalén. ¹²Palta caw wal yob tzet max yun satak Jehová. Maj wal yikej bay tzet max yal Jeremías is chekbej Dios. ¹³Max yut c'apax ba tenomtakil bay cham rey Nabucodonosor, a ton jun bay max yak' is ti', tol junnej ok yut is nabal yetok. Junelnej tol max yak' pitbok el c'ul, majxa yal c'ul max meltzoy bay Jehová is Diosal Israel.

¹⁴Yetok c'apaxok, a masanil eb yajaw yayji bay Judá, eb sacerdote, yetok masanil eb conob, max aj wal can eb yin yobtakil. A wal is beybal juntzanxa nación chi beybalnej eb, cax max yetnentok eb templo Jehová, a ton jun is lugar max sic'can el bay Jerusalén. ¹⁵A is Diosal eb yetok yichmam, max ak'on c'al tenchebal bay eb yuj eb is chekbej, yujtol caw wal ay is camc'ulal yiban is conob, c'al yin is cajlobal. ¹⁶Palta a eb tu', toc'al max tzewi eb, c'al buchway yin eb is chekbej Dios tu', masantac'al max yal wal yayc'ay is yowal c'ul Cham yiban is conob, cax majxa tenchajok.

Yuchbanilal ay templo c'al tojcan eb aj Judá yin presoal*(2 R 25.8-21; Jr 39.8-10; 52.12-30)*

¹⁷Max chektek Jehová cham reyal eb caldeo yak'on owal yin eb, max teklay cam eb ach'ej yul makbej templo, c'am wal jabok yabenc'ulal yin

eb ach'ej c'al yin eb k'opoj, tamwal yin eb icham anima tol c'amxa yip. Masanil max yak' Jehová yul k'ab jun rey tu'. ¹⁸Masanil mitx'k'abej yet templo Dios, mimek ma coc'takil, c'al jantak is beyomal templo, masanil beyomal cham rey yetok yet eb ayoc yin yajawilal yetok, max yitok Nabucodonosor bay Babilonia. ¹⁹Max yak'on tz'a eb caldeo is templo Dios, max yuchon ay eb murallail conob Jerusalén, max yaon oc eb k'ak'al mimek nalak, max yuchon lajwok eb masanil tzet yetal tol ay wal is tojol.

²⁰Max lajwi tu xin, max ilaycantok bay Babilonia eb maj cam xol owal. Max occan eb tu' yin mosejal bay cham rey Nabucodonosor, yetokc'al bay yinatil, masantac'al yet max yi' wal yip nación Persia. ²¹Caywal tu' max yun yion ba tzet max yal Dios yuj Jeremías is chekbej. Caytu' max yun xew tx'otx'; majxac'al oc mulnajil sat tx'otx' yin 70 abil, yak'ban aycantok eb anima bay Babilonia.

Is ley cham Ciro

(Esd 1.1-4)

²²A yet babel abil yoc cham Ciro yin reyal bay Persia, max yunencan el is k'anej Jehová albilcan el yuj Jeremías is chekbej. A Jehová max iptzen cham rey Ciro yin yalon el jun chekbanilej bay masanil yul is makbej yin k'anejal, c'al yin unal ²³axca ti': A Jehová Diosal satcan, a' max aon oc masanil nacionlak bay sat tx'otx' ti' yul in k'ab. A' max alon ayin tol chin watx'nej aj junok is templo bay Jerusalén bay yul yet Judá. Yuj tu xin, tzanc'al mactxel ex, ex conobal Jehová, colwajokab Jehová e Diosal e yetok. A tinani' asek bay tu', xitok cham Ciro.